

GŁOS

TYGODNIK NOWOHUCKI

16 grudnia 2016 r., nr 51 (1341)

Cena 2,00 zł (w tym 8% VAT)

www.glos-tn.krakow.pl

CENTRUM HANDLOWE-TARGOWISKO

TOMEX
SA

Twoja przestrzeń
codziennych zakupów

**KOREPETYCJE
MATEMATYKA**

Tel. 507 869 805

PIEKARNIA CUKIERNIA
AWITEKS
OD 1994

*Tradycja
wypieku
na zakwasie.*



W NUMERZE M.IN. • W NUMERZE M.IN. • W NUMERZE M.IN. • W NUMERZE M.IN.

Dron sprawdzi jakość powietrza ➔ str. 5

Legendy krakowskie – słuchowisko dla każdego ➔ str. 7

To rok rozwoju Polski i Małopolski ➔ str. A

Kraków wspiera start-upy ➔ str. 9

Nowohucka ślizgawka już jest

Czytaj na str. 2



Fot. Agnieszka Łoś

**BIURO
OGŁOSZEŃ**

Redakcja „Głosu”
(NCK)
12 643-44-33



19661
BARBAKA

196-61

609-400-400

**ZAMAWIAJ TAXI
BEZ DZWONIENIA**

„Barbakan Mobil”
pobierz z Google Play
lub ze strony www.barbakantaxi.eu

www.taxi.barbakan.krakow.pl

INTROLIGATOR

Centrum B,
blok 7

www.oprawaksiazek.pl

INTROLIGATOR

NEUROLOGIA KRAKOWSKA

Sp. z o.o.

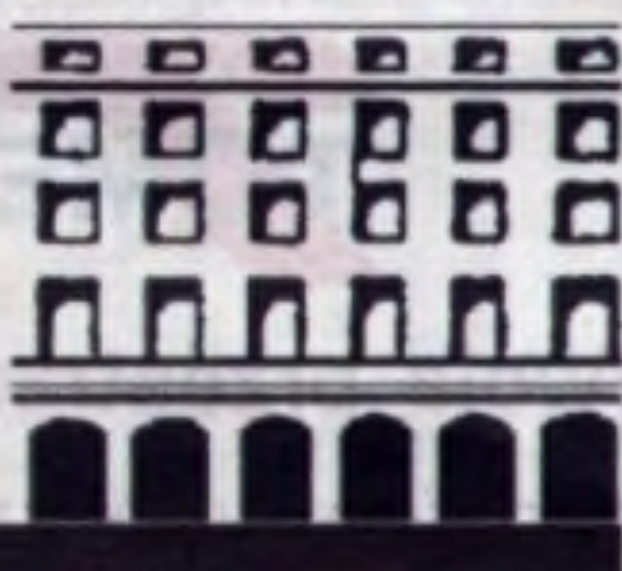
os. Młodości 8

- ✓ kompleksowa opieka nad chorymi po przebytych udarach mózgu
- ✓ gabinety lekarskie wielospecjalistyczne, wizyty domowe
- ✓ domowa opieka pielęgniarstwa
- ✓ badania diagnostyczne ✓ rehabilitacja
- ✓ psycholog ✓ neurologopeda ✓ urolog

☎ 12/643-77-22, 505-749-002



CENTRUM I OKOLICE



DYŻUR W „GŁOSIE”



Głosy i interwencje Czytelników są inspiracją wielu naszych tekstów. Dlatego zapraszamy na nasze dyżury redakcyjne. W najbliższy poniedziałek 19.12, w godzinach 11–12, dyżurować będzie w redakcji red. **Marcin Pietrzyk** (tel.: 12 643-44-33). W pozostałe dni tygodnia można się z nim kontaktować za pomocą poczty e-mail: sekretariat@glos-tn.krakow.pl.

ZMARLI KRONIKA PAMIĘCI

W rubryce podajemy bezpłatnie imię, nazwisko i wiek Zmarłego. Natomiast na życzenie rodzin zamieścimy dodatkowe informacje.

★★★

Krystyna GAWRON, lat 67
Danuta GADEK, lat 51
Janusz GRUSZKA, lat 60
Janina JANICKA, lat 88
Otto JASZCZUREK, lat 79
Henryk KACZMARCZYK, lat 70
Zofia KANIA, lat 83
Irena KLIMOWICZ, lat 89
Maria KŁOSEK, lat 87
Hehryka KMITA, lat 90
Rafał MOTYKA, lat 46
Stanisław PAWLISZYN, lat 75
Emilia PLEWA, lat 0
Władysław SIWEK, lat 97
Maria STANKIEWICZ, lat 86
Kazimierz SZCZEPANCZYK, lat 83
Karol TOBIASZ, lat 79
Janina UJDAK, lat 95
Bożena USTARBOWSKA, lat 51
Franciszek WĘGRZYN, lat 84
Janusz WŚCISŁO, lat 68

Ogłoszenia zakładów pogrzebowych i nekrologi drukujemy na str. 12.

CHOINKA JUŻ JEST



Do świąt jeszcze dwa tygodnie, ale w alei Róż już stanęła choinka. Jest jednym z elementów świątecznego wystroju miasta. W tym roku jest on nieco skromniejszy niż poprzednio i nie wszystkim się to podoba. Wokół placu Centralnego rozwieszono mało światełek, a i anioły stojące na rondach też się już opatrzyły. (l)

LODOWISKO POD NCK ZAPRASZA

To już drugi sezon mieszkańcy całego Krakowa mogą skorzystać z miejskiej ślizgawki w Nowej Hucie. Za jedynie 5 złotych można się poślizgać pod gołym niebem. W ubiegłym sezonie z lodowiska skorzystało ponad 15 000 osób.

Mobilne lodowisko pod Nowohuckim Centrum Kultury o powierzchni 800 m² powstało z inicjatywy radnego Tomasza Urynowicza, dzięki finansowemu zaangażowaniu budżetu miasta Krakowa, przy wsparciu Zarządu Infrastruktury Sportowej w Krakowie. Zlokalizowano je na skwerze przez budynkiem NCK, tuż obok placu Centralnego, dzięki czemu jest doskonale widoczne dla wszystkich przejeżdżających przez Nową Hutę. Jednocześnie jest to jedyne lodowisko na wolnym powietrzu w tej części Krakowa, co właściwie od momentu uruchomienia wpłynęło na jego dużą atrakcyjność i rozpoznawalność. Poprzedni sezon wyraźnie pokazał, że nie tylko nowohucianie, ale wszyscy mieszkańcy Krakowa chętnie korzystają z tej atrakcji. – Chcielibyśmy, aby to było pierwsze, ale absolutnie nie ostatnie mobilne miejskie lodowisko w Krakowie, aby Nowa Huta stała się przykładem na tyle mocnym, żeby nikt nie miał wątpliwości, że tego typu obiekty powinny powstawać w całym mieście – mówi Tomasz Urynowicz. Dzięki swo-

jemu położeniu w samym sercu dzielnicy lodowisko stanowi doskonałą ofertę spędzenia wolnego czasu dla nowohuckich rodzin. Lodowisko jest także wykorzystywane do przeprowadzania zajęć z wychowania fizycznego dla okolicznych szkół podstawowych i gimnazjów. Podczas poprzedniego sezonu z lodowiska skorzystało ponad 15000 osób. Liczymy na dobrą – mroźną – pogodę, która pozwoli nowohucianom na skorzystanie z codziennego komfortowego ślizgania.

Godziny otwarcia: poniedziałek–piątek: grupy zorganizowane w godz. 9.00:12.30; osoby indywidualne w godz. 13.00:20.30. W weekendy, ferie zimowe i dni wolne od pracy – osoby indywidualne, w godz. 9.00:20.00. **Cennik:** bilet wstępu (45 min jazdy): 5,00 zł; wypożyczenie łyżew: 5,00 zł; kasku: 5,00 zł; pingwinka do nauki jazdy: 5 zł; kaucja za wypożyczenie łyżew: 50,00 zł; rezerwacja lodowiska na wyłączność grupy zorganizowanej (cena obejmuje sam 45-minutowy wstęp na lodowisko): 300 zł.

(al)

I NAM KOŁĘDOWAĆ BY TRZEBA...

Jak co roku, trwając jeszcze w świątecznej atmosferze, organizatorzy cyklu *Nowa Huta. Dlaczego Nie?!: Porozumienie Dzielnice Nowohuckich – Dzielnice: XIV Czyżyny, XV Mistrzejowice, XVII Wzgórza Krzesławickie, Ośrodek Kultury Kraków-Nowa Huta oraz Stowarzyszenie Przyjaciół Nowej Huty, zapraszają mieszkańców Krakowa do wspólnego kołędowania.*

29 grudnia o godz. 19.00 w kościele pw. św. Brata Alberta na os. Dywizjonu 303 rozpocznie się 49. koncert *Nowa Huta. Dlaczego Nie?!: zatytułowany I nam kołędować by trzeba...* W ten szczególny czas, do którego tęskni wielu przez cały rok – między innymi właśnie ze względu na tradycję kołędowania – trzeba na nowo odkrywać bogactwo treści kryjące się w tekstach kołęd i pastorałek. W tym roku przypomną je nam: gość specjalny – Magda Steczkowska oraz Lidia Jazgar z zespołem *Galicja*, dla których będzie to koncert wieńczący jubileuszowy rok 30-lecia pracy artystycznej. Towarzyszyć im będą Chór i Orkiestra – Krakowska Młoda Filharmonia ZPSMUZ. im. M. Karłowicza w Krakowie, Chór Sanktuarium św. Jana Pawła II w Krakowie Nie lękajcie się! oraz Bocheński Chór Kameralny Salt Singers. Za przygotowanie chórów odpowiedzialni są Marek Kluza i Maciej Kozłowski, a autorem aranżacji orkiestrowych i dyrygen-

tem koncertu będzie Tomasz Chmiel. Koncert poprowadzi jak zawsze. Lidia Jazgar. Zgromadzeni będą mogli wysłuchać i zaśpiewać z artystami znane i lubiane kołеды a *Galicja* zaprezentuje także swoje autorskie piosenki świąteczne. Wszystkim koncertom cyklu *Nowa Huta. Dlaczego Nie?!: towarzyszy kwesta na rzecz podopiecznych Hospicjum im. św. Łazarza. Podobnie będzie podczas koncertu I nam kołędować by trzeba...* Organizatorzy zachęcają, aby wesprzeć datkami to wielkie dzieło pomocy osobom przewlekle chorym.

Wstęp na 49. koncert z cyklu *Nowa Huta. Dlaczego Nie?!: odbywać się będzie za bezpłatnymi zaproszeniami, które można odbierać od 15 grudnia w: Ośrodku Kultury Kraków-Nowa Huta (os. Zgody 1), Biurze Poselskim posła Ireneusza Rasia (os. Złotej Jesieni 6/34) oraz w Punkcie Informacji Miejskiej (ul. św. Jana 2). Liczba zaproszeń jest ograniczona!*

(f)

KRAKÓW

I NAM KOŁĘDOWAĆ BY TRZEBA...

29 GRUDNIA 2016 R. GODZ. 19.00

KOŚCIÓŁ PW. ŚW. BRATA ALBERTA, KRAKÓW, OS. DYWIZJONU 303

LIDIA JAZGAR
Z ZESPOŁEM GALICJA

MAGDA STECZKOWSKA
GOŚĆ SPECJALNY

CHÓR I ORKIESTRA –
KRAKOWSKA MŁODA FILHARMONIA
ZPSMUZ. IM. M. KARŁOWICZA W KRAKOWIE

CHÓR SANKTUARIUM
ŚW. JANA PAWŁA II W KRAKOWIE
NIE LĘKAJcie SIĘ!

BOCHEŃSKI CHÓR KAMERALNY SALT SINGERS

MAREK KLUZA, MACIEJ KOZŁOWSKI
PRZYGOTOWANIE CHÓRÓW

TOMASZ CHMIEL
ARANŻACJE ORKIESTROWE, DYRYGENT

BEZPŁATNE ZAPROSZENIA:
Ośrodek Kultury Kraków-Nowa Huta (os. Zgody 1)
Biuro Poselskie Posła Ireneusza Rasia (os. Złotej Jesieni 6/34)
Punkt Informacji Miejskiej (ul. św. Jana 2)

WWW.NHN.PL

Wydarzeniu towarzyszyć będzie kwesta na rzecz Hospicjum im. św. Łazarza w Krakowie.

49. NOWA HUTA. DLACZEGO NIE?!

KARAWAN GRUPA
FIRM POGRZEBOWYCH
TRADYCJE OD 1981 ROKU

Rozliczenia bezgotówkowe

ul. Bieżanowska 24 Tel. 12 658 21 11
całą dobę

ul. Rakowicka 33a Tel. 12 412 89 83
całą dobę

ul. Dolnych Młynów 3 Tel. 12 632 11 22
8.00 - 15.00

ul. Sieroszewskiego 5b Tel. 12 686 61 20
całą dobę

os. Na Skarpie 20 Tel. 12 686 43 40
8.00 - 15.00

ul. Wrocławska 8 Tel. 12 631 77 95
8.00 - 16.00

Cm. Grębałów Tel. 12 645 14 35
8.00 - 15.30

Cm. Batowice Tel. 12 413 63 46
8.00 - 15.30

www.karawan.pl

DYŻUR CAŁODOBOWY
również w Niedziele i Święta

tel. 12 4 111 111
tel. 12 658 21 11
ul. Sieroszewskiego 5b
Nowa Huta

Carrefour
To wszystko dla Ciebie

market
To wszystko dla Ciebie



”

Gdy zewsząd otoczy Was magia Świąt, należy się jej poddać!
Niech oczaruje Was bogactwo oferty Carrefour, a stół się zapelni aż po brzegi.

MA BYĆ CUD-MIÓD, FRYKASY I RARYTASY! WSZYSTKO DÉLICIEUX*!

”

*délícieux – wyborny, pyszny

Napoleon



Twaróg sernikowy
PRÉSIDENT
1kg

5⁸⁹



Jaja
klatkowe
rozmiar L
20 szt.
0,30/szt.

5⁹⁹



Kawa
rozpuszczalna
NESCAFÉ GOLD
200g
różne rodzaje
cena za opak.
9,00/100g

17⁹⁹

Oferta handlowa ważna od 12 do 18 grudnia 2016 lub do wyczerpania zapasów.

GŁOS
TYGODNIK
NOWOHUCKI

Redaktor naczelny: Jan L. Franczyk.
Redaguje zespół.
Telefon red.: 12 643-44-33. Faks 12 643-66-33.
E-mail: redakcja@glos-tn.krakow.pl.
Adres: al. Jana Pawła II 232, 31-913 Kraków.
Wydawca: „Graf-Press” sp. z o.o. Kraków.

SKŁAD, ŁAMANIE: „Graf-Press”.
DRUK: POLSKA PRESS Sp. z o.o., Oddział Poligrafia,
Drukarnia Sosnowiec, ul. Baczyńskiego 25A.
Nr indeksu: 358835. ISSN: 1231-8582.
Redakcja nie bierze odpowiedzialności za treść
zamieszczanych ogłoszeń.

Gdy zbliżał się termin ogłoszenia oceny naszej gospodarki przez jedną z trzech wielkich agencji ratingowych Standard & Poor's, zarówno politycy obecnej opozycji, jak

Tydzień

Nieźła perspektywa

i sympatyzujący z nimi ekonomiści oczekiwali, że zostanie ona obniżona. To pasowałoby doskonale do narracji obecnej w zaprzyjaźnionych z nimi mediach – narracji o zbliżającej się gospodarczej katastrofie, do jakiej nieuchronnie prowadzi nas Prawo i Sprawiedliwość.

Tymczasem na początku grudnia, ku zaskoczeniu polityków Nowoczesnej i Platformy S & P utrzymała rating Polski na poziomie BBB plus, natomiast perspektywa jej rozwoju została podniesiona w górę z negatywnej do stabilnej. Co więcej, S & P podniosła także perspektywę wzrostu PKB w Polsce w roku 2017 z 3,2% do 3,3% i obniżyła perspektywę deficytu sektora finansów publicznych do 3% PKB, co oznacza, że przewiduje nieźłą przyszłość polskiej gospodarki i naszych finansów publicznych.

– Pozytywna ocena wiarygodności kredytowej Polski jest tym bardziej znacząca, że przypada w okresie kolejnej odsłony dekonstrukcji europejskiej gospodarki – powiedział wicepremier Mateusz Morawiecki, komentując decyzję agencji ratingowej.

Dla tych, którzy sympatyzują z Prawem i Sprawiedliwością, to dobra wiadomość.

Jan L. FRANCZYK

ZIMOWISKA i OBOZY ZIMA’ 2017
z ubezpieczeniem narciarskim OC i SKI !!!

1. BIAŁY DUNAJEC k. ZAKOPANEGO (7 dni)

stoki: BIAŁKA TATRZAŃSKA, MAŁE CICHE, CZARNA GÓRA, BUKOWINA
TATRZAŃSKA JURGÓW i inne stoki
OBÓZ NARCIARSKI I SNOWBOARDOWY;

Turnus II: 05.02. - 11.02.2017 r. **Cena: 950 zł**

W programie m. in. dla chętnych z nauką i doskonaleniem jazdy na nartach i snowboardzie, NOCNA JAZDA NA NARTACH, dla chętnych nauka tańców i zabaw świata, FITNESS, ZUMBA, OGNISKO z pieczeniem kiełbasy. BASENY TERMALNE: AQUA PARK ZAKOPANE i GORĄCY POTOK.

2. SIEROCKIE k. ZAKOPANEGO (7 dni)

stoki: WITÓW SKI, SUCHE SKI, ZĄB, CZERWIENNE SKI, BIAŁKA TATRZ. i inne stoki
OBÓZ NARCIARSKI I SNOWBOARDOWY

Turnus I: 30.01.-05.02.2017 r., turnus II: 05.02.-11.02.2017 r. **Cena: 950 zł**

W programie m. in. dla chętnych z nauką i doskonaleniem jazdy na nartach i snowboardzie, NOCNA JAZDA NA NARTACH, dla chętnych nauka tańców i zabaw świata, FITNESS, ZUMBA, OGNISKO z pieczeniem kiełbasy. BASENY TERMALNE: TERMY CHOCHOŁOWSKIE - największe na Podhalu i AQUA PARK ZAKOPANE.

3. KORBIELÓW (7 dni)

stoki: Ośrodek Narciarski „PILSKO”
OBÓZ NARCIARSKI I SNOWBOARDOWY

Turnus I: 30.01. - 05.02.2017 r. **Cena: 895 zł**

W programie m. in. dla chętnych z nauką i doskonaleniem jazdy na nartach i snowboardzie, NOCNA JAZDA NA NARTACH, OGNISKO z pieczeniem kiełbasy.

Jak co roku zapraszamy wszystkich!

Dzieci pracowników huty (i firm z dofinansowaniem).

Jak zwykle na zasadzie: zaliczka, zaświadczenie do funduszu socjalnego, dopłata.

Każda oferta zawiera transport, zakwaterowanie w ośrodkach w pok. z łazienkami, 4 posiłki dziennie, opiekę medyczną, ubezpieczenie NNW i ubezpieczenie narciarskie OC i SKI, jazdę pod okiem INSTRUKTORÓW NARCIARSTWA i SNOWBOARDU.

Bogaty i urozmaicony program pobytu: DYSKOTEKI, ZABAWA KARNAWAŁOWA, BAL PRZEBIERAŃCÓW, BAL PIZAMOWY, OLIMPIADA ZIMOWA, BITWA ŚNIEŻNA, KONKURS RZEZBY W ŚNIEGU i wiele innych niespodzianek.

Jak co roku wyjeżdża wykwalifikowana kadra lubiana przez dzieci i młodzież (nauczyciele na co dzień uczący w szkołach).

ZAPISY i INFORMACJE:

Biuro Podróży „GALEON” 31-959 Kraków, os. Górali 5
czynne: pon. - piątek 10.30 - 17.00

budynek Ośrodka Kultury C.K. Norwida i Kina „Sfinks”

tel./fax: 12 642 26 20, tel. 12 684 01 48, tel. 511 440 930

e-mail: galeon@galeon.krakow.pl www.galeon.krakow.pl



Zapraszamy do wspólnych wyjazdów, pielgrzymowania i do kontaktu z nami.

Zespół Szkół Budowlanych „Chemobudowa-Kraków” S.A. po raz kolejny, dzięki wsparciu Unii Europejskiej w ramach Programu Erasmus Plus, mógł poszerzyć swoją ofertę edukacyjną o staże zawodowe oraz job shadowing.

W ramach projektu „Zawodowo mobilni – praktyki zawodowe 20 uczniów oraz job shadowing 4 nauczycieli w hiszpańskich instytucjach”, uczniowie mieli możliwość pogłębienia i ugruntowania swojej wiedzy, odbywając czterotygodniowe staże na terenie trzeciego co do wielkości, hiszpańskiego miasta, Walencji. Młodzież rozwijała swoje umiejętności, pracując w firmach budowlano-remontowych oraz wykonując prace naprawcze w nowoczesnych zakładach mechanicznych.

Partner projektu „Esmovia – Training and Mobility” zagwarantował stażystom miejsca u pracodawców, zakwaterowanie oraz bogatą ofertę kulturalno-rekreacyjną. Czas wolny wykorzystaliśmy m.in. na wizyty w Oceanarium, Muzeum Techniki, Bioparcu, Miasteczku Nauki i Sztuki oraz rekreację na plaży. Kształcenie kulturowe wzbogaciło zwiedzanie m.in. placu Ratuszowego, Plaza de Toros, zabytkowego Dworca Północnego, katedry Santa Maria, dzwonnicy El Micalet itd. Cztero nauczycieli szkoły miało możliwość poznania systemu kształcenia zawodowego w Hiszpanii poprzez obserwacje hiszpańskich kolegów. Wnioski oraz rekomendacje zostaną uwzględnione w praktyce szkolnej, celem uatrakcyjnienia metod nauczania.



Erasmus+



EDYTA GEPPERT
ANNA WYSZKONI
AGATA NIZIŃSKA

KAROL

MUSICAL O ŻYCIU
JANA PAWEŁA II

AGNIESZKA KACZOROWSKA
PIOTR I WOJCIECH CUGOWSCY

JACEK KAWALEC
(W ROLI JANA PAWEŁA II)

BILETY NA WWW.MUSICAL-KAROL.PL ORAZ WWW.EVENTIM.PL

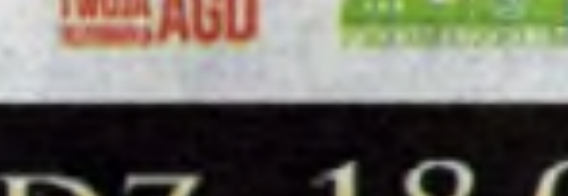
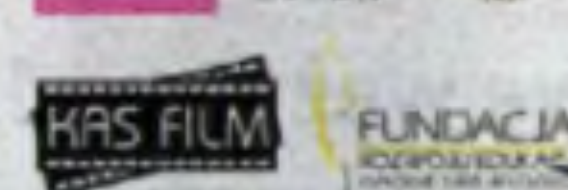
TAURON ARENA KRAKÓW, 25 LUTEGO 2017 R., GODZ. 18.00

PARTNER
GŁÓWNY

PARTNERZY



**TOTALIZATOR
SPORTOWY**



Dron sprawdzi jakość powietrza

Specjalny bezzalagowy statek powietrzny ALBATROS wystartował z okolic Wadowa 13 grudnia rano. Podczas 5-godzinnego lotu na wysokości około 200 metrów wykonał zdjęcia lotnicze. To pozwoli zidentyfikować potencjalne źródła emisji zanieczyszczeń powietrza na terenie Nowohuckiego Obszaru Gospodarczego.

To wspólna inicjatywa Urzędu Miasta Krakowa, Straży Miejskiej oraz ArcelorMittal Poland, we współpracy z Wojewódzkim Inspektorem Ochrony Środowiska w Krakowie, w walce o czyste powietrze nad miastem.

– Chcemy zapoznać się w sposób praktyczny z możliwościami, jakie niesie ze sobą wykorzystanie bezzalo-

gowych statków powietrznych. W tym konkretnym przypadku wykorzystamy technologię do przeprowadzenia weryfikacji potencjalnych źródeł emisji zanieczyszczeń powietrza – powiedział podczas startu drona Witold Śmiałek, doradca prezydenta Krakowa ds. jakości powietrza tuż przed rozpoczęciem pomiarowego przelotu. – Cieszymy się z tej inicjatywy. Nie-

ustannie inwestujemy, aby ograniczyć swój wpływ na środowisko. Dzięki naszym działaniom, w tym projektem o wartości ponad 3 mld zł zrealizowanym w krakowskiej hucie, emisja pyłu z tego zakładu to dziś jedynie 10 proc. emisji z roku 2004 – komentuje Sylwia Winiarek, rzecznik prasowy ArcelorMittal Poland. – Należy pamiętać, że na terenie Nowohuckiego Obszaru Gospodarczego i w jego bezpośrednim sąsiedztwie oprócz naszej huty funkcjonuje kilkadziesiąt podmiotów gospodarczych, których działalność ma wpływ na środowisko naturalne – dodaje.



Elektrociepłownia Tamech przyjazna środowisku

Ruszyła modernizacja elektrociepłowni w krakowskim oddziale TAMEH POLSKA, który zasilą w media energetyczne hutę ArcelorMittal Poland w Krakowie. Zmodernizowana elektrociepłownia jako paliwo podstawowe wykorzystywać będzie gazy hutnicze powstałe w procesie produkcyjnym huty. Pozwoli to na poprawę efektywności wytwarzania energii elektrycznej i ciepła oraz uczyni elektrociepłownię bardziej przyjazną środowisku. Wartość projektu przekracza 310 mln zł.

Celem modernizacji jest spełnienie nowych wymogów środowiskowych wynikających z unijnej dyrektywy o emisjach przemysłowych (IED), które zakład musi spełnić w roku 2018. Inwestycja pozwoli również na zwiększenie sprawności elektrociepłowni – sprawność kotłów poprawi się o 10 proc., a wytwarzania energii elektrycznej o ponad 10 proc. Wartość projektu przekracza 310 mln zł.

CZYSTSZE POWIETRZE

Modernizacja elektrociepłowni zakłada przebudowanie instalacji w sposób, który umożliwi bardziej efektywne wykorzystanie jako paliwa gazów hut-

nicznych – wielkopiecowego i koksowniczego – wytwarzanych w krakowskim oddziale ArcelorMittal Poland oraz gazu ziemnego jako paliwa alternatywnego. – Zastosowane technologie pozwolą sprostać coraz bardziej rygorystycznym przepisom dotyczącym ochrony środowiska przy jednoczesnym zapewnieniu niezawodnych dostaw energii elektrycznej i ograniczeniu emisji do powietrza – mówi Jerzy Biegun, dyrektor inwestycji w TAMEH POLSKA.

Ta kompleksowa modernizacja umożliwi znaczące ograniczenie emisji zanieczyszczeń do powietrza:

- ✓ pył – redukcja emisji o 90 proc.,
- ✓ NOx – tlenki azotu – redukcja emisji o 83 proc.,
- ✓ SO₂ – dwutlenek siarki – redukcja emisji o 80 proc.,
- ✓ CO – tlenek węgla – redukcja emisji o 40 proc.,
- ✓ CO₂ – dwutlenek węgla – redukcja emisji o 20 proc.

ZAKRES PRAC

Zakres modernizacji obejmuje budowę dwóch nowych kotłów gazowych oraz przystosowanie istniejącego kotła węglowego nr 8 do spalania paliw gazowych, tj. gazu wielkopiecowego, gazu koksowniczego oraz gazu ziemnego. Powstanie też nowy turbogenerator o mocy znamionowej 55 MWe (megawatów elektrycznych) i instalacja doprowadzenia gazu ziemnego oraz podłączeń gazu koksowniczego i wielkopiecowego. Zmodernizowany zostanie także układ wody chłodzącej.



Kocioł nr 8 w przebudowie.

Przedsiębiorstwo Usług Kolejowych KOLPREM sp. z o.o. otrzymało nagrodę Prezesa Urzędu Transportu Kolejowego w I edycji konkursu „Kultura bezpieczeństwa w transporcie kolejowym”.

Nagroda dla KOLPREMU

Konkurs organizowany przez Urząd Transportu Kolejowego miał na celu promowanie innowacyjnych rozwiązań zwiększających bezpieczeństwo w transporcie kolejowym.

Udział w konkursie wzięły 43 przedsiębiorstwa branży kolejowej z całej Polski. 25 listopada 2016 roku odbyła się konferencja podsumowująca konkurs. Kapituła konkursu przyznała nagrodę spółce KOLPREM za kompleksowe rozwiązania systemowe oparte na skutecznym i silnym przywództwie oraz zaangażowaniu kierownictwa wszystkich szczebli, zaangażowaniu pracowników przejawiającym się ich konstruktywnym udziałem w działaniach na rzecz bezpieczeństwa oraz na stałym monitorowaniu zgodności działań z założonymi celami.

– To wielki sukces dla całego zespołu, motywujący wszystkich do jeszcze cięższej i lepszej pracy nad dalszym rozwojem kultury bezpieczeństwa – zapewnia prezes spółki Dirk Stroo.

i miejsce pracy ciąży obowiązek pełnej znajomości, zrozumienia i właściwej praktyki priorytetów bezpieczeństwa – wyjaśnia pełnomocnik ds. systemu zarządzania bezpieczeństwem w transporcie kolejowym Radosław Turbak.

KOLPREM sp. z o.o. jest jednym z ponad 90 sygnatariuszy Deklaracji w sprawie Rozwoju Kultury Bezpieczeństwa w Transporcie Kolejowym, podpisanej w kwietniu 2016 r. Wśród przystępujących do deklaracji znaleźli się między innymi: Ministerstwo Infrastruktury i Budownictwa, Państwowa Komisja Badania Wypadków Kolejowych, przewoźnicy, zarządcy i podmioty odpowiedzialne za utrzymanie infrastruktury, jednostki certyfikujące, jednostki naukowe i badawcze, producenci taboru oraz urządzeń kolejowych, stowarzyszenia, a także media.

– Zgodnie z deklaracją kultura bezpieczeństwa jest podstawową przesłanką skutecznie działającego systemu kolejowego, natomiast bazujący na kultu-



Nagrodę odebrali dyrektor zarządzający Tomasz Ciepiela i pełnomocnik ds. systemu zarządzania bezpieczeństwem w transporcie kolejowym Radosław Turbak.



Kolprem znalazł się wśród 4 nagrodzonych firm.

Dzięki wspólnej pracy wszystkich pracowników innowacyjne rozwiązania zwiększą bezpieczeństwo transportu.

– Zgodnie z polityką firmy ciągle doskonalenie systemu zarządzania bezpieczeństwem to gwarancja bezpiecznej pracy, zarówno dziś, jak i w przyszłości, z korzyścią dla nas, naszych klientów oraz uczestników systemu kolejowego. Na każdym pracowniku naszej firmy bez względu na rodzaj, charakter

rze bezpieczeństwa system zarządzania bezpieczeństwem jest niezbędny we wszystkich organizacjach kolejowych w celu utrzymywania i podnoszenia poziomu bezpieczeństwa. KOLPREM z całym zaangażowaniem przystąpił do realizowania wytycznych kultury bezpieczeństwa, mając pełną świadomość, że jest to właściwy kurs, który pozwoli mu wypłynąć na szerokie wody rynku kolejowego – dodaje R. Turbak.

OŚRODKI KULTURY PROPONUJĄ

OŚRODEK KULTURY IM. C.K. NORWIDA, OS. GÓRALI 5

- 16 XII, godz. 18 – Korowód Nowohucki – Planszówkowe rozgrywki w nową grę o Nowej Hucie. Wstęp wolny! Nowohucka Biblioteka Publiczna – Filia nr 4, os. Zgody 7.
- 18 XII, godz. 17 – „O, Kraju Mój”. Koncert w wykonaniu chóru Vox Populi. Wstęp wolny.
- 19 XII, godz. 18 – NH NETWORK #4. Czwarte spotkanie nowohuckiej społeczności internetowej. Wstęp wolny. Śmietanka Nowohucka, os. Centrum E 21.
- 20 XII, godz. 18 – Gdy się Chrystus rodzi. Nowohucka kolęda 2016 + wernisaż fotografii Aleksandra Hordzieja. ARTzona, os. Górali 4.

KLUB KUŹNIA, OS. ZŁOTEGO WIEKU 14

- 17 XII, godz. 12 – Zimowa afera – ktoś porwał renifera. Spektakl dla dzieci w wykonaniu Teatru Maski.
- 22 XII, godz. 17.30 – Klub Jednorozca. Zajęcia plastyczne dla osób upośledzonych umysłowo, skierowane do dzieci w wieku od 8 do 22 lat oraz dorosłych. Wstęp wolny!

KLUB JĘDRUŚ OK KRAKÓW-NOWA HUTA, OS. CENTRUM A 6A

- 22 XII, godz. 17 – Jędrusiowa wigilia. Spotkanie świąteczne rodziców i dzieci. W programie wspólny świąteczny posiłek, a być może także wizyta Mikołaja. Wstęp wolny.

KLUB 303 OK KRAKÓW-NOWA HUTA, OS. DYWIZJONU 303 NR 1

- 16 XII, godz. 10 – Świąteczne spotkanie w Klubie Rodziców. Nie zabraknie radosnych harców i twórczej zabawy. Zaplanowano także wspólne śpiewanie kolęd i pastorałek. Wstęp wolny.
- 20 XII, godz. 15.30 – Dogoń żyrafę i ubieranie choinki. Jaka jest choinka? Jak można ją ozdobić? Czy choinka może być większa od dziecka? To pytania, na które będzie można znaleźć odpowiedzi na zajęciach z cyklu *Dogoń Żyrafę*. Wstęp wolny.

KLUB HERKULES OK KRAKÓW-NOWA HUTA, UL. M. KARASZEWICZA-TOKARZEWSKIEGO 29

- 19 XII, godz. 17.30 – Choinka z zaczarowanego lasu. Uczestnicy zajęć poznają historię choinki i wykonają własnoręcznie ozdoby, którymi wspólnie udekorują świąteczne drzewko. Wstęp wolny.

KLUB ZGODY OK KRAKÓW-NOWA HUTA, OS. ZGODY 1

- 21 XII, godz. 17 – Podzielmy się opłatkiem. Spotkanie przedświąteczne dla małych i dużych sąsiadów Klubu. W programie spotkania także wspólne śpiewanie kolęd. Wstęp wolny.

KLUB DUKAT H, UL. STYCZNA 1

- 21 XII, godz. 17 – Baby cafe – Hej kolęda, kolęda. Nauka i wspólne rodzinne śpiewanie polskich kolęd i pastorałek. Wstęp wolny. (f)

OŚRODKI KULTURY PROPONUJĄ

Notowania cenowe

W „PIASTOWSKIEJ”

Najwyższy czas pomyśleć o zaopatrzeniu stołu świątecznego. Świeżutkie wyroby garmazeryjne i potrawy kupimy w restauracji „Piastowska”, znajdującej się w os. Na Lotnisku 4.

Polecamy uszka z borowikami po 25 zł (ceny za 1 kg), pierogi z kapustą i grzybami po 21 zł, z kapustą białą 15 zł, pierogi ruskie po 17,50 zł, a także z serem i rodzynkami na słodko po 21 zł oraz oryginalne pierogi ze szpinakiem po 20 zł i greckie po 23 zł. Zamówimy też różne gołąbki od postnych z kaszą i grzybami po 21 zł do tych z mięsem od szynki po 23 zł. Oryginalny pasztet w opakowaniach po 470 g kosztuje 14 zł. Są także krokiety w dużym wyborze postnych z kapustą białą i pieczarkami po 21,50 zł do mięsnych i z kapustą i grzybami po 25 zł. Kupimy także karpia smażonego 100 g – 6,50 zł lub po żydowsku porcja 8,30 zł. Są też karpie w galarecie od 6,80 zł/porcja i inne ryby takie jak łosoś, panga, dorsz i miłuna. Pstrąg w galarecie kosztuje 8 zł/porcja. Kto lubi, może zamówić sobie także ryby w jarzynach po grecku od 7,50 zł/porcja. Tymbaliki z łososia kosztują 14,80 zł/porcja. Na świąteczny stół polecamy barszczyk czerwony za 12,50 zł/kg, zupę grzybową po 15 zł/kg i sos grzybowy po 28,50 zł/kg.

Możemy również zamówić potrawy na wynos, np. z drobiu, kury faszerowane, poledwiczki nadziewane żurawiną, schab ze śliwką. Zamówienia możemy składać bezpośrednio w restauracji lub dzwoniąc pod numery telefonów 12 648 27 26, 12 648 25 26. Restauracja urządza także przyjęcia w dużej sali mieszczącej 150 osób lub kameralnej – do 50 osób. Restauracja „Piastowska” zaprasza cały tydzień na smaczne obiady i wystawne kolacje. Jest czynna od poniedziałku do czwartku w godzinach 11–21, w piątek 11–22, sobotę 12–22 i niedzielę od 12 do 21. Można jeszcze kupić ostatnie bilety na wystawne sylwestra. (sp)

Od 16 do 23 grudnia

W KINIE SFINKS

● „SULLY” to najnowszy film w reżyserii Clint Eastwooda z Tomem Hanksem w roli głównej. 15 stycznia 2009 roku cały świat był świadkiem „cudu na rzece Hudson”, kiedy to kapitan „Sully” Sullenberger posadził uszkodzony samolot na zimnych wodach rzeki Hudson, ratując życie 155 osobom znajdującym się na pokładzie. Jednak mimo że opinia publiczna i media głośno wychwalały Sully’ego za jego wyjątkowe umiejętności lotnicze, w czasie śledztwa zostały ujawnione fakty, które mogły zniszczyć jego reputację i karierę.

● Reżyserem filmu „SPRZYMIERZENI” jest Robert Zemeckis, twórca „Forresta Gump”, „Powrotu do przyszłości” i „The Walk. Sięgając chmur”. W tym szpiegowskim thrillerze, a jednocześnie melodramacie, wystąpili Brad Pitt oraz Marion Cotillard. Jest 1942 rok, Afryka Północna. Max Vatan, oficer wywiadu, spotyka na swej drodze działaczkę francuskiego Ruchu Oporu Marianne Beausejour, zaangażowaną w śmiertelnie niebezpieczną misję na tyłach wroga. Ich ponowne spotkanie w Londynie i losy ich związku naznaczone są wspomnieniami wojny.

● „NIEZNAJOMA DZIEWCZYNA”, najnowszy film braci Dardenne, to opowieść o znaczeniu przypadku w naszym życiu, winie i odpowiedzialności. Historia lekarki, która odmówiła przyjęcia pacjentki, gdyż gabinet był już zamknięty. Nazajutrz w pobliżu znaleziono ciało tejże kobiety. Teraz trapiąca wyrzutami sumienia Jenny chce ustalić tożsamość tajemniczej pacjentki. Seanse w Małym Metrażu.

● „JAROCIN. PO CO WOLNOŚĆ” to znakomity dokument, w którym wykorzystano świetne archiwalia i niezwykle opowieści. Polska do 1989 roku była państwem, w którym panowała wszechobecna cenzura. W tym świecie, niczym wyspa na morzu absurdu, pojawił się festiwal w Jarocinie. Władze w Warszawie początkowo nie zauważyły tego zjawiska. Tymczasem kilkadziesiąt tysięcy zbuntowanych młodych ludzi co roku zjeżdżało tu, aby posłuchać muzyki granej i tworzonej przez ich rówieśników. To ona stała się głosem pokolenia Polaków niezadowolonych z ówczesnej rzeczywistości. Seanse w Małym Metrażu.



NOWOŚCI W BIBLIOTECE

Biblioteka Klubu „Kuźnia”. os. Złotego Wieku 14 poleca:

- Szczepan Twardoch, *Król*, Wydawnictwo Literackie 2016. Warszawa. Burzliwe lata trzydzieste XX wieku. Wielokulturowy, podzielony świat u progu drugiej wojny światowej, targany konfliktami narodowymi, politycznymi, społecznymi, religijnymi. Zwroty akcji, romanse, gwałty, ćwiartowanie ciał, szantaże, przewroty – podszyte przemocą codzienne życie stolicy. Trzymająca w napięciu powieść, w której autor zderza dwie perspektywy Polski lat trzydziestych: żydowską i polską.

Wszystkich Mieszkańców i Gości naszego Miasta serdecznie zapraszamy

w niedzielę 18 grudnia 2016

godz. 12.00
Rynek Główny

WSPÓLNY OPŁATEK

godz. 16.00
Mały Rynek

WSPÓLNE KOLĘDOWANIE

63. LEKCJA ŚPIEWANIA

Radosnych Świąt
Bożego Narodzenia i Nowego Roku
pod znakiem spełnionych marzeń życzą

Bogusław Kośmider
PRZEWODNICZĄCY RADY MIASTA KRAKOWA

Jacek Majchrowski
PREZYDENT MIASTA KRAKOWA

LEGENDY KRAKOWSKIE

Za nami premiera pierwszego odcinka wyjątkowego projektu. Legendy Krakowskie to teatr radiowy, który uczy, bawi i pobudza wyobraźnię. Projekt zrealizowany został przy wsparciu finansowym Województwa Małopolskiego. Zatyulowany „Głowy Wawelskie” odcinek znajdziecie na stronie www.legendykrakowskie.pl gdzie można go bezpłatnie posłuchać.

Legendy Krakowskie to projekt zrealizowany przez Stowarzyszenie Filmowe Trzeci Tor. Twórcy m.in. „Historii dla dzieci” (historiadladzieci.pl) po raz kolejny sięgają po nieco zapomnianą formę, jaką jest słuchowisko. – Pierwsze reakcje słuchaczy pokazują, że teatr radiowy jest tą formą przekazu, która jest wciąż żywa i niezwykle atrakcyjna. „Głowy Wawelskie” podobają się zarówno dzieciom jak i ich rodzicom. Mamy nadzieję, że wspólne słuchanie stanie się pretekstem do rozmów o historii naszego miasta, a może nawet do wspólnych spacerów i odkrywania Krakowa na nowo – mówi Krzysztof Ridan, reżyser słuchowiska. Jak wyznaje autor tekstu Paweł Śmiałek, jedna ze scen pierwszego odcinka to jego osobiste doświadczenie. Kiedy jako 12-latek grał w piłkę z kolegami, wpadła ona do bramy przy ul. Bernardyńskiej gdzie w podwórku zauważył drzwi z karteczką „Proszę nawet nie pukać i tak nie otworzę, chcę być sam”. Wyznaje, że jako dziecka przeraził się tą treścią. Jego bohaterowie znajdują się w identycznej sytuacji, oni jednak przekraczają próg – jak się potem okazuje antykwariatu i tu zaczyna się ich przygoda z Krakowem. Przygoda, którą przeżywają na wielu płaszczyznach. – Krakowskie legendy wykorzystujemy jako pretekst do opowiedzenia nieco szerszej historii. Pisząc tekst, starałem się, aby efekt finalny był wielopłaszczyznowy, by nasze słuchowisko nie było płaskie. Ważne jest, że nie niszczy, nie zniekształcamy legendy, nie tworzymy własnej. Bazując na tradycji, staraliśmy się stworzyć ciekawą historię. Mamy zatem płaszczyznę współczesności – to dzieci i ich kłopoty. Nasi bohaterowie to Marcyś, samotny chłopiec z domu dziecka, i Ewka – wzorowa uczennica z toksycznej rodziny, również samotna. Jest też antykwariusz Antoni – współczesny starszy, samotny i bezradny wobec otaczającej go rzeczywistości człowieka. Kolejna warstwa to legenda, którą staramy się uwspółcześnić, pokazując, że przedstawiane tam problemy są poniekąd ponadczasowe. Mamy też aspekt historyczny. Choć to legendy krakowskie wykorzystujemy je by pokazać szersze tło historyczne – w pierwszym odcinku jest postać Zygmunta Augusta, króla Polski, jest też pokazana wielojęzyczność epoki renesansu. Mamy też wymiar psychoterapeutyczny, związany z problemami bohaterów i podejmowanymi próbami ich rozwiązania. – mówi Paweł Śmiałek.

Słuchowisko ma nie zwykłą atmosferę, którą budują zarówno świetnie grający aktorzy, Piotr Piecha, aktor Teatru Ludowego, oraz dzieci Zuzia Dróżdż i Jaś Sułkowski, jak i

specjalnie na potrzeby słuchowiska skomponowana przez Pawła Bohatera muzyka. Pierwszy odcinek zdecydowanie pobudza apetyt. Słuchacz chce więcej. Czy będziemy mieć okazję posłuchać kolejnych legend? – Jest wstępny szkic na 10 odcinków serii, mamy nadzieję, że uda się pozyskać środ-



ki na ich realizację – mówią pomysłodawcy. Autor tekstów Paweł Śmiałek zapewnia, że legend nam nie zabraknie: – Łącznie z krótkimi anegdotami naliczyłem około 30 krakowskich legend, jest w czym wybierać – mówi z uśmiechem. Ma już plan, jak połączyć współczesność z tradycją. Nie zdradzając wszystkich szczegółów, wspomina chociażby o smoku wawelskim, komorniku, czy też ulicznym grajku, „szpiegu” Pana Twardowskiego.

Na razie serdecznie zapraszamy do słuchania pierwszego odcinka. Wejdźcie w świat wyjątkowy, poznajcie Kraków, jakiego nie znacie. I pamiętajcie, że w każdej legendzie tkwi ziarno prawdy. Zasiane lata temu, podlewane i pielęgnowane jest za każdym razem, gdy z ust do ust wędruje historia... Zatem usiądźcie i razem z Marcysiem, Ewką i Antonim odkryjcie zupełnie nowy wymiar otaczającej nas rzeczywistości – znanej, a jednak niezwyklej z punktu widzenia historii, kryjącej się w zakamarkach dumnego miasta polskich królów. (al)

E-BOOKI W NOWOHUCKIEJ BIBLIOTECIE PUBLICZNEJ

Choć książka kojarzy się nam wciąż z szelestem kartek i zakładką, również świat czytelnictwa przeżywa elektroniczną rewolucję. Miejsce tradycyjnych książek zajmują e-booki i choć miłośnicy książek papierowych twierdzą, że to absolutnie nie to samo, nie sposób nie zauważyć e-bookowych zalet. Nowohucka Biblioteka Publiczna, jak zawsze „na czasie”, umożliwia wypożyczanie nie tylko książek tradycyjnych, ale i e-booków!

Pociąg się spóźnia? Kolejka do lekarza nie ma końca? Nie możesz doczytać się najnowszej powieści ulubionego autora? Skończyłeś czytać świetną książkę, a następny tom jest wypożyczony? Jesteś miłośnikiem książek tradycyjnych, ale walizka na wakacje dawno przekroczyła limit wagi? Krowderska, Nowohucka, Podgórska i Śródmiejska Biblioteka Publiczna w Krakowie proponują nowe rozwiązanie. Dzięki specjalnej dotacji Organizatora biblioteki publiczne wykupiły dla swoich użytkowników dostęp do elektronicznego zasobu e-booków Legimi. Wystarczy odwiedzić ulubioną filię biblioteczną i pobrać od bibliotekarza bezpłatny kod dostępu. Po zarejestrowaniu się na stronie www.legimi.pl/bibliotekakrakow/ i wpisaniu kodu zyskamy dostęp do ponad 16 000 książek.

W ofercie Legimi znajdziemy zarówno arcydzieła literatury światowej, jak i najnowsze bestsellery dla dzieci, młodzieży i dorosłych. Kod dostępu pozwala na korzystanie z zasobu na dwóch dowolnie wybranych urządzeniach: e-czytniku, smartfonie, tablecie lub komputerze. Bibliotekarze poinstruują, jak pobrać aplikację Legimi i bezpłatnie korzystać z tysięcy książek! Niezdecydowanym, czy książka elektroniczna to coś dla nich, Biblioteki oferują również możliwość wypożyczenia e-czytnika. Aktualnie urządzenie można wypożyczyć w Podgórskiej Bibliotece Publicznej w Krakowie, natomiast od przyszłego roku w wybranych filiach bibliotecznych na terenie Krakowa. Regulamin wypożyczania czytnika jest dostępny na stronie www.biblioteka.podgorska.krakow.pl. (al)

ŻOŁNIERZE WYKŁĘCI

W najbliższy poniedziałek, 19 grudnia o godz. 15.00 w Nowohuckiej Akademii Seniora (os. Centrum A 6a) odbędzie się wykład pt.: *Żołnierze wykłęci – fakty i mity*. Prowadzący wykład, Wojciech Górny, pracownik Muzeum Historycznego Miasta Krakowa, wprowadzi słuchaczy w temat założeń działalności konspiracyjnej, organizacji i największych bitew powojennego podziemia. Wykład dotyczyć będzie także propagandy komunistycznej w czasach PRL-u i represji oraz mitów i sporów, które narosły wokół tematu żołnierzy wykłętych po 1989 roku. Wstęp wolny dla słuchaczy NAS. (f)

ZADBAJ O METABOLIZM

19 grudnia (poniedziałek) o godz. 18 w sali kameralnej NCK wysłuchamy kolejnych porad z cyklu „Zdrowie i medycyna”. Jak poprawić metabolizm i zadbać o swój układ trawienny? Na spotkaniach poruszane są interesujące zagadnienia z pogranicza medycyny, higieny, zdrowia. Wykład poprowadzi profesor Wiktor Stelmach – gerontolog i fitoterapeuta. Wstęp wolny. (mp)

KALENDARZ NOWOHUCKI

NIEDZIELNE MSZE ŚW.

Bazylika w Mogile: 6.30, 8, 9.30, 11, 12.30, 14, 16.30, 18.
Kościół św. Bartłomieja: 10.15, 11.30
Szkłane Domy: 6.30, 8, 9.30, 11, 12.30, 17, 19, 20.30.
Arka Pana: 6.30, 8, 9.30, 11, 12.30, 14, 16, 17.30, 19.
Czyżyny: 7, 8.30, 10, 11.30, 13, 18.
Dywizjonu 303: 6.30, 8, 9.30, 11, 13, 16, 18, 20.
Mistrzejowice: 6.30, 8, 9.30, 11, 13.00, 17, 19.00.
Kalinów: 7, 9, 11, 13, 18.
Wzgórza Krzesławickie: 6.30, 8.00, 9.30, 11, 12.30, 16, 19.
Boh. Września: 6.00, 7.30, 9, 10.30, 12, 13.30, 16.30, 18, 19.30.
ul. Bulwarowa: 7, 8.30, 10, 11.30, 13, 18, 20.
Teatralne: 7, 8.30, 10.00, 11.30, 18, 19.30.
Krzesławice: 9.30, 14.00.
Pleszów: 7.40, 11.30.
Kantorowice: 9.00, 11.00, 19.00, od X do IV – 18.00.
Ruszcza: 7, 9, 11, 16.
Górka Kościelnicza: 7, 12.
Kościelniki: 10.30, 19.
Wolica: 9, 18.
Lubocza: 8, 10.30, 17.

Słowa na niedzielę

Józefie, nie bój się wziąć do siebie Maryi.
(por. Mt 1)

Do relacji z Matką Bożą też trzeba dojrzeć. Nawet w Polsce, gdzie kult Maryi wydaje się powszechny, dla konkretnej osoby związek z Miriam wcale nie musi być od razu sprawą oczywistą.

Z drugiej strony warto pamiętać, że Maryja nikomu się nie narzuca. Zachowuje się dyskretnie i z wyjątkowym taktem. Nawet św. Józef był o krok od podjęcia błędnej decyzji opuszczenia Jej. Ale jeśli tak jak on posłuchamy sumienia, przez które mówi do nas Duch Święty, to na pewno nasze serce rozpali się miłością do Matki Jezusa.

ks. Piotr Gąsior

DYŻURY SZPITALI

● **Ostre dyżury w zakresie chirurgii dziecięcej przez cały tydzień pełnią:** Instytut Pediatrii, ul. Wielicka 265, tel. 658-20-11 i Szpital im. Żeromskiego, tel. 644-01-44.

Nie obowiązują już dyżury z zakresu chirurgii ogólnej i urazowej. Pacjenci mają zgłaszać się do szpitalnych oddziałów ratunkowych (w Nowej Hucie funkcjonują dwa takie oddziały – przy Szpitalu im. S. Żeromskiego i przy Szpitalu im. L. Rydygiera). Szczegóły pod numerem informacji medycznej 12 661-22-40.

DYŻURY APTEK

● **Od piątku do czwartku:** os. Centrum A, bl. 3, tel. 425-75-40 (całą dobę).
● **Ponadto przez cały tydzień** dyżur pełni apteka w os. Kazimierzowskim 30, tel. 648-59-57 – od poniedziałku od piątku w godz. 8–22, w soboty od 8 do 20 i w niedziele od 8 do 15.

NOCNA I ŚWIĄTECZNA OPIEKA ZDROWOTNA

● Szpital Rydygiera, Kraków os. Złotej Jesieni 1, tel. 12 64-68-792.
● NZOZ OPC, Kraków os. Na Skarpie 66, tel. 12 357-52-48.

MUZEUM HISTORYCZNE: DZIEJE NOWEJ HUTY

Muzeum Historyczne Miasta Krakowa, Oddział „Dzieje Nowej Huty”, os. Słoneczne 16, czynne od wtorku do soboty w godz. 9.30–17.00 oraz w drugą niedzielę miesiąca w tych samych godzinach.

MUZEUM ARCHEOLOGICZNE: ODDZ. N. HUTA

Muzeum Archeologiczne w Krakowie Oddział w Nowej Hucie zaprasza na ekspozycję poświęconą garmarstwu prahistorycznemu, która znajduje się na os. Branicze ul. Sasanek 2A w budynku Lamusa (renesansowy dwór). Wystawa jest czynna od poniedziałku do piątku w godz. 10–14, dodatkowo w sezonie maj–październik w każdą sobotę i niedzielę w godz. 14–18. Informacje: 12 640-80-60; www.ma.krakow.pl/oddzial_Nowa_Huta/informacje_ogolne.

MUZEUM CZYNU ZBROJNEGO

Małopolska Fundacja „Dom Kombatanta RP – Muzeum Czynu Zbrojnego” zaprasza na stałą ekspozycję do Muzeum Czynu Zbrojnego mieszczącego się na os. Górali 23 (pod czołgiem). Muzeum czynne od poniedziałku do piątku w godzinach 10–16. Strona internetowa www.mczz.3-2-1.pl. Tel. 784-917-012.

KINA

SEFINKS: 16.12. (piątek): 17.00 – „Sully” (USA), 18.00 – „Jarocin. Po co wolność” (Polska) (MM), 19.00 – „Sprzymierzeni” (USA). ● 17.12. (sobota): 16.00 – „Nieznajoma dziewczyna” (Belgia-Francja) (MM), 17.00 – „Sully”, 18.00 – „Jarocin. Po co wolność” (MM), 19.00 – „Sprzymierzeni”. ● 18.12. (niedziela): 16.00 – „Jarocin. Po co wolność” (MM), 17.00 – „Sprzymierzeni”. 18.00 – „Nieznajoma dziewczyna” (MM), 19.00 – „Sully”. ● 19.12. (poniedziałek): kino nieczynne. ● 20.12. (wtorek): 11.30 – Seans z Maluskim: „Sprzymierzeni”, 14.30 – Filmowy Klub Seniora: „Sprzymierzeni”, 17.00 – „Sully”, 18.00 – „Nieznajoma dziewczyna” (MM), 19.00 – „Sprzymierzeni”. ● 21.12. (środa): 17.00 – „Sprzymierzeni”, 18.00 – „Jarocin. Po co wolność” (MM), 19.00 – „Sully”. ● 22.12. (czwartek): 17.00 – „Sully”, 18.00 – „Jarocin. Po co wolność” (MM), 19.00 – „Sprzymierzeni”.

W TEATRZE LUDOWYM

◆ **Duża Scena, os. Teatralne 34:** ● 16 XII (piątek), godz. 10 – Krakowskie abecadło (pokaz przedpremierowy), godz. 19 – Prywatna klinika. ● 17 XII (sobota), godz. 16 – Krakowskie abecadło (premiera). ● 18 XII (niedziela), godz. 16 – Krakowskie abecadło. ● 20 XII (wtorek), godz. 10 i 12.15 – Błysk rekina. ● 21 XII (środa), godz. 10 – Błysk rekina.
◆ **Scena Stołarnia, os. Teatralne 24:** ● 17 XII (sobota), godz. 19 – Sekretne życie Friedmanów.
◆ **Scena Pod Ratuszem, Rynek Główny 1:** ● 16 i 17 XII (piątek i sobota), godz. 19 – Miód albo jak chciałam się bzykać z Tomaszem Schimscheimerem. ● 18 XII (niedziela), godz. 19 – Zwierzenia pornogwiazdy. ● 20 i 21 XII (wtorek i środa), godz. 19 – Wszystko o kobietach.

Z NOTESU KIBICA

16.12 (piątek) – godz. 20.30, III liga siatkówki mężczyzn – grupa B: Hutnik – MKS II Andrychów (hala III LO, os. Wysokie)

17.12 (s) – godz. 19, III liga siatkówki kobiet – grupa B: Valkiria Kraków – Maraton Krzeszowice (hala ZSOS 2, os. Teatralne)

18.12 (niedziela) – godz. 19, I liga siatkówki kobiet: Proxima Kraków – ASZ Politechnika Gliwice (hala Suche Stawy)

PROWADZILI PRAWIE PRZEZ CAŁY MECZ

SIÓDEMKA MYSŁOWICE – KRAKOWIAK SZKOŁA GORTATA 25-28 (9-10)

KRAKOWIAK: Kowalski, Puchalski – Cupisz 8, K. Put 6, Miodoński 4, Raczkowski 4, Dziedzic 3, Bobek 1, Klimko 1, Lubowicki 1, Bielec, Choraży, Smaga, Spychała, Zatorski.

W 1 min było 1-1, ale zaraz piłkarze ręczni z Nowej Huty wyszli na prowadzenie i tak już było do końca. Po przerwie mieli nawet sześć bramek przewagi. – Nie było jednak tak łatwo – zaznacza trenerka krakowian Krzysztofa Pietrykowska. – Gospodarze podobnie jak my mają drużynę, grają bowiem typowo po śląsku. Z bardzo mocną oraz agresywną obroną i niezależnie od tego, ile przegrywają, nie odpuszczają, twardo walcząc do końca.

Siódemka słabiej jednak spisywała się w ataku, w którym z kolei goście mieli skutecznych zawodników. Jak zwykle sporo narzucali Tomasz Cupisz i Karol Put. W pierwszej połowie – w tym okresie w Krakowianku często dochodziło do zmian – celnie równieź rzucił Krzysztof Miodoński, który zdobył wówczas wszystkie swoje bramki.

W najbliższy weekend Krakowian miał być gospodarzem spotkania z Wisłą Azotami II Puławy, ale na wniosek drużyny z województwa lubelskiego został przełożony na 10 stycznia (godz. 20.15). Powodem takiej decyzji mają być powołania szczyptornistów z Puław do różnych młodzieżowych reprezentacji.

Liderem czwartej grupy II ligi jest Viret Zawiercie – 20 pkt, nowohucki zespół jest trzeci – 13 pkt. (dan)

PIŁKARSKIE ZMAGANIA NOWOHUCKICH FIRM

W niedzielę, 18 grudnia, w hali Suche Stawy rozegrany zostanie turniej piłki nożnej z udziałem drużyn huty oraz innych nowohuckich firm. Wezmą w nim udział m.in. zespoły ArcelorMittal Kraków, Madrohutu, Unihutu, MPEC, MPWiK, Azbudu, MPO. W trakcie zawodów odbędzie się ogólnie dostępna licytacja koszulek piłkarskich klubu sportowego Hutnik z dawnych lat. Początek rywalizacji piłkarskiej o godz. 9. (dan)

LEON TOKARZ PREZESEM HUTNIKA

Nowohucki klub ma trzeciego w tym roku prezesa. Wybrany latem na tę funkcję Michał Słonina z przyczyn osobistych podał się bowiem do dymisji. Nowym szefem Hutnika został Leon Tokarz, który był jedynym kandydatem.

Pierwsza rzecz, jaką Tokarz chce zrobić, to doprowadzenie do oddłużenia klubu. – Do czerwca zamierzamy całkowicie wyjść z długów – powiedział do uczestników walnego zebrania Stowarzyszenia Nowy Hutnik 2010. Ułatwić to może decyzja prezydenta Krakowa Jacka Majchrowskiego, wsparta przez dyrektora Zarządu Infrastruktury Sportowej Krzysztofa Kowala, o umorzeniu długu wobec miasta.

Hutnik porozumiał się również z Urzędem Skarbowym oraz różnymi instytucjami miejskimi w sprawie ratalnej spłaty zadłużenia. Mało tego, jak twierdzą jego przedstawiciele, spłacił już swoich piłkarzy. Wiele także wskazuje, że

sytuacja finansowa klubu może poprawić się w najbliższych miesiącach. Już w styczniu ma podpisać umowę z liczącym się sponsorem, do którego potem mają dołączyć następni.

Nie zapomina się też o wynikach sportowych. Oczywiście wszyscy chcieliby, żeby nowohucki futboliści powrócili do III ligi, chociaż w tym sezonie wydaje się to bardzo trudne. Prezes Tokarz mówi więc o awansie po rozgrywkach 2017/2018, zwłaszcza że ponoć po ich zakończeniu może dojść do reorganizacji rozgrywek i w Małopolsce zamiast dwóch grup IV ligi będzie tylko jedna.

Podczas walnego zebrania nowohuckiego klubu uzupełniono również skład zarządu. Znalazł się w nim dyrektor sportowy i trener czwartoligowej drużyny piłkarskiej Leszek Janiczak. (dan)

SZYBKI WYPAD NA ZARABIE

DALIN MYŚLENICE – HUTNIK 0-3 (12-25, 16-25, 18-25)

HUTNIK: Jedwabny, Żuchowski, Gargula, Daniel, Fremel, Fenoszyn – Waloch (libero), Laszuk, Zabawa, Pawelec.

– Zastanawiam się, jak mogliśmy stracić seta w spotkaniu w Nowej Hucie – mówił po występie w hali na Zarzabiu szkoleniowiec siatkarzy Hutnika Łukasz Przybyła. – Tym razem gospodarze nie byli w stanie wyrzucić nam żadnych szkód. Ten mecz miał dla

nas przez cały czas bardzo przyjemny przebieg i skończyliśmy go błyskawicznie.

Rzeczywiście mecz trwał ledwie 53 minuty i krakowianie dominowali od pierwszego po ostatnie zagranie. Był to dla nich właściwie ostrzejszy trening

niż spotkanie o ligowe punkty. Teraz czeka ich ostatni w tym roku mecz, w którym zmierzą się z rezerwami MKS Andrychów, które plasują się w tabeli tuż za Hutnikiem, ale mają osiem punktów mniej.

W czołówce grupy B III ligi nie się nie zmieniło. Na czele wciąż znajduje się Kłos Olkusz – 22 pkt, za którym jest Kępczanin Kęty – 21 pkt, a Hutnik zajmuje trzecie miejsce – 20 pkt. (dan)

SPEEDWAY WANDA Z WARUNKOWĄ LICENCJĄ

Tylko jeden klub żużlowy otrzymał bezwarunkową licencję na sezon 2017. Jest nim Sparta Wrocław z Ekstraligi. Oznacza to głównie, że kluby mają problemy finansowe bądź ze stadionami (dokładnie z torami). W większości przypadków wszystko naraz.

W tym roku komisja licencyjna Polskiego Związku Motorowego mimo wszystko jednak bardzo łagodnie potraktowała wszystkich chętnych – znacznie sroższa była dwanaście miesięcy temu – udzielając licencji warunkowych. W tym gronie znalazł się również nowohucki Speedway Wanda (formalnie Krakowski Klub Żużlowy), który ma jeździć w Nice Polska Liga Żużlowa (I liga). Ale nie tylko on został tak potraktowany – również pozostałe siedem drużyn z tej ligi i wszystkie z II ligi. Od tych decyzji kluby mogły się odwołać do 13 grudnia do prezydium Zarządu Głównego PZM.

Kłopoty krakowian związane są przede wszystkim z zaległościami finansowymi wobec niektórych zawodników, a zaczęły one powstawać w minionych rozgrywkach dosyć szybko, chociaż sporo w Speedway Wanda mówiono o solidnych sponsorach. Jak widać ktoś się nie sprawdził i stąd cały jest ambaras.

Najgłośniejsze jest o zobowiązaniach wobec Edwarda Mazury – zadbał o to sam zawodnik, nie zaskakuje więc, że nie chciał dalej jeździć dla nowohuckiej drużyny – który zgłosił sprawę do żużlowych władz i zapowiedział, że nie

przystanie na żadną ugodę. Wierzylieli ma być zresztą więcej, wymienia się np. jeszcze Australijczyka Sama Mastera.

Jak przypominają sportowefakty.pl, zgodnie z przepisami kluby miały czas na uregulowanie wszystkich zobowiązań finansowych i spłatę żużlowców do 30 października. Speedway Wanda tego nie dokonał, a mimo to otrzymał warunkową licencję. Według przyznających ją wszystko jednak jest w porządku, ale warto pamiętać, iż „warunkowy” oznacza, że krakowska sekcja ma teraz czas do 31 stycznia na spłacenie długów albo doprowadzenie do ugody z zawodnikami. Ciekawe, czy Mazur na nią przystanie.

Wszystko to zdaje się świadczyć – i taka też panuje opinia w środowisku żużlowym – że Speedway Wanda nie będzie się liczyć w nowych rozgrywkach I ligi i czeka go walka o utrzymanie. Wątpliwe ma być, żeby problemy finansowe zniknęły w najbliższych miesiącach, a kadra, w której nie ma żadnego młodzieżowca – trudno przypuszczać, aby udało się pozyskać jakiegoś utalentowanego juniora – jest bardzo skromna. Znajduje się w niej tylko sześciu jeźdźców. Dla sympatyków żużla w Krakowie i okolicy nie jest to jednak nic nowego. Przez minione ćwierćwiecze zdołano się do różnych rzeczy przyzwyczaić, np. do żużlowców przykutych do kaloryferów w klubowym budynku tuż przed świętami Bożego Narodzenia i oczekujących na swoje pieniądze. (dan)

ARKADIUSZ MORYTO W KADRZE NARODOWEJ

Ostatni raz zdarzyło się to w 1998 roku. Będący wówczas zawodnikiem Hutnika bramkarz Sławomir Szmaj – pochodzi z Opolszczyzny – dostał wtedy powołanie do reprezentacji narodowej w piłce ręcznej seniorów. Od tej pory żaden szczyptornista z Nowej Huty, a co dopiero wychowany w tej części Krakowa, nie dostąpił takiego zaszczytu.

Nareszcie jednak nowohucki sympatycy tej dyscypliny mają powody do zadowolenia. Trener reprezentacji Polski Talent Dujszabajew znalazł bowiem miejsce w szerokiej kadrze na mistrzostwa świata, które w styczniu odbędą się we Francji, dla 19-letniego skrzydłowego Arkadiusza Moryty. Dla nieco starszych miłośników sportu nie jest to jednak nieznane nazwisko. Jego ojciec Jacek Moryto był bowiem koszykarzem Hutnika i Wisły Kraków.

Syn wybrał jednak piłkę ręczną. Rozwijał swoje umiejętności w Zespole Szkół Ogólnokształcących Sportowych nr 1 (os. Handlowe), w którym jest ona jedną z dwóch głównych dyscyplin, grając też w szkolnym klubie, Kusym. Zdo-

był z nim wicemistrzostwo Polski juniorów. Przez minione trzy lata uczył się i występował w SMS ZPRP Gdańsk, w poprzednim sezonie będąc jednym z najsukceszniejszych zawodników I ligi (średnia zdobytych bramek w meczu 7,15). Jego talent dostrzegli też trenerzy różnych młodzieżowych reprezentacji, z którymi występował na różnych międzynarodowych imprezach mistrzowskiej rangi. Dwa lata temu zauważył go też poprzedni selekcjoner seniorów Michael Biegler, powołując na konsultację szkoleniową. Przed obecnym sezonem związał się 2-letnią umową z występującym w Superlidze Zagłębiem Lubin. I już ma na koncie pierwsze osiągnięcia, został np. uznany za najlepszego zawodnika 8 kolejki.

Konkurentów do wyjazdu na MŚ ma czterech, a każdy z nich jest bardziej doświadczony. Tytuł też zapewne znajdzie się we Francji. Jeśli nawet teraz zabraknie dla niego miejsca, to w następnych wielkich zawodach powinien już wystąpić. (dan)

DYŁĄG SZUKA GRY NA ŚLĄSKU

W jesiennych meczach piłkarzy Hutnika w IV lidze wystąpiła liczna grupa nastolatków. Było ich aż jedenastu. Jak podaje futbol.pl, jeden z nich, pomocnik Sebastian Dyła – wyszedł na boisko w siedmiu spotkaniach –

może opuścić jednak nowohucki klub. Stał się bowiem przed szansą gry dwa poziomy wyżej. Otóż ten wychowanek Wisły Kraków pojechał na testy do drugoligowej Polonii Bytom. Nie oznacza to oczywiście, iż na pewno

przeniesie się do śląskiego klubu, ale jeśli już zaczął wędrować w poszukiwaniu nowej drużyny, to może oznaczać, że ma ochotę na zmianę barw klubowych. (dan)

– Zdaje się, że czeka nas znowu spotkanie z MOSiR-em Bochnia – niespodziewanie oznajmiła trenerka drugoligowej drużyny piłkarzy ręcznych Krakowiak Szkoła Gortata Krzysztofa Pietrykowska. Ten mecz raz już się odbył. W niedzielę, 20 listopada, w hali III LO na os. Wysokim i zakończył się remisem 26-26 (13-13). Jak widać po wyniku, był bardzo zacięty, a o takim rozstrzygnięciu przesądził rzut karny dla gospodarzy, którego skutecznym wykonawcą był Karol Put.

KRAKOWIAK DO POWTÓRKI

Jego podyktowanie – bocheński szkoleniowiec chciał wziąć czas, a zgodnie z regulaminem nie mógł tego zrobić i za to właśnie jest karny – wywołało jednak ogromne zamieszanie i protesty gości. – Będziemy pisać odwołanie do związku – od razu stwierdził jej trener Marcin Bożek.

Jak zapowiadali, tak zrobili. Oficjalnie decyzja nie została jeszcze ogłoszona, być może stanie się to jeszcze w tym tygodniu, ale słychać, iż ten mecz zostanie jednak powtórzony na koszt związku. – Nie chodziło nam o to, żeby komuś zaszkodzić, lecz o dobro piłki ręcznej – mówi teraz Marcin Bożek. – Sędziowie bowiem złamali przepisy, pozwalając wykonać ten rzut już po czasie i meczu, a chodzi nam także o zasadność ich postanowienia o tym rzucie karnym. Poza tym Krakowian nie dostarczył płytki z nagraniem tego spotkania.

– Nie jest tak, że nie chcieliśmy jej przekazać, przecież pomogłaby rozwiązać wszystkie wątpliwości. Z przyczyn technicznych nie nagraliśmy jednak ostatniej dziesięciu minut spotkania – mówi dyrektor Krakowiaka Kamil Zawada.

Ale nie wszystko wyglądało tak, jak Bożek opisuje. Otóż do całego zdarzenia doszło 3,5 sekundy przed końcem, tak przynajmniej pokazywał zegar w nowohuckiej hali. Na boisku pojawiło się wówczas wiele osób – większość z MOSiR-u – których tam nie powinno być. Put zapytał więc sędziów, czy może po przepisowym czasie 3 sekund wykonać ów rzut i oni wyrazili na to zgodę. Był to ich błąd (nie jedyń), z czego skorzystała ekipa z Bochni. Sama sobie jednak zaszkodziła, właściwie to jej trener, ale zdaje się, że związkowi działacze nie wzięli tego pod uwagę i uznali winę sędziów. Stąd decyzja o powtórce, do której być może dojdzie jeszcze w grudniu. (dan)

SUCHE STAWY BEZ MASZTÓW

Nie ma już na stadionie Hutnika słupów oświetleniowych, które zamontowane zostały tam w 2009 roku. Od początku przeciwko ich postawieniu – decyzja była tymczasowa – był wojewódzki konserwator zabytków, który miał jeden argument: psują widok na położone tuż obok opactwo cysterskie, co tylko świadczy, że chyba nie widział tej okolicy. Nie brakowało niechętnych im w mogińskim klasztorze, nie bronili ich nowohucki samorządowcy, bo większość z nich też była przeciw. Byli też tacy mieszkańcy, którzy bali się blasku jupiterów. Żadnemu z oponentów nie przyszło do głowy, że mogą nie mieć racji. Wszystkim za to teraz zabrakło odwagi, żeby wypowiedzieć się publicznie o całej sprawie. W takiej sytuacji wiadomo było, że trzeba będzie te maszty zdemontować, szczególnie że latem przesądził o tym Naczelny Sąd Administracyjny, do którego wystąpiło opactwo. Stracili na tym nowohucki sportowcy, kluby, miasto. (dan)

16.12

TELEWIZJA

PIĄTEK

16.12

TVP1

5.50 Klan (3037) – telenowela TVP
6.20 Jaka to melodia? (3445) – teletur-
niej muzyczny 6.50 Natura w Jedyne:
Cudowny świat przyrody. Oddany oj-
ciec. Buczek południowoafrykański –
serial dokumentalny Japonia (2013);
reż.: Akihiko Id 7.25 „Degrengolada”
w Teatrze Domowym – film dokumen-
talny 8.00 Wiadomości 8.10 Pogoda
poranna 8.15 Kwadrans polityczny 8.30
Astronarium (21): Planety wokół pulsa-
ra – magazyn 9.00 Grzech Fatmagül
(111) – serial Turcja (2011) 10.05 Ran-
czo (9): Odwyk i antykoncepcja – se-
rial obyczajowy TVP 11.00 Złote ser-
ce – serial Portugalia (2015) 12.00 Wi-
adomości 12.10 Agrobiznes 12.30 Agro-
pogoda – magazyn 12.35 Święta od
kuchni (9) – magazyn 12.45 Natura w
Jedyne: Cudowny świat przyrody. Na
skraju miasta. Japońskie polatuchy –
serial dokumentalny Japonia (2013);
reż.: Akihiko Id 13.15 Prosta historia –
film dokumentalny Polska (2006); reż.:
Ewa Świecińska 13.50 Grzech Fat-
magül (112) – serial Turcja (2011)
15.00 Wiadomości 15.10 Pogoda 15.20
Ktokolwiek widział, ktokolwiek wie –
magazyn 16.10 Ojciec Mateusz (43):
Konkurs tańca – serial kryminalny TVP
17.00 Teleexpress 17.15 Pogoda 17.25
Jaka to melodia? (3446) – teleturniej
muzyczny 17.55 Święta od kuchni (10)
– magazyn 18.05 Klan (3038) – teleno-
wela TVP 18.40 Złote serce – serial
Portugalia (2015) 19.30 Wiadomości
20.05 Sport 20.19 Pogoda 20.30 Po-
ldark: Wichry losu 2 (6) – serial Wiel-
ka Brytania (2016) 21.40 Weekendowy
Hit Jedynek: Zawodowcy – western
USA (1966); reż.: Richard Brooks;
wyk.: Claudia Cardinale, Burt Lan-
caster, Lee Marvin, Jack Palance,
Robert Ryan, Woody Strode 23.45
Czarny Zwartek. Janek Wiśniewski
padł – dramat Polska (2011); reż.:
Antoni Krauze; wyk.: Michał Kowal-
ski, Marta Kalmus, Marta Hontatko,
Cezary Rybiński 1.45 Głina (13/25) –
serial kryminalny TVP (dozwolone od
lat 16) 2.40 Miejsce zbrodni. Czyściciel
– film Niemcy (2015); reż.: Christian
Alvart; wyk.: Till Schweiger, Fahri
Yardim, Luna Schweiger (dozwolone
od lat 16) 4.25 Notacje: Jan Peszek.
Aktor wiarygodny – cykl dokumental-
ny 4.35 Zagadkowa Jedynek 5.20 Za-
kończenie dnia

TVP2

5.55 Rodzinka.pl (145): Tradycyjnie
nowoczesne święta – serial komediowy
TVP 6.30 Natura się o(d)placa: Rzaśnik
(5/11) – cykl reportaży 7.05 M jak mi-
łość (1216) – serial TVP 8.00 Pytanie
na śniadanie (w tym: Panorama i Pogo-
da) 11.00 Barwy szczęścia (1558) – se-
rial obyczajowy TVP 11.40 Na dobre i
na złe (284): Za duży ciężar – serial
TVP 12.40 Tylko z Tobą (107) – serial
obyczajowy Turcja (2015) 13.40 Ro-
dzinka.pl (60): Gwiazda rocka – serial
komediowy TVP 14.10 Ekspres Miło-

sierdzia: Rodziny – cykl reportaży
14.45 Imperium miłości (10) – serial
kostiumowy Turcja (2014) 15.40 Pano-
rama Kraj 15.55 Pogoda Kraj 16.00
Dachy Krakowa, czyli literatura jest
rozmową (8) – magazyn o książkach
16.30 Program rozrywkowy 17.05 Tyl-
ko z Tobą (108) – serial obyczajowy
Turcja (2015) 18.00 Panorama 18.30
Sport Telegram 18.40 Pogoda 18.50
Jeden z dziesięciu (13/94) – teleturniej
19.25 Barwy szczęścia (1558) – serial
obyczajowy TVP 20.05 Barwy szczę-
ścia (1559) 20.40 Nie ma mocnych –
komedia Polska (1974); reż.: Sylwe-
ster Chęciński; wyk.: Wacław Kowal-
ski, Władysław Hańcza, Anna Dym-
na, Andrzej Wasilewski, Maria Zby-
szewska, Halina Buyno-Łoza, Jerzy
Janeczek, Ilona Kuśmierska, Zyg-
munt Bielawski, Bronisław Pawlak
22.25 Mów mi Mistrzu (2) – widowi-
sko artystyczne 23.30 Kryminalne za-
gadki Las Vegas 14 (13/22) – serial
sensacyjny Kanada/USA (2013) (do-
zwolone od lat 16) 0.25 Zakonnica w
przebraniu – komedia USA (1992);
reż.: Emile Ardolino; wyk.: Whoopi
Goldberg, Maggie Smith, Kathy Naj-
imy 2.15 Nowa policyjna opowieść –
film akcji Hongkon/Chiny (2004);
reż.: Benny Chan; wyk.: Jackie
Chan, Hayama Go, Daniel Wu (do-
zwolone od lat 16) 4.25 Kryminalne
zagadki Las Vegas 14 (13/22) – serial
sensacyjny Kanada, USA (2013) (do-
zwolone od lat 16) 5.15 Zakończenie
dnia

TV POLONIA

6.05 Ojciec Mateusz (120): Niebez-
pieczne związki 7.00 Było, nie minęło
7.30 Domisie (306): Znaleźliśmy skarb
8.00 Pytanie na śniadanie (w tym: Pa-
norama i Pogoda) 11.10 Polonia 24
11.40 Halo Polonia 12.25 Krótka histo-
ria (154): Konwencje wojenne 12.35
Wiadomości 12.50 Na sygnale (113):
Psychofanka 13.25 M jak miłość (1251)
14.25 Komisarz Alex (78): Z zimną
krwią 15.20 Warto rozmawiać 16.20
Okrasa łamie przepisy: Karp czy jesiór
16.55 Domisie (306): Znaleźliśmy
skarb 17.20 Krótka historia (155): Cze-
sław Kiszcak 17.30 Teleexpress 17.50
Racja stanu (59) 18.25 Było, nie minę-
ło 18.55 Na sygnale (113): Psychofan-
ka 19.25 Wolny Ekran (30) 19.45 Do-
branocka: Fortele Jonatana Koota (8):
Opowieść swojska 20.00 Wiadomości
20.35 Sport 20.40 Pogoda 20.50 Na
dobre i na złe (648): Trudna decyzja
21.50 Polonia 24 22.15 Halo Polonia
23.15 Muzeum Polskiej Piosenki czyli
historia jednego przeboju 0.15 Racja
stanu (59) 0.45 Ukryte skarby: Tajem-
nice Józefa Wybickiego i śmierć na
Wyspie Edwarda 1.15 Powtórki progra-
mów



TELEWIZJA KRAKÓW

7.00 Pogoda 7.04 Więcej kultury (15)
7.25 Czysty Kraków (29) 7.28 Ślizg
2016/2017 (2) 7.38 Telezakupy 8.00
Dla niesłyszących: Co niesie dzień
8.10 Pogoda 8.15 Kreatywni 2 8.30 Te-
lezakupy 8.55 Dla niesłyszących: Tele-
kurier OPP 9.30 Relacje (130) 9.55

Pogoda 10.00 Dla niesłyszących: Co
niesie dzień 10.15 Sport w Regionach
– flash 10.25 Plebania (762) 10.50 e-
sport (2) 11.15 Ślizg (1) 11.45 Sprawa
dla reportera 12.35 Pogoda 12.45 Dla
niesłyszących: Co niesie dzień 13.00
Sport w Regionach 13.05 Telezakupy
13.25 Agrobiznes 13.55 Historie szczę-
śliwe (30) 14.20 „303” – film doku-
mentalny Polska (2016) 15.35 Wstęp
wolny – z kulturą (135) 16.00 Dla nie-
słyszących: Telekurier 16.30 Atlas kul-
tury 16.45 Dziennik regionów 17.00
Kronika – zapowiedź 17.02 Pogoda
17.05 Msza Święta dla Chorych 18.00
Dobre, bo Polskie! 18.11 Kronika kul-
turalna 2016 18.16 Ślizg 2016/2017 (2)
18.30 Kronika 18.50 Pogoda 18.53 Te-
maty dnia 19.05 Pogoda na narty 2016/
2017 (1) 19.15 Turystyczna jazda 19.25
Wiara i życie 19.45 Pod Tatrami 19.54
Pogoda 19.59 Raport pogodowy 2016
20.00 Telezakupy 20.30 Następny pro-
szę... 20.55 Pogoda 20.57 Raport pogo-
dowy 21.00 Jak zmienia się Kraków
21.15 Ślizg 2016/2017 (2) 21.30 Kro-
nika 21.46 Pogoda 21.48 Kronika spor-
towa flesz 21.50 Kronika kulturalna
2016 22.00 Dla niesłyszących: Dzien-
nik Regionów 22.20 Echa dnia 22.40
Pogoda 22.45 Sport w Regionach 23.05
Dla niesłyszących: Telekurier 23.35 Te-
lewizja Nocą (42)



POLSAT

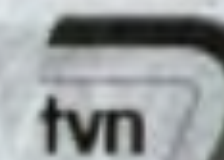
5.00 Disco gramy! – program rozryw-
kowy 6.00 Nowy dzień z Polsat News
– magazyn 8.00 Trudne sprawy – serial
paradokumentalny Polska 9.00 Mala-
nowski i partnerzy (206, 207) – serial
fabularno-dokumentalny Polska 10.00
Dzień, który zmienił moje życie – se-
rial paradokumentalny Polska 11.00
Dlaczego ja? – serial paradokumental-
ny Polska 12.00 Poznaj swoje prawa –
serial paradokumentalny Polska 13.00
Trudne sprawy – serial paradokumen-
talny Polska 14.00 Pierwsza miłość –
serial obyczajowy 14.45 Dlaczego ja? –
serial paradokumentalny Polska 15.50
Wydarzenia, sport 16.15 Interwencja –
magazyn reporterów 16.30 Na ratunek
112 – serial paradokumentalny 17.00
Gliniarze – serial paradokumentalny
18.00 Pierwsza miłość – serial obczy-
jowy Polska 18.50 Wydarzenia, sport
19.30 Świat według Kiepskich – serial
komediowy Polska 20.05 Merida Wa-
leczna – film animowany USA (2012)
22.10 Push – thriller s.f. USA/Kana-
da/Wielka Brytania (2009) 0.45 Ile
waży koń trojański? – komedia Pol-
ska (2008) 3.15 Tajemnice losu

tvn

5.15 Uwaga! 5.45 Mango 6.50 Ku-
chene rewolucje – program rozrywko-
wy 7.50 Doradca smaku – magazyn
8.00 Dzień Dobry TVN 10.55 Ukryta
prawda – serial paradokumentalny Pol-
ska 12.00 Szkoła – serial paradokumen-
talny Polska 13.00 19+ – serial parado-
kumentalny Polska 13.30 Szpital – se-
rial paradokumentalny 14.30 Kuchenne
rewolucje – program rozrywkowy
15.30 Szkoła – serial paradokumental-
ny 16.30 19+ – serial paradokumental-
ny 17.00 Ukryta prawda – serial parado-
kumentalny 18.00 Szpital – serial paro-
dokumentalny 19.00 TVN Fakty, sport
19.50 Uwaga! – magazyn repor-

terów 20.00 Shrek Trzeci – film ani-
mowany USA (2007) 22.00 Green
Lantern – film s.f. USA (2011) 0.20
Kuba Wojewódzki 1.25 Ugotowani
2.25 Uwaga! 2.40 Klub Magii

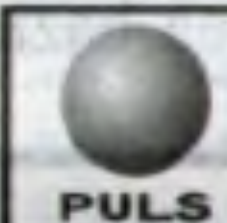
TVN 7



6.15 Szpital – serial paradokumental-
ny Polska 7.15 Sąd rodzinny – program
fabularno-dokumentalny Polska 8.15
Zagubieni 2 – serial przygodowy 9.15
Magda M. – serial obyczajowy USA
10.15 Mango 11.55 Ukryta prawda –
serial paradokumentalny 12.55 Sąd ro-
dzinny – program fabularno-dokumen-
talny Polska 13.55 Szpital – serial pa-
radokumentalny Polska 14.55 Sędzia
Anna Maria Wesołowska – program fa-
bularno-dokumentalny Polska 15.55
Zagubieni 2 – serial przygodowy 16.55
Gotowe na wszystko 3 – serial obczy-
jowy USA 17.55 Zaklinaczka duchów
2 – serial fantasy 19.00 Ukryta prawda
– serial 20.00 Agencje, podaj łapę –
komedia USA/Australia (2001) 22.05
Nieugięty Luke – dramat sensacyjny
USA (1967) 0.45 Skazany na śmierć 2
– serial sensacyjny 1.45 Ostra jazda:
Piwny ping pong – komedia obczy-
jowa USA (2009)

TV 4

7.05 The Tom and Jerry Show – se-
rial animowany 7.35 Klub przyjaciół
Myszki Miki – serial animowany 8.05
The Tom and Jerry Show – serial ani-
mowany 8.35 Klub przyjaciół Myszki
Miki – serial 9.00 Straszny Teksas –
serial sensacyjny 10.00 Dom nie do
poznania – reality show 11.00 Detektywi
w akcji – serial przygodowy 12.00 Big
Box Little Box 13.00 Policjantki i po-
licjanci – serial obyczajowy 14.00
STOP Drogówka – magazyn policyjny
15.00 Dom nie do poznania – reality
show 16.00 Po prostu Maria – teleno-
wela 17.00 Droga do szczęścia – serial
obyczajowy 18.00 Detektywi w akcji –
serial przygodowy 19.00 Policjantki i
policjanci – serial obyczajowy 19.55
Wysmakowani 20.05 Bitwa o Midway –
film wojenny USA (1976) 22.50
Sprawiedliwi – Wydział Kryminalny
(5–7) – serial kryminalny 1.50 Psychol
– thriller USA (1998) 4.00 Top 10 –
lista przebojów



PULS

6.00 Gwiazdy polskiego kabaretu 7.00
Kobra – oddział specjalny 14 (3, 4) –
serial sensacyjny 9.00 Napisana: Mor-
derstwo 11 (20, 21) – serial kryminal-
ny 11.00 Słodka miłość – telenowela
12.00 Siła (73, 74) – odnaleźć przeznac-
zenie – telenowela 14.00 Dziesięć
przykazań – serial kostiumowy 15.00
Gwiazdy lombardu 7 – serial dokumen-
talny 15.30 13 posterunek 2 (32, 33) –
serial komediowy 17.00 Aukcja w
ciemno 2 (8, 9) – serial dokumentalny
18.00 Gwiazdy lombardu 5 (85, 86) –
serial dokumentalny 19.00 Gwiazdy
lombardu 7 (133, 134) – serial doku-
mentalny 20.00 13. dzielnica – film
sensacyjny Francja (2009) 21.45
Śmiertelne odliczanie – film sensacyj-
ny USA (2016) 23.35 Showgirls –
dramat obyczajowy USA/Francja
(1995) 2.05 Mike i Molly 3 – serial
komediowy 2.30 Zobacz to!

GŁOS

TYGODNIK
NOWOHUCKI

PROPOZYCJE NA PIĄTEK

TVP II, GODZ. 20.45

● **NIE MA MOCNYCH** – Polska
komedia z 1974 roku. Ciężko chorey
Kazimierz Pawlak szuka spadkobiercy,
któremu mógłby przekazać ziemię.
Również Kargul martwi się o przy-
szłość dobrze prosperujących gospo-
darstw. Jedyną nadzieją jest piękna
wnuczka Ania, której trzeba tylko zna-
leźć właściwego męża. Obaj rozpoczy-
niają więc poszukiwania idealnego kan-
dydata na zięcia. A chociaż łączy ich
wspólny cel, różnica temperamentów i
cechujący każdego z nich nieprzecięt-
ny upór prowadzą do wielu równie za-
bawnych, co groźnych w skutkach nie-
porozumień.

TVP I, GODZ. 21.40

● **ZAWODOWCY** – Western pro-
dukcji amerykańskiej z 1966 roku.
Dziki Zachód, 1917 rok. Amerykański
milioner wynajmuje czterech rewolwe-
rowców, aby odnaleźli jego młodą i
piękną żonę – Meksykankę Marię, która
została uprowadzona do Meksyku
przez dowódcę jednego z oddziałów
rewolucjonistów. Za wykonanie zada-
nia kowboje mają otrzymać 100 tysię-
cy dolarów. Po długiej podróży docie-
rają do warownego obozu i przekonują
się, że Maria przeżywa tu dobrowolnie.
Jest zakochana w Racie. Zawo-
dowcy związani umową muszą wyko-
nać zadanie. Sporo trudu kosztuje ich
porwanie kobiety. Raza ze swoimi
ludźmi rusza za nimi w pościg.

TV POLSAT, GODZ. 22.10

● **PUSH** – Amerykańsko-kanadyjski
film science-fiction z 2009 roku. Tajna
agencja rządowa zwana Wydziałem
prowadzi badania nad takimi zjawiska-
mi, jak telekineza, jasnowidzenie i te-
lepatia. Wysłannicy organizacji tropią
osoby dysponujące nadnaturalnymi
zdolnościami, aby stworzyć niezwy-
czoną armię. Na celowniku jest m.in.
Nick Gant, który odziedziczył umiejęt-
ności telekinetyczne po ojcu, zabitym
przez ludzi Wydziału. Chłopak ukrywa
się w Hongkongu. Na jego trop wpa-
da 13-latek umiejący przewidywać
przyszłość. Nakłania ona Nicka do
wspólnych poszukiwań uciekinierki z
laboratorium Wydziału.

TVP I, GODZ. 23.45

● **CZARNY CZWARTEK. JANEK
WIŚNIEWSKI PADŁ** – Polski dramat
historyczny z 2011 roku. Wybrzeże,
grudzień 1970 r. Fala społecznego nie-
zadowolenia jest reakcją na podwyżki
cen mięsa. Stoczniońscy podejmują
strajk, domagając się wyższych zarob-
ków. Jest wśród nich Brunon Dyrwa z
Gdyni, który niedawno przeprowadził
się z żoną i dwójką dzieci do nowego
mieszkania, ale jego rodzinie wciąż
brakuje pieniędzy. Oddziały wojska i
miliści zostają wysłane przeciwko straj-
kującym. W gabinecie pierwszego se-
kretarza KC PZPR Władysława Go-
mułki trwają narady. Wkrótce wojsko
otwiera ogień do robotników. Brunon
jest wśród pierwszych ofiar.

TVP1

5.40 Bulionerzy (60): Krycia – serial komediowy TVP **6.05** Bulionerzy (61): Podpis **6.35** Las Story (26) – cykl reportaży **7.00** Dzień dobry w sobotę – program poradnikowy **7.35** Rok w ogrodzie **8.00** Naszaarmia.pl (245) – magazyn **8.30** Goniec kresowy (14) – magazyn **9.05** Najnowsze ludobójstwo świata – reportaż **9.40** Pełnosprawni (185) – magazyn dla niepełnosprawnych **10.05** My Wy Oni – magazyn **10.35** Astronarium (22): Planety pozasłoneczne – magazyn **11.10** Co było a nie jest film dokumentalny Polska (1998); reż.: Włodzimierz Kuligowski **12.05** Rozmowy kontrolowane – komedia Polska **13.55** Okrasa łamie przepisy: Indyk na polskim stole – magazyn kulinarny **14.30** Ojciec Mateusz (160): Jama – serial kryminalny TVP **15.45** Skoki Narciarskie: Puchar Świata – Engelberg (konkurs indywidualny) **16.55** Teleexpress **17.05** Skoki Narciarskie: Puchar Świata – Engelberg (2 seria) **18.35** Koncert w 35. rocznicę wprowadzenia stanu wojennego i tragicznych wydarzeń w kopalni Wujek **19.30** Wiadomości **20.05** Sport **20.10** GOL – felieton **20.15** Pogoda **20.30** Hit na sobotę: Riddick – film science fiction USA (2013); reż.: David Twohy; wyk.: Vin Diesel, Jordi Molla, Matt Nable, Katee Sackhoff (dozwolone od lat 16) **22.35** Miejsce zbrodni. Czyścić – film Niemcy (2015); reż.: Christian Alvart; wyk.: Till Schweiger, Fahri Yardim, Luna Schweiger (dozwolone od lat 16) **0.20** Zawodowcy – western USA (1966); reż.: Richard Brooks; wyk.: Claudia Cardinale, Burt Lancaster, Lee Marvin, Jack Palance, Robert Ryan, Woody Strode **2.20** Grudzień 70 – pamięć poległych, pamięć żywych – film dokumentalny Polska (2014); reż.: Ewa Górka **2.55** Czarny Czwartek. Janek Wiśniewski padł – dramat Polska (2011); reż.: Antoni Krauze; wyk.: Michał Kowalski, Marta Kalmus, Marta Hozatko, Cezary Rybiński **4.45** Zakończenie dnia

16.50 Bake off: Ale przepis (4) **17.05** Herbatka z kabaretem (5) – program rozrywkowy **17.45** Słowo na niedzielę **18.00** Panorama **18.30** Sport Telegram **18.40** Pogoda **18.50** Postaw na milion (137) – kulisy **19.05** Postaw na milion (137) – teleturniej **20.05** Bake off: Ale ciacho! Święta – widowisko **21.15** Bake off: Ale przepis! Święta **21.35** Święteczne życzenia z Krakowa – koncert **23.00** Zabójcze umysły (80) – serial USA (2007) (dozwolone od lat 16) **23.55** Neo-Nówka przedstawia The Sejm – program rozrywkowy **0.30** Podwójna tożsamość – film sensacyjny USA (2007); reż.: John Herzfeld; wyk.: Laurence Fishbourne, Paul Walker, Olivia Wilde (dozwolone od lat 16) **2.15** Albert Lee/Shemekia Copeland – Rawa Blues Festival 2016 **3.30** Żona bliźniego twego – thriller Kanada (2011); reż.: Tony Lefresne; wyk.: Rena Sofer, Damon Runyan, Dylan Neal **4.55** Zakończenie dnia

TV POLONIA

5.40 Barwy szczęścia (1509) **6.05** Barwy szczęścia (1510) **6.30** Barwy szczęścia (1511) **7.00** Barwy szczęścia (1512) **7.30** Pytanie na śniadanie (w tym Pogoda) **10.50** Polonia 24 **11.20** Halo Polonia **12.10** Ojciec Mateusz (197): Bransoletka **13.05** Na dobre i na złe (648): Trudna decyzja **14.05** Żarty i Bardy (6) **15.05** Okrasa łamie przepisy: Zdrowe tradycje wigilijne **15.30** Tańczący z naturą **16.00** Kulturalni PL (330) **17.00** Słownik polsko@polski – talk-show prof. Jana Miodka **17.30** Teleexpress **17.55** M jak miłość (1252) **18.50** Niezapomniane koncerty: „To co dał mi los” – koncert Krzysztofa Krawczyka **19.45** Dobranocka: Rodzina Treflików (12) **20.00** Wiadomości **20.30** Sport **20.35** Pogoda **20.45** Mała wielka miłość (2/4) **21.40** Śmierć jak kromka chleba – dramat Polska (1994); reż.: Kazimierz Kutz; wyk.: Janusz Gajos, Jerzy Trela, Jerzy Radziwiłowicz, Mariusz Benoit, Roman Gancarczyk, Jan Peszek, Ryszard Jasiński, Przemysław Branny, Szymon Kuśmider, Anna Dymna **23.45** Koncert w 35. rocznicę wprowadzenia stanu wojennego i tragicznych wydarzeń w kopalni Wujek; koncert **0.35** Uczymy rozumieć świat: Azykut Kraków **0.50** Powtórki programów

TELEWIZJA KRAKÓW

7.00 Teleskopy **7.20** Pogoda **7.20** Antenowe remanenty **7.35** Ziółowa apteka: Skrzyp **7.50** Mój pies i inne zwierzątka **8.10** Ślizg (2) **8.40** Dla niesłyszących: Misja Integracja OPP **8.55** Pozyteczni.pl **9.20** Pogoda **9.30** Rączka gotuje **10.00** Pogoda **10.05** Pogoda na narty 2016/2017 (1) **10.15** Wiara i życie **10.45** Turystyczna jazda **11.00** Jedź bezpiecznie **11.15** Telenowyny: Kwartet, Romska Akademia Mediów **11.45** Rolnik szuka żony 3 (2) – widowisko rozrywkowe **12.45** Nożem i widelcem (140): Miruna nowozelandzka z boczniakiem, miruna patagońska na bazie

cebuli i pomidorów – magazyn kulinarny **13.00** Pogoda **13.05** Polskie Inwestycje Strategiczne (1) – magazyn **13.25** Morscy misjonarze – film dokumentalny Francja (2004); reż.: Jean-Luc Blanchet **14.20** Jesień w regionach **14.35** Jesień w regionach **14.50** Jedź bezpiecznie (626) – magazyn **15.00** Jesień w regionach **15.25** Zapal Światło Wolności – koncert Polska (2016) **17.00** Pogoda **17.10** e-sport (3) – magazyn **17.31** Pogoda **17.32** Raport pogodowy 2016 **17.35** Pogoda na narty 2016/2017 (1) – magazyn **17.45** Odzyskana przez wojsko. Pustynia Błędowska (3) **18.05** Bez krawata **18.30** Kronika **18.49** Pogoda **18.52** Tematy dnia – rozmowa **19.02** Kronika kulturalna 2016 **19.10** Parafia z sercem – cykl reportaży **19.30** Dachy Krakowa, czyli literatura jest rozmową – magazyn o książkach **19.57** Ślizg 2016/2017 (2) – magazyn **20.08** Odkryj Małopolskę... na rowerze – cykl reportaży; **20.20** Pod Tatrami **20.30** Wyciągnięci z PAKI – program kabaretowy **20.55** Raport pogodowy 2016 **20.59** Mandaty/Omiń korki **21.05** Bez krawata **21.30** Kronika **21.44** Pogoda **21.46** Kronika sportowa – flesz **21.49** Speed 2 **22.00** Dla niesłyszących: Dziennik Regionów **22.25** Pogoda **22.30** Sport w Regionach **22.40** Antenowe remanenty **22.50** Kultowe rozmowy (144) **23.20** Dobry klimat dla morza: Ssaki Bałtyku **23.50** Morscy misjonarze – film dokumentalny Francja (2004); reż.: Jean-Luc Blanchet **0.45** Antenowe remanenty

POLSAT

5.00 Disco gramy – program rozrywkowy **6.00** Nowy dzień z Polsat News – magazyn **7.35** Jeźdźcy smoków – serial animowany USA **8.00** Turbo FAST – serial animowany USA **8.30** Jeźdźcy smoków: Na końcu świata – serial animowany USA **9.00** Pan Peaboy i Sherman Show – serial animowany USA **9.30** Przygody Kota w Butach – serial animowany **10.05** Ewa gotuje – magazyn kulinarny **10.35** Wymakowani – magazyn kulinarny **10.45** Królowa Śniegu – film animowany Rosja (2012) **12.35** Dobry rok – komediodramat USA (2006) **14.55** Jaś Fasola (1) – serial komediowy **15.35** Strzał w 10 – urodziny Kabaretu Młodych Panów – program rozrywkowy **17.40** Z czekoladą w kuchni – magazyn **17.45** Chłopaki do wzięcia (17, 18) – serial dokumentalny Polska **18.50** Wydarzenia, sport, pogoda **19.30** Świat według Kiepskich – serial komediowy Polska **20.10** Ile waży koń trojański? – komedia Polska (2008) **22.45** Twoja twarz brzmi znajomo 3 – program rozrywkowy Polska **0.45** Zew krwi – horror USA/Niemcy/Kanada (2006) **2.50** Tajemnice losu

tvn

5.25 Uwaga! – magazyn reporterów **5.45** Mango – teledyski **8.00** Dzień Dobry TVN – magazyn **11.00** Na Wspólnej (2392–2395) – serial obyczajowy Polska **12.55** Projekt Lady – reality show **13.55** Top Model (2, 3) – re-

ality show **16.00** Shrek Trzeci – film animowany USA (2007) **18.00** Kuchenne rewolucje – program rozrywkowy Polska **19.00** TVN Fakty, sport **19.35** Pogoda **19.45** Uwaga! **20.00** Jak w niebie – komedia romantyczna USA (2005) **22.00** Norbit – komedia USA (2007) **0.05** Psy – dramat sensacyjny Polska (1992) **2.25** Uwaga! **2.45** Klub Magii

TVN 7

6.05 Ukryta prawda – serial paradokumentalny Polska **7.05** Mango – teledyski **9.10** Kryminalni (3–5) – serial kryminalny Polska **12.35** 39 i pół (13-ost., 1, 2) – serial komediowy Polska **15.10** Dziedzic maski – komedia przygodowa USA/Niemcy (2005) **17.10** Rok bez Mikołaja – komedia USA (2006) **19.00** Footloose – film muzyczny USA (2011) **21.30** Cztery Gwiazdki – komedia USA/Niemcy (2008) **23.15** Ocean's Thirteen – komedia sensacyjna USA (2007) **1.50** Klub magii

TV 4

6.00 Legendy Chima (1, 2) – serial animowany **7.05** The Tom and Jerry Show – serial animowany USA **7.35** Klub przyjaciół Myszk Miki – serial animowany USA **8.05** The Tom and Jerry Show – serial animowany USA **8.35** Klub przyjaciół Myszk Miki – serial animowany USA **9.00** Wymakowani – magazyn kulinarny Polska **9.10** Mickey, Donald, Goofy: Trzej muszkieterowie – film animowany USA (2004) **10.35** Policjantki i policjanci (181–183) – serial obyczajowy Polska **13.35** STOP drogówka – magazyn policyjny Polska **14.35** Jaś Fasola – serial komediowy **15.20** Dziesięć tysięcy dni – film s.f. USA (2014) **17.05** Dziewczyny z drużyny 2 – komedia USA (2004) **19.00** Galileo – program popularnonaukowy Polska **20.00** Policjantki i policjanci (184, 185) – serial obyczajowy Polska **22.00** Sprawiedliwi – Wydział Kryminalny – serial kryminalny Polska **23.00** Nimfa – horror Serbia (2014) **1.00** STOP Drogówka – magazyn policyjny Polska **3.00** Disco Polo Life – program muzyczny

PULS

6.00 Niesamowite! (15, 16) – serial dokumentalny Polska **7.00** Taki jest świat – program informacyjny **7.50** Wojciech Cejrowski. Boso – Etiopia (6, 7) – serial dokumentalny Polska **8.50** Wojciech Cejrowski. Boso – Karaiby (1–6) – serial dokumentalny Polska **12.55** 13 posterunek 2 (29, 30) – serial komediowy Polska **14.15** Flintstonowie: Niech żyje Rock Vegas – komedia USA (2000) **16.10** Ace Ventura: Psi detektyw – komedia USA (1994) **18.00** Jurassic Park 3 – film przygodowy USA (2001) **20.00** Nieobliczalny – film sensacyjny USA/Rumunia (2006) **21.55** Snajper 2 – film sensacyjny USA (2002) **23.50** Pozwól mi wejść – horror Wielka Brytania/USA (2010) **2.05** Mike i Molly 3 – serial komediowy USA **2.35** Zobacz to!

PROPOZYCJE NA SOBOTĘ

TVN, GODZ. 20.00
● **JAK W NIEBIE** – Komedia romantyczna produkcji amerykańskiej z 2005 roku. Młoda lekarka, Elizabeth, po 24 godzinach pracy w szpitalu wybiera się na randkę, na którą umówiła ją siostra. Niestety, nie dociera na miejsce. Zostaje ranna w wypadku i zapada w śpiączkę. Duch kobiety wędruje do jej mieszkania, które, jak się okazuje, jest już zajęte. Zajmuje je David, mający nadzieję, że przeprowadzka pomoże mu uporać się z cierpieniem po stracie żony. Niebawem mężczyzna i duch Elizabeth dochodzą do wniosku, że są dla siebie stworzeni. Tymczasem siostra lekarki rozważa odłączenie jej od aparatury podtrzymującej życie.

TV POLSAT, GODZ. 20.10
● **ILE WAŻY KOŃ TROJAŃSKI?** – Polska komedia z 2008 roku. Drugie małżeństwo Zofii Albrecht-Radeckiej ze scenarzystą Jakubem jest bardzo udane. Wspólnie wychowują córkę pani psycholog z pierwszego małżeństwa, 12-letnią Florentynę. W ostatnim dziele 1999 r. kobieta obchodzi 40. urodziny. Podsumowując miniony czas, ma żal do losu o to, że nie poznała wcześniej swojej obecnej miłości. Następnego dnia Zosia budzi się w rzeczywistości sprzed 13 lat, w czasach schyłkowego PRL-u. U jej boku leży pierwszy mąż, Darek, a Florki jeszcze nie ma na świecie. Kobieta postanawia naprawić błędy przeszłości.

TVP 1, GODZ. 20.30
● **RIDDICK** – Amerykańsko-brytyjski film science-fiction z 2013 roku. Zdradzony przez towarzyszy i pozostawiony na spalonej słońcem obcej planecie Richard Riddick samotnie walczy o przetrwanie. Musi się zmierzyć z olbrzymimi drapieżnikami, przetrwać zabójczy klimat i potężne burze. Na domiar złego podążają za nim łowcy nagród. Staną się pionkami w rozgrywkę, której konsekwencje będą poważniejsze, niż ktokolwiek mógłby przypuszczać.

TVN, GODZ. 22.00
● **NORBIT** – Komedia romantyczna produkcji amerykańskiej z 2007 roku. Norbit Albert Rice wychowywał się w domu dziecka zarządzanym przez pana Wonga. Tu zaprzyjaźnił się z Kate Thomas, która wkrótce została adoptowana, a Norbit padł ofiarą prześladowań ze strony rówieśników. Z pomocą przyszła mu silna i wielka Rasputia Latimore. Dorosły Norbit i jego obrończyni pobierają się. Rasputia maltretuje męża i zdradza go z nauczycielem tańca. Pewnego dnia Kate powraca do miasta. Kobieta chce kupić sierociniec pana Wonga. Niebawem wychodzi na jaw, że bracia Rasputii również mają plany związane z placówką.

Restauracja „Piastowska” Zaprasza!!!

pon.-czw. 11.00–21.00
pt. 11–22, sob. 12–22
niedz. 12.00–21.00

wesela ♦ komunie ♦ chrzty ♦ stypy itp.

Wieczorki taneczne, gra DJ Maros
piątki i soboty, w godz. 19–24

Sylwester – bilety w sprzedaży

12 648 27 26

606 205 558

os. Na Lotnisku 4

(przeniesiona do restauracji Wanda)

www.piastowska42.fm.interia.pl
http://piastowska42.fm.interia.pl

HURTOWE CENY OPON

bestOPONY.pl

Bulwarowa 33a

✓ najlepsza oferta w Krakowie

✓ gwarancja producenta

✓ możliwość montażu na miejscu*

tel. 12 644 00 20

502 604 276

sklep@bestopony.pl

www.bestopony.pl

GOOD YEAR DUNLOP FULDA Sava DEBICA BRIDGESTONE
Firestone DAYTON MICHELIN Kleber KORMORAN YOKOHAMA

F.H.U. HANBUD®
OKNA I DRZWI
rok założenia 1999

os. Niepodległości 3
tel. 12 640-09-90
DRZWI • OKNA • BRAMY
OGRODZENIA

GERDA
DELTA
GAL
MAMY NAJLEPSZE CENY NA KRZYŻY

KORZYSTNE RATA

SPRZEDAŻ • MONTAŻ • SERWIS
www.hanbud.com.pl

TVP1

6.30 Słownik polsko@polski 7.00 Transmisja Mszy Świętej z Sanktuarium Bożego Miłosierdzia w Łagiewnikach 8.00 Tydzień 8.35 Ziarno: Wielkie urodziny tuż, tuż 9.10 Święta rodzina (3) 10.10 Zakochaj się w Polsce (15): Stargard 10.40 Jak to działa (103): Słodczyce 11.10 Weterynarze z sercem (15) 11.40 Sekrety mnichów: Seks, wstrzemięźliwość, celibat 11.55 Między ziemią a niebem 12.00 Anioł Pański 12.15 Między ziemią a niebem 12.45 BBC w Jedyńce: Małe Pandy wielkie 13.40 Płomień miłosierdzia 13.50 Skolnicy: Puchar Świata – Engelberg (konkurs indywidualny) 16.15 Gintrowski: A jednak coś po nas zostanie 16.40 Płomień miłosierdzia 17.00 Teleexpress 17.15 Pogoda 17.30 Komisarz Alex (28): Bilet do śmierci 18.20 Płomień miłosierdzia 18.35 Jaka to melodia? (3447) 19.30 Wiadomości 20.05 Sport 20.10 Turniej EIHC Gdańsk 20.13 Szlachetna Paczka 20.15 Pogoda 20.25 Blondynka (55): Upadek 21.15 Płomień miłosierdzia 21.25 Zakochana Jedynka: Facet (nie)potrzebny od zaraz – komedia Polska (2014); reż.: Weronika Migoń; wyk.: Katarzyna Maciąg, Joanna Kulig, Krzysztof Globisz, Łukasz Garlicki, Paweł Małaszyński, Bartosz Porczyk, Marcel Sabat, Czesław Mozil, Anna Czarotryska-Niemczycka, Michał Zebrowski (dozwolone od lat 16) 23.00 Sportowa niedziela 23.35 Jaka to melodia? (3447) 0.30 Riddick – film science fiction USA (2013); reż.: David Twohy (dozwolone od lat 16) 2.35 Skarga – dramat Polska (1991); reż.: Jerzy Wójcik 4.10 Zakończenie dnia

TVP2

5.05 Dla niesłyszących: Słowo na niedzielę 5.15 Sztuka codzienności: Sushi 5.45 Zwierzęce olbrzymy 6.45 M jak miłość (1262) 7.40 Barwy szczęścia (1555) 8.10 Barwy szczęścia (1556) 8.45 Barwy szczęścia (1557) 9.15 Barwy szczęścia (1558) 9.50 Barwy szczęścia (1559) 10.25 Ostoja (167) 10.55 Książki na zimę (6) 11.00 Podróże z historią (24): W świecie Łemków 11.40 Makłowicz w podróży: Kanada. Quebec: Z pól i sadów 12.20 Gwiazdy w południe: Taggart – western USA (1964); reż.: R.G. Springsteen; wyk.: David Carradine, Dick Foran, Dan Duryea, Elsa Cárdenas, Jean Hale 14.00 Familiada (2330) 14.35 Sonda 2 15.15 Na dobre i na złe (656): Największy strach 16.15 Nie ma mocnych – komedia Polska (1974); reż.: Sylwester Chęciński; wyk.: Waław Kowalski, Władysław Hańcza, Anna Dymna, Andrzej Wasilewski, Maria Zbyszewska, Halina Buyno-Łoza, Jerzy Janeczek, Ilona Kuśmierska, Zygmunt Bielawski, Bronisław Pawlik 18.00 Panorama 18.30 Sport Telegram 18.40 Pogoda 18.55 Rodzinka.pl (184): Smutek apartamentów 19.30 Myślnik, program z książką w roli głównej (9) 20.05 Podwójna tożsamość – film sensacyjny USA (2007); reż.: John Herzfeld; wyk.: Laurence Fishbourne, Paul Walker, Olivia Wilde (dozwolone od lat 16) 21.55 The Best of Latający Klub 2 (1) 23.15 Maraton tańca – film obyczajowy Polska (2010); reż.: Magdalena Łazarkiewicz; wyk.: Dariusz Toczec, Łukasz Simlat, Joanna Kulig, Olga Frycz, Agnieszka Podsiadlik, Maciej Wierzbicki, Leszek Lichota, Bartłomiej Topa, Anna Maria Buczek, Piotr Chylarecki (dozwolone od lat 16) 1.05 Śmierć prezydenta – dramat Polska (1977); reż.: Jerzy Kawalerowicz; wyk.: Zdzisław Mrożewski, Marek Walczewski, Henryk Bista, Edmund Fetting (dozwolone od lat 16) 3.40 Żona bliźniego twego – thriller Kanada (2011); reż.: Tony Lefresne; wyk.: Rena Sofer, Damon Runyan, Dylan Neal 5.10 Zakończenie dnia

TV POLONIA

6.40 Z drugiej strony (24) 7.40 Saga rodów: Ród Paderewskich 8.10 Goniec kresowy (14) 8.40 Smaki polskie: Ciasteczka bez grzechu 8.50 Smaki polskie: Leśne pęczotto z domowym kurczakiem 9.05 Wolny Ekran (31) 9.20 Polska z Miodkiem (157): Kup, Kamień 9.30 Ziarno: Wielkie urodziny tuż, tuż 10.00 Borówka skrzat wyrusza w świat (7): Park Krajobrazowy Pojezierza Iławskiego 10.20 Petersburski Music Show (31) 10.50 Hotel pod żyrafą i nosorożcem (9/13): Bratek 11.40 Turystyczna jazda (44): Jarmark Świąteczny i Norymberga 11.55 Między ziemią a niebem 12.00 Anioł Pański 12.15 Między ziemią a niebem 12.45 Ranczo – tajemnice Wilkowyj 13.00 Transmisja Mszy Świętej z kolegiaty pw. Wniebowzięcia Najświętszej Maryi Panny w Środzie Wielkopolskiej 14.25 Serce dla dzieci – koncert 16.30 Rodzinka.pl (79): O jeden promil za daleko 17.00 Rodzinka.pl (80): Zachcianki 17.25 Polska z Miodkiem (157): Kup, Kamień 17.30 Teleexpress 17.55 M jak miłość (1253) 18.50 Oczy w oczy (28): Barbara Stanisławczyk 19.25 Borówka skrzat wyrusza w świat (7): Park Krajobrazowy Pojezierza Iławskiego 19.45 Dobranocka: Baśnie i bajki polskie: Dwanaście miesięcy 20.00 Wiadomości 20.30 Sport 20.35 Pogoda 20.45 Ranczo (120): Próba ognia 21.40 Uwaga, Premiera!: Bilet na księżyc – film obyczajowy Polska (2013); reż.: Jacek Bromski (dozwolone od lat 16) 23.40 KabareTOP, czyli kabaretowa lista przebojów 23.55 Zakochaj się w Polsce (17): Szczecin 0.25 Polska z Miodkiem (157): Kup, Kamień 0.35 Powtórki programów

TELEWIZJA KRAKÓW

7.00 Polskie Inwestycje Strategiczne (2) 7.20 Echa tygodnia – kraj 7.30 Pogoda 7.35 Było, nie minęło 8.15 Superliga Tenisa Stołowego (9) 9.10 Superliga przy stole (9) 9.25 Jesień w regionach 9.35 Pogoda 9.40 Nożem i widelcem 10.00 Pogoda 10.05 Pod Tatrami 10.15 Bez krawata 10.35 Magazyn Medyczny 10.53 Mandaty/Omiń korki 11.00 Małopolski Szlak Kulinaryny 11.15 Przystanek Ziemia (150) 11.45 Zakopane na szlaku wydarzeń 12.10 Głos Regionów 13.05 Pogoda 13.15 Rolnik szuka żony 3 (3) 14.10 Jesień w regionach 14.25 Płomień miłosierdzia OPP 14.40 Co było a nie jest 15.30 Płomień miłosierdzia OPP 15.45 Echa tygodnia – kraj 15.50 Pogoda 16.00 1200 Muzeów (30): Zamki Piastowskie 16.35 Młodzież kontra 17.31 Pogoda 17.33 Raport pogodowy 2016 17.35 Debata edukacyjna 18.05 Krakowskim targiem (114) 18.25 Mandaty/Omiń korki 18.30 Kronika 18.50 Pogoda 18.52 Bliżej polityki 19.15 Złote archiwum Telewizji Kraków (6) 20.35 Z Andrusem po Galicji 21.05 Mandaty/Omiń korki 21.10 Kronika Sportowa 21.30 Kronika 21.44 Pogoda 21.49 Jedź bezpiecznie 22.00 Dla niesłyszących: Dziennik Regionów 22.25 Pogoda 22.30 Sport w Regionach 22.40 Echa tygodnia 22.50 Było, nie minęło 23.20 Dobry klimat dla morza: Ptaki Bałtyku 23.50 „303” – film dokumentalny Polska 1.05 1200 Muzeów (30): Zamki Piastowskie 1.35 Zielone kasztany – film obyczajowy Polska (1985); reż.: Wojciech Fiwek; wyk.: Monika Alwasiak, Marek Herbiak, Janusz Paluszkiwicz, Ewa Wiśniewska, Jan Jankowski

POLSAT

5.00 Disco gramy 6.00 Nowy dzień z Polsat News – program publicystyczny 7.45 Jeźdźcy smoków – serial animowany 8.15 Turbo FAST – serial animowany 8.45 Jeźdźcy smoków: Na końcu świata – serial animowany 9.15 Przygody Kota w Butach (1) – serial animowany 9.45 Scooby-Doo na tro-

pie mumii – film animowany USA (2005) 11.35 Świąteczna gorączka 2 – komedia USA (2014) 13.35 Merida Waleczna – film animowany USA (2012) 15.40 Twoja twarz brzmi znajomo 3 – program rozrywkowy 17.40 Z czekoladą w kuchni 17.45 Nasz nowy dom – reality show 18.50 Wydarzenia, sport 19.30 Państwo w państwie – program publicystyczny 20.00 10-lecie Kabaretu Skeczów Męczących – program rozrywkowy 22.05 Helikopter w ogniu – dramat wojenny USA (2001) 1.10 General Nil – dramat biograficzny Polska (2009)

tvn

5.25 Uwaga! 5.45 Mango 7.55 Maja w ogrodzie – magazyn 8.25 Akademia ogrodnika – magazyn 8.30 Dzień Dobry TVN 11.00 Co za tydzień – magazyn 11.40 Myszką Miki – serial animowany 12.05 Gorączka lodu – serial animowany 12.20 Księga dżungli – film animowany USA (1967) 13.45 Śniety Mikołaj – komedia USA (1994) 15.45 Zaplątani – film animowany USA (2010) 17.50 I żyli długo i zaplątani – anim. 18.00 Ugotowani – program kulinarno-rozrywkowy 19.00 TVN Fakty, sport i pogoda 19.45 Uwaga! – magazyn reporterów 20.00 Gorączka lodu – serial animowany 20.10 Wielka szóstka – film animowany USA (2014) 22.20 Tombstone – western USA (1993) 1.00 MasterChef 2.30 Uwaga! 2.50 Klub Magii

TVN 7

tvn

5.10 Ukryta prawda (80, 81) – serial paradokumentalny 7.15 Mango 9.20 Kryminalni (6-8) – serial kryminalny 12.35 39 i pół (3, 4) – serial komediowy 14.35 Appaloosa – western USA (2008) 17.00 Przesyłka ekspresowa – komedia romantyczna USA (1998) 19.00 Dziadek z przypadku (21, 22-ost.) – serial komediowy 20.00 Pasażer 57 – film sensacyjny USA (1992) 21.55 Kroniki Shannary – serial fantasy 22.55 Eksplozja – film sensacyjny USA (1994) 1.25 Klub magii

TV 4

6.00 Legendy Chima (3, 4) – serial animowany 7.05 Tom and Jerry Show – serial animowany 7.35 Klub przyjaciół Myszkę Miki – serial animowany 8.05 Tom and Jerry Show – serial anim. 8.35 Klub przyjaciół Myszkę Miki – serial anim. 9.00 Karzeł Długonos – film familijny Niemcy (2008) 10.55 Galileo (595, 596) – program popularnonaukowy 12.55 Dziewczyny z drużyny 2 – komedia USA (2004) 14.45 Bitwa o Midway – film wojenny USA (1976) 17.30 Jaś Fasola – serial komediowy 18.00 Big Box Little Box – program rozrywkowy 19.00 Galileo – program popularnonaukowy Polska 20.00 Meteor kontra Ziemia – film s.f. USA (2014) 21.55 Psychol – thriller USA (1998) 0.05 Granice bólu – horror Hiszpania/Francja/Portugalia (2012) 2.15 Niesamowite rekordy – program rozrywkowy 3.00 Disco Polo Life – program muzyczny

PULS

PULS

5.50 Taki jest świat 2 6.35 13 posterunek 2 (31-33) – serial komediowy 8.40 Wojciech Ciejrowski. Boso – Karaiy (7, 8-ost.) – serial dokumentalny 9.45 Wojciech Ciejrowski. Boso – Teksas (1-4) – serial dokumentalny 12.00 Flintstonowie: Niech żyje Rock Vegas – komedia USA (2000) 13.55 Jurasic Park 3 – film przygodowy USA (2001) 15.50 Malolaty u taty – komedia USA (2003) 17.45 Piękna i Bestia – film fantasy Francja/Niemcy (2014) 20.00 Likwidator – film sensacyjny USA (2013) 22.05 Angielska robota – film sensacyjny Wielka Brytania/USA (2008) 0.15 Code Black: Stan krytyczny 1.15 Szalone fabryki polskiej muzyki! – program rozrywkowy 2.10 Mike i Molly 3 – serial komediowy 1.45 Zobacz to!

SPRZĄCZKA

Ludzie od zarania dziejów otaczali się pięknymi przedmiotami. Dążyli do lepszego i bardziej komfortowego życia. Cenne surowce bądź nowe techniczne wzruszały chęć posiadania, szczególnie wśród elit społecznych. Początkowo to właśnie one miały wyłączność na 'luksus', jednak z czasem krąg odbiorców poszerzał się. Importowaniu cennych przedmiotów sprzyjał rozwijający się handel wymienny, a także konflikty zbrojne, które często wymagały przemieszczania się na duże odległości.



Na przestrzeni lat bywały mody i zmieniały się style wytwarzanych ozdób lub przedmiotów codziennego użytku. Archeologia te trendy w stylach doskonale wykorzystuje do precyzowania poszczególnych odcinków chronologicznych, w których brak jest źródeł pisanych. Często takie przedmioty pochodzą z terenów, gdzie problem datowania jest właśnie rozwiązany dzięki tekstom historycznym. Kolejne odkrywane zabytki, między innymi na terenach ziem polskich, dają podstawę do dalszej, dokładniejszej periodyzacji dziejów.

Jednym z takich wyróżniających się prądów w stylistyce był na przykład horyzont przedmiotów zdobionych charakterystyczną ornamentyką. Całą powierzchnię przedmiotu pokrywał rozbudowany stempelkowy motyw zdobniczy w postaci wielocentrycznych kół i półkoli, gwiazdzistych rozet, wypełnionych trójkątów i czworokątów, czy różnego rodzaju inkrustowanych punktów. Najczęściej w ten sposób zdobione były elementy paradnych uzd końskich i pasów, w tym sprzączki i okucia końca pasa, rzadziej zapinki blaszane oraz różne typy zawieszek. Styl ten rozpowszechniony był we wczesnym okresie wędrowek ludów – druga połowa IV w. i początek V w. – na rozległych obszarach Europy od Skandynawii poprzez Europę środkową po południowo-wschodnią. Większość przedmiotów zdobionych w tym stylu została wykonana ze srebra, pozłacanego srebra, rzadziej brązu wykładanego srebrem, sporadycznie złota. Mogą być one traktowane jako symbole wysokiej pozycji społecznej właściciela.

Archeologiczne badania ratownicze przeprowadzane pod wszelkie inwestycje ziemne przynoszą niekiedy bardzo

ciekawe odkrycia. Każdy kolejny sezon badawczy dostarcza archeologom ogromnej satysfakcji i przede wszystkim powoli wypełnia lukę w posiadanej przez nas wiedzy o życiu i zwyczajach naszych przodków, sposobach grzebania zmarłych itp. Oprócz uzyskanej wiedzy efektem prac archeologów jest pozyskiwanie materiału zabytkowego, niekiedy bardzo atrakcyjnego i spektakularnego. Takim znaleziskiem jest odkryta podczas badań wyprzedzających budowę autostrady A4 w 1999 r., w Krakowie Kurdwanowie, brązowa pozłacana sprzączka zdobiona ornamentem stempelkowym w wyżej omówionym stylu. Jej owalna masywna rama zdobiona jest rzędami wybitych, kolistych otworów inkrustowanych srebrem. Półkolista skuwka zdobiona jest trzema koncentrycznymi pasmami wybijanego ornamentu, a centralnie umieszczono ośmiopunktową rozetę. Skuwka została wykonana z brązu i pozłocana, podobnie jak masywny kolec. Kolec sprzączki nie posiada już dodatkowego ornamentu.

Z obszaru Polski znanych jest kilka egzemplarzy takich sprzączek. Są to głównie zabytki ze stanowisk kultury przeworskiej, np. w Strzegocicach, pow. Dębica, Pyszkowie, pow. Sieradz, w Zamościu czy w Piwnicach, pow. Kalisz, a także jeden ze stanowiska kultury wielbarskiej w Cecelach, pow. Siemiatycze. Z wyżej wymienionych najbardziej zbliżony do sprzączki z Kurdwanowa jest egzemplarz ze Strzegocic.

Każdy kolejny sezon badawczy daje szansę na następne spektakularne zabytki datujące.

Justyna Rodak
Fot. Robert Siaboński

MATURA
Z MATEMATYKI
Kompleksowa powtórka
+ bieżący materiał.
Tel. 507 869 805

TVP1

5.55 Klan (3038) 6.20 Jaka to melodia? (3446) 6.55 BBC w Jedyne: Male Pandy wielkie 8.00 Wiadomości 8.10 Pogoda poranna 8.15 Kwadrans polityczny 8.35 Po prostu zdrowie: Okulistyka 9.05 Grzech Fatmagül (112) 10.15 Ranczo (10): Porwanie 11.10 Złote serce 12.00 Wiadomości 12.10 Agrobiznes 12.35 Agropogoda 12.40 Święta od kuchni (10) 12.50 Natura w Jedyne: Wielka Rafa Koralowa (1): Cud natury 13.55 Grzech Fatmagül (113) 15.00 Wiadomości 15.10 Pogoda 15.15 Serce dla dzieci 15.20 Obserwator (62) 16.00 Ojciec Mateusz (44): Zatrute wino – serial kryminalny TVP 17.00 Teleexpress 17.15 Pogoda 17.25 Jaka to melodia? (3448) 17.55 Święta od kuchni (11) – magazyn 18.00 Klan (3039) 18.40 Złote serce 19.30 Wiadomości 20.05 Sport 20.15 Pogoda 20.30 Wielki Test o Żywności 22.10 Chodzi o pieniądze (21) 22.40 Gol Ekstra 23.20 Historia w Jedyne: ZSRR. Rozpad mocarstwa 0.25 Facet (nie)potrzebny od zaraz – komedia Polska; reż.: Weronika Migoń; wyk.: Katarzyna Maciąg, Joanna Kulig, Krzysztof Globisz, Łukasz Garlicki, Paweł Małaszyński, Bartosz Porczyk, Marcel Sabat, Czesław Mozil, Anna Czartoryska-Niemczycka, Michał Żebrowski (dozwolone od lat 16) 2.00 Żółty szalik – film TVP; reż.: Janusz Morgenstern; wyk.: Janusz Gajos, Danuta Szaflarska, Krystyna Janda, Joanna Sienkiewicz, Małgorzata Zajączkowska 3.10 5 rozbitych kamer – film dokumentalny 4.10 Notacje: Mieczysław Klimowicz. Sokalskie gimnazjum 4.30 Zagadkowa Jedynka 5.10 Zakończenie dnia

TVP2

6.05 Rodzinka.pl (146): Podejmowanie decyzji 6.35 Coś dla Ciebie 7.05 M jak miłość (1217) 8.00 Pytanie na śniadanie (w tym: Panorama i Pogoda) 10.55 Barwy szczęścia (1559) 11.35 Na dobre i na złe (285): Gasnąca gwiazda 12.40 Tylko z Tobą (108) 13.35 Rodzinka.pl (61): Biznes is biznes – serial komediowy TVP 14.10 Makłowicz w podróży. Słowacja – Liptów – magazyn kulinarny 14.40 Imperium miłości (11) – serial kostiumowy Turcja (2014) 15.40 Panorama Kraj 15.55 Pogoda Kraj 16.00 Rodzinka.pl (133): Ból rozstania – serial komediowy TVP 16.30 Rodzinka.pl (134): Miłosne manewry 17.05 Tylko z Tobą (109) – serial obyczajowy Turcja (2015) 18.00 Panorama 18.30 Sport Telegram 18.40 Pogoda 18.50 Jeden z dziesięciu (14/94) – telenowela 19.25 Barwy szczęścia (1559) – serial obyczajowy TVP 20.05 Barwy szczęścia (1560) – serial obyczajowy TVP 20.40 M jak miłość (1263) – serial TVP 21.35 Kulisy serialu „M jak miłość” (996) 21.50 Jedyna szansa (5) – serial Francja (2015) 23.00 Pitbull (2) – serial policyjny TVP (dozwolone od lat 16) 23.45 Strefa rozrywki (8) – magazyn 0.10 Czy świat oszalał?: Wielka ucieczka Snowdena – film dokumentalny Dania (2014); reż.: John Goetz, Poul-Erik Heibuth 1.20 Wiadomości z drugiej ręki (12) – serial TVP 1.50 Wiadomości z drugiej ręki (13) 2.25 Maraton tańca – film obyczajowy Polska; reż.: Magdalena Łazarkiewicz; wyk.: Dariusz Toczek, Łukasz Simlat, Joanna Kulig, Olga Frycz, Agnieszka Podsiadlik, Maciej Wierzbicki, Leszek Li-chota, Bartłomiej Topa, Anna Maria Buczek, Piotr Chylarecki (dozwolone od lat 16) 4.20 Wielka ucieczka Snowdena – film dokumentalny Dania (2014) 5.25 Zakończenie programu

TV POLONIA

6.15 Racja stanu (59) 6.50 Nad Niemnem 7.10 Moliki książkowe (4): Grzeczność i dobre maniery 7.30 Supelkowe ABC 8.00 Pytanie na śniadanie

11.00 Historia żywa: Żołnierze Wielkiej Wojny 11.35 Z drugiej strony (24) 12.25 Krótka historia (155): Czesław Kiszcak 12.35 Wiadomości 12.50 Barwy szczęścia (1513) 13.25 Ranczo (120): Próba ognia 14.20 Oczy w oczy (28): Barbara Stanisławczyk 14.50 Gonicie kresowy (14) 15.20 Smaki polskie: Ciasteczka bez grzechu 15.40 Bravo polski! 15.55 Sonda 2 (26) 16.30 Galeria (131) 16.55 Supelkowe ABC 17.20 Krótka historia (156) 17.30 Teleexpress 17.55 Kulturalni PL (330) 18.55 Barwy szczęścia (1513) 19.25 Nad Niemnem 19.45 Dobranocka: Dziwne przygody Koziołka Matołka (26): Złoty szlak 20.00 Wiadomości 20.30 Sport 20.40 Pogoda 20.50 O mnie się nie martw 3 (10/13) 21.50 Polonia 24 22.15 Halo Polonia 23.15 Wielki Test o Żywności 1.00 Galeria (131) 1.30 Moliki książkowe (4): Grzeczność i dobre maniery 1.45 Potwórki programów

TELEWIZJA KRAKÓW

7.00 Pogoda 7.03 Polska zza siódmej między 7.40 Teleskopy 8.00 Dla niesłyszących: Co niesie dzień 8.15 Historie szczęśliwe (30) 8.55 Dla niesłyszących: Telekurier 9.30 Przystanek Ziemia (150) 10.00 Dla niesłyszących: Co niesie dzień 10.15 Sport w Regionach 10.25 Plebania (763) 10.55 Dla niesłyszących: Misja Integracja OPP 11.15 Dobry klimat dla morza: Ssaki Bałtyku 11.45 Młodzież kontra 12.45 Dla niesłyszących: Co niesie dzień 13.00 Sport w Regionach 13.25 Agrobiznes 13.55 Kreatywni (11) 14.20 Bojkot – film dokumentalny 15.15 Antenowe remanenty 15.35 Czas na Pracę! Praca na Czasie! (139) 16.00 Dla niesłyszących: Telekurier 16.30 Atlas kultury 16.45 Dziennik regionów 17.00 Sport w Regionach 17.31 Kronika – zapowiedź 17.33 Pogoda 17.35 Parafia z sercem – cykl reportaży 17.56 Tak dla czystego powietrza 18.05 Jedź bezpiecznie 18.15 Na Pogórze 18.30 Kronika 18.50 Pogoda 18.52 Tematy dnia 19.05 Rolnictwo dla bioróżnorodności: Bioróżnorodność dla człowieka 19.20 Mandaty/Omiń korki 19.25 Magazyn Medyczny 19.45 Na rynku pracy 19.55 Pogoda 19.56 Raport pogodowy 20.16 20.00 Teleskopy 20.32 Więcej sportu (16) 21.00 Loteria paragonowa (3) 21.09 Pogoda 21.10 Raport pogodowy 2016 21.15 Na Swoim 21.25 Nowohucka Kronika Filmowa – magazyn 21.30 Kronika 21.46 Pogoda 21.49 Tak dla czystego powietrza (12) 22.00 Dla niesłyszących: Dziennik Regionów 22.20 Echa dnia 22.45 Sport w Regionach 23.05 Dla niesłyszących: Telekurier 23.35 Bojkot – film dokumentalny 0.35 Antenowe remanenty

POLSAT

5.00 Disco gramy! – program rozrywkowy 6.00 Nowy dzień z Polsat News – magazyn 8.00 Trudne sprawy – serial paradokumentalny Polska 9.00 Malanowski i partnerzy (208, 209) – serial fabularno-dokumentalny 10.00 Dzień, który zmienił moje życie – serial paradokumentalny 11.00 Dlaczego ja? – serial paradokumentalny 12.00 Poznaj swoje prawa – serial paradokumentalny 13.00 Trudne sprawy – serial paradokumentalny 14.00 Pierwsza miłość – serial obyczajowy 14.45 Dlaczego ja? – serial paradokumentalny 15.50 Wydarzenia, sport 16.15 Interwencja – magazyn reporterów 16.30 Na ratunek 112 – serial paradokumentalny 17.00 Gliniarze – serial paradokumentalny 18.00 Pierwsza miłość – serial obyczajowy 18.50 Wydarzenia, sport 19.30 Świat według Kiepskich – serial komediowy Polska 20.00 Wysmakowani – magazyn kulinarny 20.10 Polowanie na czarownicę – film przygodowy USA (2011) 22.15 Sprawiedliwość ulicy – film sensacyjny USA (2007) 0.15 Życie Pi – dramat przygodowy USA/Tajwan/Wielka Brytania (2012) 3.00 Tajemnice losu

tvn

10.55 Ukryta prawda – serial paradokumentalny Polska 12.00 Szkoła – serial paradokumentalny Polska 13.00 19+ – serial paradokumentalny Polska 13.30 Szpital – serial paradokumentalny 14.30 Kuchenne rewolucje – program rozrywkowy 15.30 Szkoła – serial paradokumentalny 16.30 19+ – serial paradokumentalny 17.00 Ukryta prawda – serial paradokumentalny 18.00 Szpital – serial paradokumentalny 19.00 TVN Fakty, sport 19.50 Uwaga! 20.10 Doradca smaku – magazyn kulinarny 20.15 Na Wspólnej – serial obyczajowy 20.55 Projekt Lady – reality show 21.55 Życie bez wstydu – reality show 22.55 Polacy i Niemcy – Historia sąsiedztwa (3, 4-ost.) – serial dokumentalny Niemcy/Polska (2016) 0.55 Co za tydzień 1.25 Kuchenne rewolucje – program rozrywkowy 2.25 Uwaga! 2.50 Klub Magii

TVN 7

5.15 Ukryta prawda – serial paradokumentalny 6.15 Szpital – serial paradokumentalny Polska 7.15 Sąd rodzinny – serial fabularno-dokumentalny Polska 8.15 Zagubieni 3 – serial przygodowy 9.15 Magda M. – serial obyczajowy 10.15 Mango 11.55 Ukryta prawda – serial paradokumentalny 12.55 Sąd rodzinny – serial fabularno-dokumentalny 13.55 Szpital – serial paradokumentalny 14.55 Sędzia Anna Maria Wesołowska – serial fabularno-dokumentalny Polska 15.55 Zagubieni 3 – serial przygodowy 16.55 Gotowe na wszystko 3 – serial obyczajowy 17.55 Zaklinaczka duchów 2 – serial obycz. 19.00 Ukryta prawda – serial paradokumentalny 20.00 Szczęśliwe święta – komediodramat USA (2014) 21.45 Skazany na śmierć 2 – serial sensacyjny USA 22.45 Jeff wraca do domu – komediodramat USA (2011) 0.35 Klub magii

TV 4

6.00 Nieśmiertelny – serial fantasy 7.05 The Tom and Jerry Show – serial animowany 7.35 Klub przyjaciół Myszki Miki – serial animowany 8.05 The Tom and Jerry Show – serial animowany 8.35 Klub przyjaciół Myszki Miki – serial animowany 9.00 Strażnik Teksasu – serial sensacyjny 10.00 Dom nie do poznania – reality show 11.00 Detektywi w akcji (81, 97) – serial fabularny Polska 13.00 Policjantki i policjanci – serial obyczajowy Polska 14.00 STOP Drogówka – magazyn policyjny 15.00 Dom nie do poznania – reality show 16.00 Po prostu Maria – telenowela 17.00 Droga do szczęścia – serial obyczajowy Meksyk 18.00 Detektywi w akcji – serial fabularny 19.00 Policjantki i policjanci – serial obyczajowy 20.00 Sprawiedliwi – Wydział kryminalny – serial kryminalny 21.00 Big Box Little Box – program rozrywkowy 22.00 Galileo (596, 597) – program popularnonaukowy 0.00 W mgnieniu oka – film s.f. Wielka Brytania (1992) 1.55 Interwencja 2.10 Cafe Futbol 4.00 Top 10 – lista przebojów

PULS

7.00 Kobra – oddział specjalny 14 (4, 5) – serial sensacyjny 9.00 Napisana: Morderstwo 11 (21, 22-ost.) – serial kryminalny 11.00 Słodka miłość – telenowela 12.00 Siła – odnalezienie przeznaczenia (74, 75) – telenowela Turcja 14.00 Dziesięć przykazań – serial kostiumowy 15.05 Gwiazdy lombardu 7 – reality show 15.30 13 posterunek 2 (33, 34) – serial komediowy 17.00 Aukcja w ciemno 2 (9, 10) – serial dokumentalny 18.00 Gwiazdy lombardu 5 (88) – reality show 18.30 Gwiazdy lombardu 6 (89) – reality show 19.00 Gwiazdy lombardu 7 (135, 136) – reality show 20.00 Gwiazdy lombardu 6 (90-92) – reality show 22.30 Terapia szokowa – serial dokumentalny 22.10 Showgirls – dramat obyczajowy USA/Francja (1995) 0.55 Zobacz to!

PRAWNICZA FARSA

Czy wiele jest zawodów, które w Polsce cieszą się tak marną opinią jak prawnicy? Złożyło się na to wiele powodów, ale ostatnio szczególnie przyczyniły się do tego występy sędziego Rzeplińskiego, postawa kilku innych sędziów Trybunału Konstytucyjnego, uczestniczących w deptaniu prawa, a także wypowiedzi paru prawniczych celebrytów, popierających prawne łamańce opozycji. O ile zła opinia od dawna wlecz się za środowiskiem sędziowskim, to ostatnio dołączyli do nich adwokaci, oklaskując Rzeplińskiego na zjeździe adwokatury w Krakowie. Brak lustracji i finansowe rozpamiętanie mści się okrutnie na zawodach, które powinny cieszyć się publicznym zaufaniem. Nic więc dziwnego, że skrzykują się prawnicy z różnych ośrodków, aby bronić swojego dobrego imienia (ostatnio taka inicjatywa rozwija się w Szczecinie).

Wręcz przeciwnie postąpiła część prawników z Wydziału Prawa Uniwersytetu Warszawskiego, apelując o zwołanie kongresu opozycyjnych prawników. W specjalnej odezwie nawołują do przeciwstawienia się Prezydentowi, rządowi i sejmowej większości. Czy to znaczy, że otwarcie kwestionują demokrację? Czy na ich decyzje ma wpływ końcówka kadencji Rzeplińskiego w Trybunale Konstytucyjnym, zapowiadająca finał trwającej przeszło rok awantury. A może przyczyną jest kompromitacja prawników (w tym wypadku prokuratorów), którzy stracili pamięć podczas przesłuchań przed Sejmową Komisją w sprawie afery Amber Gold? A może powodem są wiadomości, które przenikają do opinii publicznej o znacznej skali zaangażowania sędziów, prokuratorów i adwokatów w aferę „prywatyzacji” warszawskich kamienic? A może to historia w obawie, że trzeba będzie ujawnić oświadczenia majątkowe?

Co jeszcze musi się zdarzyć, żeby ostatecznie skompromitować prawniczą butę? I jaką cenę zapłacą za to ci wszyscy, którzy uczciwie wykonują swój zawód? Może znajdzie się prawnicze środowisko, które zorganizuje zjazd uczciwych prawników? Może wtedy okaże się, że tych ostatnich jest większość, a arogancja, złodziejstwo, korupcja i nepotyzm to choroby, które trapią znikomą mniejszość? W interesie Rzeczypospolitej jest, aby właśnie tak się stało. Wtedy opinia publiczna przekona się, że tylko nieliczni, którzy za zasługi dla PRL i III RP obsadzili ważne stanowiska, a dziś bronią ubeckich emerytur, domagają się uznania dla stanu wojennego oraz walczą o swoje przywileje i majątki, gromadzą się pod sztandarami walki z demokracją? Łapówkarzom i donosicielom należałoby odebrać dyplomy i pozbawić ich prawa wykonywania prawniczych zawodów.

W ciągu roku nie udało się zmienić wyniku wyborów. Opozycja, która nie ma argumentów przeciwko aktualnej władzy, okazała się bezradna. Garstka cwaniaków, w III RP opływających w różne dobra, teraz walczy już tylko o przetrwanie. O powstrzymanie dochodzeń, śledztw, konfiskat. O wymiganie się od odpowiedzialności. Użyją do tego wszelkich metod: kłamstwa, prowokacji, zdrady stanu, nawet przemocy. Czy zyskają społeczne poparcie? Czy adwokaci, sędziowie, prokuratorzy, radcy prawni, nauczyciele akademicki, którzy chcą rzetelnie wykonywać swoje zawody, pozwolą wciągnąć się w awanturę, w imię obrony interesów zagrożonej kasty? A może zwycięży dobro Rzeczypospolitej i jej obywateli, a prawnicy, którzy za nic mają prawo, zajmą się jakąś inną, pożyteczną pracą?

RYSZARD TERLECKI

Sprawy duże i małe

JAK ODMROZIĆ MILIARDY?

Wbrew pozorom nie jesteśmy biednym państwem. O jego bogactwie świadczą oszczędności obywateli. Obecnie szacuje się, że Polacy mają zgromadzone już 1,2 bln zł. Ta wartość oszczędności wynosi nieco ponad 65 procent PKB. Tylko w ciągu ostatniego półrocza zwiększyły się one o 37 mld zł. Zbliżyliśmy się do wyników sprzed zawieruchy wokół OFE, kiedy to oszczędności rosły w tempie nawet 100 mld zł rocznie. Co prawda nie jesteśmy liderem pod tym względem, bo przykładowo Hiszpanie zgromadzili równowartość 150 proc. swojego rocznego PKB, a Niemcy niemal jego dwukrotność.

Nie to jednak martwi ekonomistów i rządzących, lecz niedobra struktura naszych oszczędności. 71,3 proc. oszczędności Polacy trzymają w formie gotówki lub na lokatach bankowych. Zatem oszczędzający szerokim łukiem omijają rynek kapitałowy. Jeśli już wchodzimy na ten rynek, to pod przymusem, czyli w formie otwartych funduszy emerytalnych. Ten jednak rynek kapitałowy powoli zostaje likwidowany. Proces rozpoczął poprzedni rząd, a obecny zapowiada jego całkowite zniknięcie.

Te decyzje na pewno nie wzbudziły zaufania Polaków do rynku kapitałowego. Ponadto występujące na światowym rynku kapitałowym wahania także nie są zachętą do brania czynnego udziału w tym rynku. Ta tendencja jest i będzie problemem dla wicepremiera rządu Mateusza Morawieckiego. To on stworzył Program Budowy Kapitału, na którym opiera się jego koncepcja rozwoju polskiej gospodarki. Jego warunkiem są długoterminowe lokaty kapitału w papierach wartościowych, które zapewnią finansowanie inwestycji.

Obecnie z reguły gotówkowe lokaty pieniędzy niemające długoterminowego charakteru mają wpływ na politykę kredytową banków, która jest ostrożna i asekuracyjna. Kapitał pochodzący z banków nie jest w stanie wspierać inwestycji w takim stopniu, jak to robi rynek kapitałowy.

Co prawda jesienią 2012 roku, kiedy to Narodowy Bank Polski zaczął obniżać stopy procentowe, wzrósł optymizm ekonomistów, którzy spodziewali się odejścia od prostego oszczędzania gotówkowego ze względu na jego niską rentowność. Jednak tak się nie stało. Oprocentowanie lokat spada, a mimo to trafia na nie coraz więcej pieniędzy, a bardziej zapobiegliwi zostawiają coraz więcej pieniędzy we własnej kieszeni. Wartość gotówki w obiegu zwiększyła się aż o 17 proc. do 163 mld zł. Natomiast spadła za to wartość kapitału ulokowanego we wszystkim, co niesie jakiegokolwiek ryzyko: w funduszach inwestycyjnych, akcjach, ubezpieczeniowych funduszach kapitałowych czy funduszach zagranicznych.

To jest fatalne zjawisko dla rządu, który chce wspierać innowacyjność gospodarki za pośrednictwem rynku kapitałowego. Nasuwa się zatem pytanie, jak przekonać Polaków, by zmienili swoje obyczaje i nabrali większego zaufania do kapitałowej formy oszczędzania. Nie jest to takie proste w sytuacji, gdy dziura budżetowa na rok 2017 proponowana przez obecny rząd rośnie do prawie 60 mld zł. Gdy nasz deficyt w budżecie zbliża się coraz bardziej do 3 procent PKB, co grozi rozpoczęciem przez Unię Europejską procedury nadmiernego deficytu z wszystkimi negatywnymi konsekwencjami. Zatem pytanie, jak odmrozić miliardy zgromadzonych przez Polaków oszczędności, jest otwarte.

ŚLAWOMIR PIETRZYK

To rok rozwoju Polski i województwa małopolskiego

Wywiad z wojewodą małopolskim Józefem Pilchem

Ponad rok temu odbyły się demokratyczne wybory, w wyniku których Prawo i Sprawiedliwość wraz z innymi partiami Zjednoczonej Prawicy wygrały wybory. To rok spełniania obietnic złożonych przez zwycięzców w kampanii wyborczej i istotnych zmian w wielu dziedzinach. Zmian, które poprawiają komfort życia Polaków i zapewniają im bezpieczeństwo. W rozmowie z wojewodą małopolskim Józefem Pilchem postaramy się przybliżyć te najważniejsze sprawy z ostatniego roku.

– Panie Wojewodo, w listopadzie 2015 r. pan Andrzej Duda, prezydent RP, powołał na stanowisko prezesa Rady Ministrów panią Beate Szydło. Pan w kilkanaście dni później objął funkcję wojewody małopolskiego. Co pana zdaniem w ciągu tego roku było najważniejsze?

– Jest wiele spraw, ale szczególnie zwróciłbym uwagę na konsekwentne spełnianie obietnic wyborczych. Za jedną z najważniejszych kwestii uważam sprawne wdrożenie w życie programu Rodzina 500 Plus. W samej Małopolsce na ten cel przeznaczono około 1,7 mld zł, a wsparciem objęliśmy ponad 350 tys. dzieci. Chciałbym podkreślić dobrą współpracę z małopolskimi samorządami, które mocno zaangażowały się w realizację programu. Ten program jest długofalowy, nie tylko poprawia sytuację rodzin, ale na pewno przyniesie także zmianę trendów demograficznych. Chciałbym przypomnieć, że polski rząd przygotował także inne programy – program sportowy Klub, Małuch Plus 2017 czy Senior + – wszystkie już są uruchomione i można składać wnioski.

– Zmiany w polityce społecznej są widoczne, a czy mamy do czynienia z przełomem w polityce gospodarczej?

– Rząd pani premier Beaty Szydło podejmuje bardzo ważne decyzje dotyczące uzdrowienia gospodarki. W realizacji jest już Plan na rzecz Odpowiedzialnego Rozwoju wicepremiera Mateusza Morawieckiego. 18 listopada przedstawiono Konstytucję dla Biznesu, która została pozytywnie odebrana przez przedsiębiorców. To na pewno wpłynie korzystnie na działalność małych i średnich przedsiębiorstw i spowoduje rozwój gospodarczy. Już mamy w skali kraju jeden z najniższych wskaźników bezrobocia w ostatnich latach. Także w Małopolsce i stolicy regionu te trendy są bardzo dobre.

– Czy rząd myśli tylko o przedsiębiorcach? A gdzie pracownicy?

– Jak będzie dobrze wiodło się przedsiębiorcom, to na tym skorzystają pracownicy. Zresztą nie pozostawiamy tych procesów samym sobie, ale staramy się je stymulować. Służę temu wprowadzenie podwyższenia minimalnego wynagrodzenia za pracę do 2 tys. zł brutto od 1 stycznia 2017 r. Dotyczy to ok. 1,5 mln osób w Polsce. Również w tym terminie wchodzi w życie uregulowanie dotyczące minimalnej stawki za godzinę pracy. Moim zdaniem to minimum, bo jestem przekonany, że wraz ze wzrostem gospodarczym naszego kraju wszystkim będzie się lepiej żyło.

– Rząd dotrzymał ostatnio kolejnej obietnicy wyborczej i Sejm

przegłosował ustawę o obniżeniu wieku emerytalnego, przywracając poprzedni wiek 60 lat dla kobiet i 65 lat dla mężczyzn...

Ta regulacja prawna daje możliwość wyboru momentu przejścia na emeryturę. Nie będzie przymusu. Każdy sam zdecyduje, kiedy chce zakończyć aktywność zawodową. Jesteśmy tymi, którzy dotrzymują słowa.

– Minister Infrastruktury i Budownictwa Andrzej Adamczyk podejmuje wiele cennych inicjatyw w zakresie funkcjonowania swojego resortu. To nasz małopolski minister – czy nasz region to wykorzysta?

– Minister Andrzej Adamczyk wniósł nowego ducha do tego ministerstwa. Kontynuujemy budowę nowych arterii komunikacyjnych i dbamy o te istniejące. Ważnym dla nas przykładem jest budowa S7. W Małopolsce w dalszym ciągu będziemy realizować budowę zakopianki wraz z tunelem pod Lubniem i dojazdem do stolicy. Tatr. Powstaną także obwodnice w kilku miastach Małopolski. W Nowej Hucie, która stoi przed dużą szansą rozwoju, może powstać nowoczesne Centrum Komunikacji i Transportu. Ważna jest rozbudowa sieci kolejowych – będzie to „czysta” komunikacja wypierająca spaliny samochodów i dająca szansę normalnego życia mieszkańcom w mniej zatłoczonym Krakowie.

– Czyli dla Nowej Huty nadchodzi dobry czas. To powinno Pana cieszyć, bo z tą częścią Krakowa jest Pan mocno związany.

– Nie ukrywam, że mam szczególny sentyment do tego miejsca. Nowa Huta to obecnie duże przestrzenie, które mogą być zagospodarowane przez innowacyjne przedsiębiorstwa, gdzie zatrudnienie znajdą wysoko wykwalifikowani specjaliści kształcący się na najlepszych polskich uczelniach, które mamy przecież w Krakowie. Dodatkowo Skarb Państwa finalizuje umowę z ArcelorMittal Poland o przejęciu kilkuset hektarów gruntu oraz dawnych budynków administracyjnych huty, które stanowią cenny zespół architektoniczny. Zachowamy go dla przyszłych pokoleń i ponownie ożywimy. Nowa Huta to atrakcyjna część naszego miasta. Program KRK NH² jest kompatybilny z podejmowanymi przez stronę rządową działaniami i liczę, że szybko dojdzie do połączenia naszych sił, aby doprowadzić do zaplanowanych rozwiązań korzystnych dla mieszkańców. Rewitalizacja poprzez kulturę i biznes! W pamięci mam jeszcze obraz Nowej Huty w czasie Świątowych Dni Młodzieży, która pięknie rozkwitła dzięki barwnym strojom i głośnym śpiewom pielgrzymów. Polski rząd sprostował organizacji tego wydarzenia.



– Może w Nowej Hucie powstaną pierwsze mieszkania w ramach rządowego programu Mieszkanie +. O ile wiem, SM Hutnik ma teren i WZZiT i chciałaby szybko wybudować pilotażowy blok w ramach tego programu.

– Program Mieszkanie + ma spełnić oczekiwania społeczne, bo wiele rodzin poszukuje własnego i niedrogiego mieszkania. Ponadto budownictwo może być kołem zamachowym gospodarki. Przecież wiadomo, jak to

zwiększy zapotrzebowanie na produkty i usługi. Pozwoli to młodym ludziom uniknąć drogich kredytów, co z pewnością ułatwi im życiowy start. Rząd chce we współpracy z samorządami zagospodarować tereny budowlane. Wykonawcami mogą być inwestorzy budowlani, ale też spółdzielnie mieszkaniowe. Liczy się szybkie, dobre jakościowo i tanie wykonawstwo. Sądzę, że stać na to spółdzielnie, w tym także Hutnika. Na pewno do tej sprawy trzeba bę-

dzie powrócić. W związku z tym odbyłem spotkanie ze starostą krakowskim Józefem Krzyworzeką oraz z prezydentem Jackiem Majchrowskim. Omówiliśmy wspólnie działania zmierzające do uruchomienia programu Mieszkanie + w Krakowie i w jego otoczeniu.

Dziękuję za rozmowę.

Rozmawiał:
MARCIN PIETRZYK

Szansa rozwoju dla Krakowa

Przed laty budowa huty na przedmieściach Krakowa stworzyła zgręby przekształcenia naszego kraju z rolniczego w przemysłowy. Tutaj znalazło pracę tysiące ludzi przyjeżdżających ze wsi i z małych miasteczek. Powstało nowe miasto zwane Nową Hutą dające możliwość otrzymania wygodnego mieszkania i korzystania z całej jak na owe czasy nowoczesnej infrastruktury komunalnej. Teraz Nowa Huta będąca częścią Krakowa staje znów przed nową szansą. W najbliższym czasie Skarb Państwa przejmie definitywnie budynki dawnego Centrum Administracyjnego huty i znaczną część terenów po kombinacie. Powstaną tutaj nowoczesne zakłady pracy, a budynki administracyjne ponownie ożyją, dając miejsca pracy.

Decyzja o budowie największego w Polsce kombinatu metalurgicznego podjęto 17 maja 1947 roku, gdy powołano Komisję do spraw Budowy Nowej Huty przy Centralnym Zarządzie Przemysłu Hutniczego. Był to także powód powstania wielu reprezentacyjnych budynków. Wśród nich szczególną rolę odgrywały dwa gmachy, które wzniesiono z myślą o dyrekcji zakładu, przy głównym wejściu na teren kombinatu. Powstanie Centrum Administracyjnego podsumowywało pierwszy etap budowy huty. Zamykało także ważny etap w historii krakowskiej architektury, stanowiąc jeden z najważniejszych przykładów realizmu socjalistycznego na terenie miasta, który dotarł do Polski pod koniec lat 40. i szybko przeminął po październikowej odwilży. W skład zespołu wchodziły dwa identyczne, obszerne budynki S i Z, wzniesione symetrycznie po dwóch stronach alei Solidarności. Łączy je podziemny korytarz. Liczne ozdoby, loggie i attyki sprawiły, że oba budynki Centrum Administracyjnego Huty im. Lenina zaczęto żartobliwie nazywać Pałacami Dożów, a elementy wnętrza nawiązują do zamku na Wawelu. Budynki te były również kluczowym elementem projektu rozwoju miasta, są ważnym świadkiem nie tylko politycznej, ale przede wszystkim społecznej i kulturowej historii Krakowa związanego z procesem jego głębokiej modernizacji.

PRZYSZŁOŚĆ PAŁACÓW DOŻÓW

Dotychczas ich właścicielem jest ArcelorMittal. Planowana jest zamiana praw własności i budynków, które wraz z pobliskimi terenami przejmie Skarb Państwa. Źródłem tej decyzji jest chęć ograniczenia kosztów przez koncern. Obecnie, zgodnie z umową zawartą przez spółkę oraz Wojewodę Małopolskiego, budynki, w zamian za ponoszenie kosztów użytkowania, są używane państwu i w jednym z nich mieszczą się instytucje publiczne. Zagospodarowanie obu nieruchomości jest obecnie niemożliwe, ponieważ wymagają one kompleksowej modernizacji i dostosowania do użytku, m.in. brakuje w nich podjazdów dla osób niepełnosprawnych. Ponieważ Skarb Państwa nie jest jeszcze prawnym właścicielem, nie może wydatkować środków pieniężnych na działania odrestaurowujące te budynki. Ale stara się utrzymać gmachy w jak najlepszym stanie. Zgodnie z planami jeden budynek ma być w przyszłości przeznaczony dla podmiotów pozarządowych, natomiast drugi zarządzany będzie przez instytucje publiczne.

RZĄDOWY PROJEKT REINDUSTRIALIZACJI

Dzięki planowanej zamianie praw własności Skarb Państwa pozyska tereny do ponownego zagospodarowania, które oznaczają powstanie w przyszłości nowych miejsc pracy. Oczywiście

zakłady pracy, które obecnie tam funkcjonują, nie zostaną zamknięte. Nadzór nad utrzymaniem obecnych miejsc pracy, przy jednoczesnym tworzeniu nowych. Ministerstwo Rozwoju przedstawia to miejsce jako jedno z dwóch kluczowych miejsc w Polsce gdzie będzie realizowany rządowy projekt reindustrializacji. Wiadomo też, że cieszy się ono dużym zainteresowaniem zarówno polskich, jak i zagranicznych firm. Jak mówi radny miasta oraz wiceprzewodniczący komisji planowania przestrzennego i ochrony środowiska Włodzimierz Pietrus, dzięki temu, że część tego terenu stanowi około 150 ha jednolitej uzbudowanej działki, kombinat jest obecnie jednym z najciekawszych miejsc inwestycyjnych w Polsce, dających szerokie możliwości zagospodarowania. Pozostała część terenu, o podobnej wielkości, użytkowana jest obecnie m.in. przez odlewnie, ale ze względu na jego wielkość nie wyklucza się powstania i tam nowych zakładów pracy. Ważną kwestią jest również decyzja Wojewody Małopolskiego o przeniesieniu nowej tlenowni w głąb kombinatu.

NOWE CENTRUM KOMUNIKACJI I TRANSPORTU

Jedną z najważniejszych kwestii dotyczących zmian jest potencjał kombinatu do tworzenia miejsc przeładunku towaru. Pod koniec 2017 roku ma zostać sfinalizowana czwarta, tak zwana autostradowa, obwodnica Krakowa, czyli droga S7, która znacznie odciąży miasto z przewozu tranzytowego. Drugim rodzajem transportu, który będzie rozwijany, są koleje. Przewiduje się przeniesienie PKP CARGO z Płaszowa na obrzeża kombinatu. Na rozwój terenów może wpłynąć zmodernizowanie linii kolejowych na potrzeby szybkiej kolei, która obsługiwałaby połączenia z Dworca Głównego dla mieszkańców dzielnic: XV Mistrzejowice, XVII Wzgórza Krzesławickie oraz XVIII Nowa Huta, co znacznie ułatwiłoby dostanie się w krótkim czasie do centrum miasta. Kolejny etap ma stanowić wykorzystanie portu Kujawy w ramach rozwoju transportu wodnego. W tej sprawie Wojewoda czyni intensywne starania, by w jak najszybszym czasie wybudowany został Kanał Śląski, który łączyłby drogą wodną Kraków z Odrą. Zgodnie z planami, po wybudowaniu przez naszych sąsiadów kanałów łączących Odrę z Dunajem, zostalibyśmy połączeni transportem wodnym również z Europą Południowo-Wschodnią. Należy pamiętać o lotnisku znajdującym się w Pobiedniku Wielkim, niedaleko Nowej Huty. Jego właścicielem jest Aeroklub, który chciałby realizować tam mały ruch w zakresie transportu towarowego i prywatnego.

Reasumując, obecnie czynione są starania, aby doprowadzić do finalizacji procesu przejęcia przez Skarb Państwa części terenów kombinatu. Pierwszymi planowanymi działaniami Skarbu Państwa jest przeprowadzenie niezbędnego



remontu zabytkowych budynków i ich zagospodarowanie. W dalszej kolejności: jak najlepsze wykorzystanie potencjału gospodarczego terenu i co za tym idzie, stworzenie nowych miejsc pracy oraz wysoce rozwiniętych kanałów transportowych wszelkiego typu w rejonie kombinatu.

KATARZYNA MARCZAK

- Instytucje znajdujące się obecnie w budynku S to:
- Małopolski Urząd Wojewódzki w Krakowie,
- Kuratorium Oświaty w Krakowie,
- Wojewódzki Inspektorat Inspekcji Handlowej w Krakowie,
- Wojewódzki Inspektorat Jakości Handlowej Artykułów Rolno-Spożywczych w Krakowie,
- Urząd Żeglugi Śródlądowej w Krakowie.

Urzędy są otwarte w poniedziałki od 9 do 17, natomiast w pozostałe dni robocze od 7.30 do 15.30.

S7 to ważna droga ekspresowa

Droga S7 jest najdłuższą budowaną drogą ekspresową w Polsce. Całkowita długość trasy ma wynosić 706 km i łączyć aglomeracje gdańską, warszawską, kielecką oraz krakowską. W Małopolsce droga ma mieć osiem węzłów: Książ, Miechów, Szczepanowice, Widoma, Łuczyce, Raciborowice, węzły zespolone Kraków-Mistrzejowice oraz Kraków-Grębałów. Projekt jest realizowany całkowicie po nowym śladzie i przewiduje obejście Książa Wielkiego, Miechowa oraz Słomnik. Długość trasy wynosi 55,5 km.

W listopadzie 2010 roku oddano do użytku część czwartej obwodnicy Krakowa, która zwana jest autostradą, ponieważ jej fragment przebiega przez autostradę A4. Pierwszy odcinek łączy węzeł Bieżanów z węzłem Przewóz, natomiast drugi węzeł to Przewóz z węzłem Igołomska.

Ten etap inwestycji przebiegać ma przez wschodnią część miasta i łączyć Bieżanów z Nową Hutą. Docelowo będzie ona łączyć również autostradę A4 z drogą krajową DK-79 oraz umożliwi tym samym kontynuację budowy drogi S7 w północnej części województwa małopolskiego od Krakowa do południowej granicy województwa świętokrzyskiego.

22 lipca 2014 roku nastąpiło podpisanie umowy pomiędzy Generalną Dyrekcją Budowy Dróg i Autostrad a konsorcjum firm Strabag sp. z o.o. oraz Heilit + Woerner sp. z o.o., które wygrało przetarg na budowę drogi ekspresowej S7 na terenie Krakowa (tzw. Trasy Nowohuckiej). Odcinka łączącego węzeł drogowy Rybitwy (Christo Botewa) z węzłem Igołomska o łącznej długości 4,5 km (wraz z przeprawą mostową przez Wisłę), który stanowi fragment czwartej obwodnicy Krakowa.

Pod względem gospodarczym budowa tego odcinka ułatwi dostępność do terenów przemysłowych we wschodniej części miasta oraz dzielnicy Nowa Huta. Na terenie miasta ułatwi to komunikację między dzielnicami oraz transport tranzytowy, a przede wszystkim wpłynie na redukcję negatywnego oddziaływania ruchu drogowego na środowisko, redukując hałas, zanieczyszczenie powietrza oraz wód powierzchniowych i innych. Stanie się tak dzięki przejęciu części ruchu z istniejących dróg krajowych i wojewódzkich wchodzących do Krakowa od strony wschodniej, a także odsunięciu ruchu ciężkiego od obszarów mieszkaniowych Nowej Huty i Bieżanowa.

Zakres robót obejmuje: na terenie Krakowa budowę 2 jezdni z 3 pasami ruchu; dwóch mostów nad Wisłą długości około 700 metrów; budowę łącznic węzła Rybitwy; odcinka Christo Botewa, krzyżującego się z drogą S7; budowę łącznic węzła Igołomska, rozbudowę drogi krajowej DK-79; budowę odcinków włączenia do ulic Nad Drwiną oraz Ujastek Mogiński; przebudowę linii tramwajowej wraz z odcinkami wpasowania do istniejących linii; dróg rowerowych; chodników; oświetlenia drogowego; budowę kanalizacji deszczowej; urządzeń ochrony środowiska (w tym ekranów akustycznych, separatorów, zieleni izolacyjnej); wykonanie urządzeń bezpieczeństwa drogowego; oraz przebudowę lub za-

bezpieczenie urządzeń obcych kolidujących z budową drogi (takich jak np. sieć wodociągowa, telefoniczna czy gazowa).

Wartość maksymalna inwestycji szacowana jest na 565 921 772 zł.

Jak podaje Iwona Mikrut, główny specjalista ds. komunikacji GDDKiA, prace przebiegają zgodnie z harmonogramem oraz bez komplikacji. Stopień zaawansowania prac jest szacowany na 67 proc., a planowane zakończenie tego odcinka drogi jest datowane na koniec lipca 2017 roku. Gotowe są już pylony jednego z mostów i trwa nasuwanie przęsła drugiego.

Przebudowana została też część torowiska w rejonie węzła Igołomska. W rejonie Rybitw trwa budowa dwóch szerokich jezdni, po trzy pasy ruchu, ale prowadzą jeszcze donikad. Natomiast niemal gotowe są dwa zjazdy powstającego w tym miejscu węzła.

28 października br. zakończył się przetarg na zaprojektowanie oraz wykonanie trzech następnych odcinków drogi S7. Trwa odbiór koncepcji programowej. Zakres planowanej inwestycji obejmuje:

- Realizację drogi ekspresowej S-7 jako drogi dwujezdniowej z pasem dzielącym ziemnym oraz pasami awaryjnymi;

- Budowę węzłów drogowych łączących S-7 z istniejącym układem komunikacyjnym;

- Budowę obiektów inżynierskich w ciągu planowanej drogi ekspresowej i w ciągu dróg krzyżujących się z nią (wraz z wykonaniem, w niezbędnym zakresie, korekty przebiegu tych dróg na odcinkach dojazdów do obiektów);

- Budowę elementów odwodnienia drogi i obiektów towarzyszących;

- Budowę dróg dojazdowych;

- Budowę urządzeń bezpieczeństwa ruchu;

- Realizację rozwiązań wynikających z oceny oddziaływania na środowisko;

- Usunięcie kolizji z istniejącymi obiektami budowlanymi;

- Przełożenie fragmentów cieków wodnych kolidujących z drogą S-7;

- Budowę infrastruktury technicznej stanowiącej wyposażenie techniczne drogi;

- Budowę kanałów technologicznych i urządzeń infrastruktury technicznej.

Natomiast na sierpień 2018 roku, po opracowaniu projektów budowlanych oraz wydaniu decyzji o zezwoleniu na realizację, planowany jest termin rozpoczęcia robót budowlanych, których zakończenie przewidywane jest na IV kwartał roku 2020.

Katarzyna Marczak
Fot. Marcin Pietrzyk



Nowohuckie schrony

Kiedy budowano Nową Hutę, były zupełnie inne czasy. Konfrontacja dwóch systemów przybierała groźne barwy. Przygotowywano się do ewentualnej wojny. Zatem na nowohuckich terenach, obok budowanych zakładów pracy i mieszkań, powstawały schrony na wypadek wojny.

Schrony pod budynkami S oraz Z powstały pod koniec lat 50., zgodnie z panującym wówczas wymogiem ich budowania. Początkowe plany zakładały powstanie osobnego budynku, natomiast ze względu na konieczność cięcia kosztów zdecydowano o umieszczeniu ich pod gmachami. Według oceny Tomasza Mierzwy – zastępcy prezesa zarządu Małopolskiego Stowarzyszenia Miłośników Historii „Rawelin” – stan, w jakim się zachowały stanowi unikat na skalę kraju. Oba schrony, które łączy tunel, mają taką samą powierzchnię i jest to około 300 m², natomiast różni je układ pomieszczeń oraz przeznaczenie. Schron pod budynkiem S był przeznaczony dla dyrekcji oraz osób odpowiedzialnych za potencjalne akcje ratunkowe. Było to stanowisko dowodzenia kombinatem na wypadek awarii, klęski żywiołowej, a nawet potencjalnej wojny. W razie potrzeby mieściło się w nim 49 najważniejszych osób, podczas gdy drugi schron był w stanie pomieścić około 300 osób. Elementy wyposażenia zachowały się tam kompletnie.

★★★

Większość z nich pochodzi z połowy lat 50., natomiast reszta z lat 80. oraz 90., kiedy to dokonano ostatniej modernizacji. Schron podzielony jest na szereg pomieszczeń o ściśle określonym przeznaczeniu. Jednym z nich jest akumulatorownia, która miała podejmować pracę w razie przerwania zasilania podstawowego, dzięki czemu nawet podczas kryzysowych sytuacji działałoby oświetlenie oraz linie telefoniczne. Następna sala jest filtrowentylarnia, działająca elektronicznie, co zapewniać miało dostęp do czystego powietrza. Kąpielisko odkażające oddzielało masywnymi drzwiami strefę „brudną” od „czystej”. Czymś, co odróżniało ten schron od rutynowego, była między innymi sala odpoczynku, w której mieściły się łóżka. Stworzony został także zapasowy radiowęzeł, gdyż pierwszy mieścił się na trzecim piętrze budynku. Ze względu na funkcję schronu nie mogło w nim też zabraknąć punktu przyjmowania meldunków ani sekretariatu, ale najważniejsza była sala dowodzenia. Jest w niej oryginalne i eleganckie wyposażenie, które zachowało się w stanie idealnym od połowy lat 50. Z centrali telefonicznej można było zadzwonić do każdego miejsca mieszczącego się na terenie kombinatu, a także do najważniejszych instytucji miejskich takich jak milicja.

★★★

Jak mówi Tomasz Mierzwa, w książce telefonicznej kombinatu było więcej numerów niż w dużych miastach w Polsce, a schron pod budynkiem S był jako jedyny otaki obiekt bezpośrednio połączony ze schronem dowodzenia województwem. W latach 80. powstała również centrala alarmowa, ponieważ na terenach fabryk było około dwustu syren. Po przejściu tunelem podziemnym można się dostać do schronu pod budynkiem Z. Zdecydowanie odbiega on standardem wykończenia od poprzedniego, ponieważ był on przeznaczony dla robotników. Jest to typowy schron budowany za czasów PRL w Polsce. Ściany nie są w nim wykończone, a sale zawierały tylko ławki i parę telefonów.

★★★

Wspomniane wcześniej stowarzyszenie non profit Rawelin zajmuje się opieką nad tymi zabytkowymi obiektami i udostępnianiem ich na potrzeby ruchu turystycznego. Dzięki zaangażowaniu działaczy pusty schron pod budynkiem Z został wzbogacony o ekspozycję przygotowaną na wzór punktu pomocy me-

dycznej oraz, co zaskakujące, wciąż działającą centralę telefoniczną. Do zachowanych eksponatów należą różnego rodzaju maski gazowe, kombinezony ochronne, telefony, dozymetry, mapy, książki oraz wyposażenie pracowników fabryk. Niestety archiwa uległy w większości zniszczeniu, dlatego pozostaje wiele niewiadomych co do wykorzysta-

nia schronów w razie awarii. Aby móc to wszystko obejrzeć osobiście, należy się umówić z działaczami stowarzyszenia, gdyż nie funkcjonują stałe pory zwiedzania. Orowadzanie po obu schronach trwa około dwóch godzin. Dodatkowo możliwe jest także poszerzenie zakresu wycieczki o zwiedzanie zamkniętego budynku Z, w którym znajdują się piękne marmurowe wykończenia, sławny żyrandol w sali 157 oraz drewniane mozaiki. Możliwość zobaczenia schronów na własne oczy jest wspaniałym doświadczeniem nie tylko dla historyków, ale też i każdego mieszkańca Krakowa.

KATARZYNA MARCZAK





5.55 Klan (3039) 6.20 Jaka to melodia? (3448) 6.55 Natura w Jedyńce: Wielka Rafa Koralowa (1): Cud natury 8.00 Wiadomości 8.10 Pogoda poranna 8.15 Kwadrans polityczny 8.35 Rok w ogrodzie 8.55 Grzech Fatmagül (113) 10.00 Ranczo (11): Wspólny wróg 11.00 Złote serce 12.00 Wiadomości 12.10 Agrobiznes 12.25 Agropogoda 12.30 Magazyn Rolniczy: Targi Technologii Sadowniczych i Warzywniczych HORTI-TECH 12.45 Święta od kuchni (11) 12.50 Natura w Jedyńce: Wielka Rafa Koralowa (2): Od rafy po lasy deszczowe 13.55 Grzech Fatmagül (114) 15.00 Wiadomości 15.10 Pogoda 15.15 Serce dla dzieci – miniaudycje 15.20 Obserwator (63) 16.00 Ojciec Mateusz (45): Cena prawdy 17.00 Teleexpress 17.15 Pogoda 17.25 Jaka to melodia? (3449) 17.55 Święta od kuchni (12) 18.00 Klan (3040) 18.35 Złote serce – serial Portugalia (2015) 19.30 Wiadomości 20.05 Sport 20.10 GOL 20.15 Pogoda 20.30 Rozdarte serca (35) – serial obyczajowy Turcja (2014) 21.25 Komisja morderstw (12/12): Natura zła (dozwolone od lat 16) 22.25 Zwerbowana miłość – film fabularny Polska; reż.: Tadeusz Król; wyk.: Robert Więckiewicz, Joanna Orleńska, Sonia Bohosiewicz, Maria Seweryn, Krzysztof Stroiński (dozwolone od lat 16) 0.00 Komisja morderstw (12/12): Natura zła (dozwolone od lat 16) 0.55 Zabić Sekala – dramat obyczajowy Polska/Czechy/Francja/Słowacja (1998); reż.: Vladimir Michalek; wyk.: Bogusław Linda, Olaf Lubaszenko, Agnieszka Sitek, Jiri Bartoska, Vlasta Chramostova, Josef Somr, Ludovit Cittel (dozwolone od lat 16) 2.55 Notacje: Magda Umer. Ktoś nad tym czuwa 3.15 Zagadkowa Jedynka 4.15 Zakończenie dnia



6.05 Rodzinka.pl (147): Milecząca większość 6.35 Mate.O 7.05 M jak miłość (1218) 8.00 Pytanie na śniadanie (w tym: Panorama i Pogoda) 10.55 Barwy szczęścia (1560) 11.35 Na dobre i na złe (286): Zabójcza lekkomyślność 12.35 Tylko z Tobą (109) 13.35 Rodzinka.pl (62): Walka z lenistwem 14.10 Makłowicz w podróży. Sycylia: Wokół Palermo – magazyn kulinarny 14.40 Imperium miłości (12) – serial kostiumowy Turcja (2014) 15.40 Panorama Kraj 15.55 Pogoda Kraj 16.05 Dla niesłyszących: M jak miłość (1263) – serial TVP 17.05 Tylko z Tobą (110) – serial obyczajowy Turcja (2015) 18.00 Panorama 18.30 Sport Telegram 18.40 Pogoda 18.50 Jeden z dziesięciu (15/94) – teleturniej 19.25 Barwy szczęścia (1560) – serial obyczajowy TVP 20.05 Barwy szczęścia (1561) 20.45 M jak miłość (1264) – serial TVP 21.40 Kulisy serialu „M jak miłość” (997) 21.50 Magazyn Ekspresu Reporterów 22.55 Świat bez fikcji: Koniec świata – film dokumentalny; reż.: Monika Pawluczuk 23.50 Umbra – film TVP; reż.: Urszula Nawrot; wyk.: Michałina Wiśniewska, Leszek Bzdyl, Urszula Nawrot 0.30 Mów mi Mistrzu (2) – widowisko artystyczne 1.35 Grimm 2 (9) – serial USA (2011) (dozwolone od lat 16) 2.30 Grimm 2 (10) (dozwolone od lat 16) 3.25 Magazyn Ekspresu Reporterów 4.20 Koniec świata – film dokumentalny; reż.: Monika Pawluczuk 5.05 Licencja na wychowanie (91): Sen nocy zimowej – serial obyczajowy TVP 5.40 Zakończenie programu

TV POLONIA

6.05 Ojciec Mateusz (121): Na złej drodze 6.55 Zasmakuj w Sienkiewicz 7.30 Mali światowcy (30): Świat na różną modłę – talk-show 8.00 Pytanie na śniadanie (w tym: Panorama i Pogoda) 11.10 Polonia 24 11.40 Halo Polonia 12.25 Krótka historia (156) 12.35

Wiadomości 12.50 Barwy szczęścia (1514) 13.25 Mała wielka miłość (2/4) 14.20 Wielki Test o Żywności 16.00 Smak tradycji: Adwent 16.30 Galeria (132) – serial obyczajowy TVP 16.55 Mali światowcy (30): Świat na różną modłę – talk-show 17.20 Krótka historia (157) – felieton 17.30 Teleexpress 17.50 Polska z Miodkiem (158): Toruń – felieton 17.55 Niedziela z... Henrykiem Talarzem 18.40 Pod Tatrami 18.55 Barwy szczęścia (1514) – serial obyczajowy TVP 19.25 Flesz historii (317) – cykl reportaży 19.45 Dobranocka: Przygody Kota Filemona: Gwiazdka – serial animowany 20.00 Wiadomości 20.30 Sport 20.35 Pogoda 20.50 Ojciec Mateusz (198): Psina – serial kryminalny TVP 21.50 Polonia 24 22.15 Halo Polonia – magazyn 23.10 Gwiazdociąg TVP: Lady Pank (4) – reportaż 23.40 Ktokolwiek widział, ktokolwiek wie – magazyn 0.10 Zasmakuj w Sienkiewicz 0.35 Polska z Miodkiem (158): Toruń 0.45 Powtórki programów



TELEWIZJA KRAKÓW

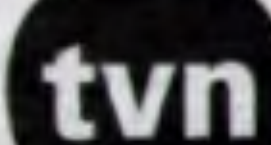
7.00 Pogoda 7.03 Więcej sportu 7.25 Błogosławieni miłośnikami... 7.35 Telezakupy 8.00 Dla niesłyszących: Co niesie dzień 8.10 Pogoda 8.15 Kreatywni (11) 8.55 Dla niesłyszących: Telekurier 9.30 Czas na Pracę! Praca na Czasie! (139) 9.55 Pogoda 10.00 Dla niesłyszących: Co niesie dzień 10.15 Sport w Regionach – flash 10.25 Plebania (764) 10.50 Antenowe remanenty 11.15 Agrowizja (7) 11.45 Głos Regionów 12.35 Pogoda 12.45 Dla niesłyszących: Co niesie dzień 13.00 Sport w Regionach 13.25 Agrobiznes 13.35 Antenowe remanenty 13.55 Historie szczęśliwe (31) 14.20 Pielgrzym. Camino Marka Kamińskiego – film dokumentalny 15.35 Polska samorządna (136) 16.00 Dla niesłyszących: Telekurier 16.30 Atlas kultury 16.45 Dziennik regionów – tematy dnia 17.00 Pogoda 17.00 Sport w Regionach – flash 17.31 Kronika – zapowiedź 17.33 Pogoda 17.35 Nowohucka Kronika Filmowa – magazyn 17.54 Kalejdoskop regionalny 18.05 Na rynku pracy 18.15 Tak dla czystego powietrza (12) – magazyn 18.30 Kronika 18.50 Pogoda 18.53 Tematy dnia – rozmowa 19.05 Kontrapunkt: Nadchodzi nasz czas 19.25 Kontrapunkt: Hotel Cracovia i kino Kijów 19.47 Na Swoim 19.56 Pogoda 19.58 Raport pogodowy 20.00 Telezakupy 20.30 Blisko ludzi (16) 20.52 Pogoda 20.53 Raport pogodowy 2016 21.00 Małopolski Szlak Kulinarny – magazyn kulinarny 21.17 Jak zmienia się Kraków 21.30 Kronika 21.46 Pogoda 21.49 Na Pogórze 22.00 Dla niesłyszących: Dziennik Regionów 22.20 Echa dnia 22.40 Pogoda 22.45 Sport w Regionach 23.05 Dla niesłyszących: Telekurier 23.35 Pielgrzym. Camino Marka Kamińskiego – film dokumentalny; reż.: Jan Czarlewski 0.50 Polska samorządna (136)



POLSAT

5.00 Disco gramy! – program rozrywkowy 6.00 Nowy dzień z Polsat News – magazyn 8.00 Trudne sprawy – serial paradokumentalny Polska 9.00 Malanowski i partnerzy (210, 211) – serial fabularno-dokumentalny 10.00 Dzień, który zmienił moje życie – serial paradokumentalny 11.00 Dlaczego ja? – serial paradokumentalny 12.00 Poznaj swoje prawa – serial paradokumentalny 13.00 Trudne sprawy – serial paradokumentalny 14.00 Pierwsza miłość – serial obyczajowy 14.45 Dlaczego ja? – serial paradokumentalny 15.50 Wydarzenia, sport 16.15 Interwencja – magazyn reporterów 16.30 Na ratunek 112 – serial paradokumentalny 17.00 Gliniarze – serial paradokumentalny 18.00 Pierwsza miłość – serial obyczajowy 18.50 Wydarzenia, sport 19.30 Świat według Kiepskich – serial komediowy Polska 20.10 Życie Pi – dramat przygodowy USA/Tajwan/Wielka Brytania (2012) 22.50 Supermarket – thriller Polska (2012) 0.45 John Tucker

musi odejść – komedia romantyczna USA (2006) 2.40 Tajemnice losu



7.50 Doradca smaku 8.00 Dzień Dobry TVN 10.55 Ukryta prawda – serial paradokumentalny 12.00 Szkoła – serial paradokumentalny 13.00 19+ – serial paradokumentalny 13.30 Szpital – serial paradokumentalny 14.30 Kuchenne rewolucje – program rozrywkowy 15.30 Szkoła – serial paradokumentalny 16.30 19+ – serial paradokumentalny 17.00 Ukryta prawda – serial paradokumentalny 18.00 Szpital – serial paradokumentalny 19.00 TVN Fakty, sport 19.50 Uwaga! 20.10 Doradca smaku – magazyn kulinarny 20.15 Na Wspólnej – serial obyczajowy 20.55 Psy – dramat sensacyjny Polska (1992) 23.10 Kuba Wojewódzki – talk-show 0.10 Na noże – serial obyczajowy 1.10 Złoty chłopak – serial kryminalny 2.10 Uwaga! 2.35 Klub Magii

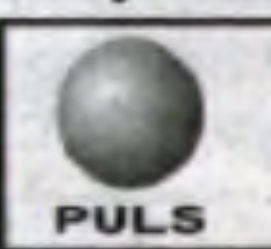
TVN 7



5.25 Szpital – serial fabularno-dokumentalny Polska 6.30 W-11 – Wydział Śledczy – serial fabularno-dokumentalny 7.15 Sąd rodzinny – serial fabularno-dokumentalny 8.15 Zagubieni 3 – serial przygodowy 9.15 Magda M. – serial obyczajowy 10.15 Mango 11.55 Ukryta prawda – serial paradokumentalny Polska 12.55 Sąd rodzinny – serial fabularno-dokumentalny 13.55 Szpital – serial fabularno-dokumentalny 14.55 Sędzia Anna Maria Wesołowska – serial fabularno-dokumentalny Polska 15.55 Zagubieni 3 – serial przygodowy 16.55 Gotowe na wszystko 3 – serial obyczajowy 17.55 Zaklinaczka duchów 2 – serial fantasy 19.00 Ukryta prawda – serial paradokumentalny Polska 20.00 Eksplozja – film sensacyjny USA (1994) 22.30 Showtime – komedia sensacyjna USA/Australia (2002) 0.35 Kroniki Shannary – serial fantasy 1.40 Klub magii

TV 4

7.05 Tom and Jerry Show – serial animowany 7.35 Klub przyjaciół Myszki Miki – serial animowany 8.05 The Tom and Jerry Show – serial animowany 8.35 Klub przyjaciół Myszki Miki – serial animowany 9.00 Strażnik Teksasu – serial sensacyjny 10.00 Dom nie do poznania – reality show 11.00 Detektywi w akcji (82, 98) – serial fabularny Polska 13.00 Policjantki i policjanci – serial obyczajowy Polska 14.00 STOP Drogówka – magazyn policyjny 15.00 Dom nie do poznania – reality show 16.00 Po prostu Maria – telenowela 17.00 Droga do szczęścia – serial obyczajowy Meksyk 18.00 Detektywi w akcji – serial fabularny Polska 19.00 Policjantki i policjanci – serial obyczajowy Polska 20.00 Sprawiedliwi – Wydział kryminalny – serial kryminalny 21.00 Siła taktyczna – film sensacyjny USA/Kanada (2011) 22.55 Kumpie na zabój – dramat kryminalny USA (2011) 0.55 Spadkobiercy – pr. rozrywkowy



PULS

7.00 Kobra – oddział specjalny 14 (5, 6) – serial sensacyjny 9.00 Napisala: Morderstwo 11 (22-ost.) – serial kryminalny 10.00 Napisala: Morderstwo 12 (1) – serial kryminalny 11.00 Słodka miłość – telenowela 12.00 Siła – odnaleźć przeznaczenie (75, 76) – telenowela Turcja 14.00 Dziesięć przykazań – serial kostiumowy 15.00 Gwiazdy lombardu 7 – reality show 15.30 13 posterunek 2 (34, 35) – serial komediowy 17.00 Aukcja w ciemno 2 (10, 11) – serial dokumentalny 18.00 Gwiazdy lombardu 6 (93, 94) – reality show 19.00 Gwiazdy lombardu 8 (137, 138) – reality show 20.00 Kontakt bezpośredni – film sensacyjny Niemcy/USA (2009) 21.50 Oczy smoka – film sensacyjny USA (2012) 23.40 Zemsta frajerów – następne pokolenie – komedia USA (1992) 1.20 Zobacz to!

Zapiski Jakuba Klenia

PIĘKNOŚĆ Z JEZIOR (2)

Tydzień temu obiecałem, że w kolejnym numerze „Głos” napiszę o tym gdzie i jak łowić wzdręgi, na jakie przynęty i jakim sprzętem? No to zaczynamy.

By złowić krasnopiórę, przede wszystkim trzeba ją znaleźć. Dobrze więc wiedzieć, że wzdręgi najlepiej się czują w dużych i średnich jeziorach, tyle, że w miejscach płytkich, mniej więcej do dwóch metrów głębokości. Ale rybę tę można spotkać niemal we wszystkich wodach stojących, a także w połączonych z rzekami starorzeczach, a nawet w wolno płynących ciekach, chociaż wzdręgi raczej nie przepadają za nurtem. W jeziorach, stawach i zbiornikach zaporowych szukamy tej ryby w płytkich, spokojnych zatokach, a przede wszystkim w trzcinowiskach. Trzcina wydaje się być najlepszym przyjacielem wzdręgi, dając jej nie tylko schronienie, ale także zapewniając przyzwoity bar, w którym zastawę stanowią łodygi trzciny, na których przebywają skorupiaki i inne smakołyki. Miejsca, które powinny nas zainteresować szczególnie, to pogranicza trzciny i otwartej wody. Warte uwagi są również zatoczki wewnątrz trzciny, ale aby je skutecznie spenetrować niezbędna jest łódź. Łodygi trzciny są przy okazji znakomitym sygnalizatorem żerujących wzdręg. Krasnopióry często pobierają pokarm prosto z łodyg trzciny, co my widzimy jako nagłe drgnięcia takiej łodygi. I nie jest to powolne zakolysanie powiewem wiatru, ale gwałtowne drgnięcie. Takie uderzenia w łodygi następują często seriami, a obserwując trzciny możemy nawet zorientować się w jakim kierunku wzdręgie stado się przemieszcza.

Atrakcyjne dla wzdręg są również miejsca porośnięte moczarką, grążelą czy rdzestnicą. I im gęściej rosną te rośliny i im większe zajmują połacie, tym łatwiej spotkać w nich krasnopiórki. Całe stado krasnopiórek. Bo trzeba pamiętać, że wzdręgi są rybami stadnymi. Przebywają w grupach, najczęściej od kilkunastu do kilkudziesięciu sztuk.

I wreszcie warto dodać, że wzdręgi spotkać można również na otwartej wodzie, ale niedaleko od brzegu. Dobrymi łowiskami tej ryby mogą okazać się miejsca położone pomiędzy naturalnymi schronieniami tej ryby – to może być na przykład otwarta woda pomiędzy dwoma pasami trzciny, czy otwarta woda pomiędzy łąką grążeli a trzcinami. Trzeba jednak pamiętać, że takie miejsca (leżące na trasie wędrówek tej ryby) nie są jej stałymi żerowiskami. Przepluwając przez nie, wzdręga chwytą przynętę niejako przy okazji.

Ważną sprawą są także upodobania pogodowe krasnopiórek. Ryby te generalnie nie lubią deszczu. Gdy z nieba leją się strumienie wody, wzdręgi chowają się w najbardziej gęste podwodne zarośla i ani myślą wychylać stamtąd nosa. Wszystkie zmienia się gdy zaświeci słońce. I chociaż ryba ta uwielbia wręcz ciepłą i słoneczną pogodę, to chowa się wówczas w cieniu roślin. Dlatego najlepszym okresem do polowania wzdręg jest lato. Wtedy, kiedy słońce jest najwyżej, kiedy wstaje najwcześniej i najpóźniej zachodzi. Kiedy wszędzie wokół jest zielono, ciepło i przyjemnie.

I jeszcze jedna uwaga: wzdręgi zdecydowanie przedkładają wieczór nad godzinę poranne. Tuż przed zachodem słońca ryby te zaczynają przemieszczać się w stronę otwartej wody, szukając pokarmu poza swoimi kryjówkami. To dobra informacja dla tych wędkarzy, którzy bardzo lubią łowić ryby, ale jeszcze bardziej lubią rano pospać.

JAKUB KLEN

Za kierownicą

OD PALIW MAM PIS

Przedwojenny artysta kabaretowy Fryderyk Jarossy, notabene Węgier z pochodzenia, zwykł mawiać, że nie interesuje się polityką, bo od polityki to ma Piłsudskiego. Ja przestałem się interesować cenami paliw płynnych i w Polsce, i na świecie, bo od paliw to ja mam partię Prawo i Sprawiedliwość.

Przypomnę tylko zaszłości historyczne. Kiedy PiS po raz pierwszy doszło do władzy, to natychmiast podniosło stawkę akcyzy na paliwa, którą wcześniej obniżył premier Marek Belka, chcąc ulżyć przede wszystkim prowadzącym działalność gospodarczą z wykorzystaniem samochodów. Oczywiście nie uczynił tego PWP (Prezes Wszystkich Prezesów), tylko desygnowany na stanowisko szefa rządu premier Marcinkiewicz. Wkrótce rządzący Polską postanowili zagrać na nosie Rosji i nabyli zlokalizowaną na terenie Litwy radziecką rafinerię specjalizującą się w wytwarzaniu paliwa dla okrętów podwodnych. Jak ja chcę się napić piwa, to idę do baru na jeden kufel, a nie kupuję całego browaru. Podobnie gdybym miał kilka okrętów podwodnych, to nie kupowałbym rafinerii dla zapewnienia im paliwa... Rafineria niebawem zapaliła się i trzeba ją było remontować, a potem Litwini zaczęli remont linii kolejowej łączącej rafinerię z portem w Kłajpedzie, więc działalność tego zakładu mógł uratować jedynie rurociąg łączący go z terytorium Rosji. Jak na złość uległ on zniszczeniu na skutek wybuchu i tylko dlatego Polacy przez całe pierwsze dziesięciolecie XXI wieku najdrożej za paliwa płacili na stacjach Orlenu, bo przecież środki na remonty rafinerii na Litwie trzeba było znaleźć w kieszeniach polskich kierowców. A od droższej benzyny i oleju napędowego był także wyższy podatek VAT wynoszący w owych latach 22%. By tego paliwa zużywać więcej, rząd PiS i prezydent z PiS w 2007 roku nakazali przez całą dobę i rok cały jeździć z włączonymi światłami mijania. Niby w trosce o bezpieczeństwo na drogach...

Kolejną troskę o zasobność kieszeni Polaków – wszystkich: i tych, którzy jeżdżą samochodami, i tych, którzy pieszo maszerują do sklepu, gdzie towar dowożony jest samochodami – PiS wykazał w kampanii wyborczej 2011 roku, promując spot, z którego wynikało, że jeżeli wygra PO, to benzyna kosztować będzie 7 zł albo i więcej. Nie sprawdziło się, bo za rządów PO cena benzyny spadła okresowo nawet poniżej 4 zł za litr. Oczywiście nie było to zasługa Platformy Obywatelskiej, jeno spowolnienia światowej gospodarki. Ale było faktem. Teraz zaś ceny paliw na stacjach rozpoczęły wędrówkę w górę. To ładny prezent dla Polaków na święta Bożego Narodzenia. O co, broń Boże, nie obwiniam PiS-u. Ot, sytuacja na świecie, bo OPEC, kartel zrzeszający producentów (a raczej kopaczy) ropy naftowej, przykreślił nieco kurek i ograniczył wydobycie tego surowca. A i Rosja – nie należąca do OPEC – też zapowiedziała ograniczenia podaży na rynek. Poza tym dolar – w tej walucie realizowane są wszelkie płatności na rynku naftowym – zwykował w stosunku do złotego. Chcąc nie chcąc, przyjdzie nam żyć z benzyną po 5, a może nawet i więcej złotych za litr. Ale potem jakieś państwo nie wytrzyma ograniczeń dostaw na rynku ropy i rzuci na sprzedaż jej większą ilość. Więc taniej już było, ale może jeszcze będzie. Czym się nie przejmuję, bo od paliw to ja mam PiS.

WOJCIECH MACHNICKI

ŚRODA

21.12

TVP1

5.55 Klan (3040) 6.20 Jaka to melodia? (3449) 6.55 Natura w Jedyńce: Wielka Rafa Koralowa (2): Od rafy po lasy deszczowe 8.00 Wiadomości 8.10 Pogoda poranna 8.15 Kwadrans polityczny 8.35 Okrasa łamie przepisy: Wigilijne tradycje – magazyn kulinarny 9.05 Grzech Fatmagül (114) 10.00 Ranczo (12): Honor gminy 11.00 Złote serce 12.00 Wiadomości 12.10 Agrobiznes 12.25 Agropogoda 12.30 Magazyn Rolniczy: Restrukturyzacja małych gospodarstw 12.45 Natura w Jedyńce: Wielka Rafa Koralowa (3): Na rafie i poza nią 13.50 Grzech Fatmagül (115) – serial Turcja (2011) 15.00 Wiadomości 15.10 Pogoda 15.15 Serce dla dzieci – miniaudycje 15.20 Obserwator (64) – cykl reportaży 15.55 Ojciec Mateusz (46): Skradziona miłość 16.45 Święta od kuchni (12) 17.00 Teleexpress 17.15 Pogoda 17.25 Jaka to melodia? (3450) – teleturniej muzyczny 17.55 Święta od kuchni (13) – magazyn 18.00 Klan (3041) – telenowela TVP 18.40 Złote serce – serial Portugalia (2015) 19.30 Wiadomości 20.05 Sport 20.10 Szlachetna Paczka – kronika 20.15 Pogoda 20.30 Dziennik Bridget Jones – komedia Wielka Brytania/Francja (2001); reż.: Sharon Maguire; wyk.: Renee Zellweger, Hugh Grant, Colin Firth, Embeth Davidtz 22.10 Magazyn śledczy Anity Gargas (12) – magazyn 22.40 Media III RP – cykl dokumentalny 23.05 Nasz Świat w Jedyńce: Profesor od serca – Zbigniew Religa – film dokumentalny; reż.: Halina Szymura 0.10 Krzemień (2/4) – serial Rosja (2012) (dozwolone od lat 16) 1.10 Mrok (4/8): Miłość może zabić – serial kryminalny TVP (dozwolone od lat 16) 2.05 Zwerbowana miłość – film fabularny Polska; reż.: Tadeusz Król; wyk.: Robert Więckiewicz, Joanna Orleńska, Sonia Bohosiewicz, Maria Seweryn, Krzysztof Stroiński (dozwolone od lat 16) 3.45 Trzecia granica (7): Mylne szlaki – serial TVP Węgry, Polska (1975) 4.55 Notacje: Stanisław Janicki. W starym kinie – cykl dokumentalny 5.05 Zakończenie dnia

TVP2

6.05 Rodzinka.pl (148): Święty spokój nie istnieje 6.35 Sacrum i profanum w judaizmie 7.05 M jak miłość (1219) 8.00 Pytanie na śniadanie (w tym: Panorama i Pogoda) 10.55 Barwy szczęścia (1561) 11.35 Na dobre i na złe (287): Na wszelki wypadek 12.35 Tylko z Tobą (110) 13.35 Rodzinka.pl (63): Bal maturalny 14.05 Wojciech Ciejrowski – boso przez świat: W drodze do dżungli 14.40 Imperium miłości (13) 15.40 Panorama Kraj 15.55 Pogoda Kraj 16.05 Dla niesłyszących: M jak miłość (1264) 17.05 Tylko z Tobą (111) – serial obyczajowy Turcja (2015) 18.00 Panorama 18.30 Sport Telegram 18.35 Pogoda 18.50 Jeden z dziesięciu (16/94) – teleturniej 19.25 Barwy szczęścia (1561) – serial obyczajowy TVP 20.05 Barwy szczęścia (1562) 20.45 Na dobre i na złe (657) – serial TVP 21.50 Na sygnale (120): Przesilenie – serial fabularny TVP 22.25 Kino relaks: Każdy chce być Włochem – komedia romantyczna USA (2007); reż.: Jason Todd Ipson; wyk.: Cerina Vincent, Jay Jablonski, Richard Libertini, Ben Livingston (dozwolone od lat 16) 0.20 Szeptem – program interaktywny 1.25 Świat bez tajemnic: Ciemna strona sieci – film dokumentalny Wielka Brytania (2014); reż.: Mike Radford 2.30 Świat bez tajemnic: Wojna, której nie widać – film dokumentalny Francja (2013); reż.: Paul Moreira 3.45 Licencja na wychowanie (92): Gdy wieje wiatr historii – serial obyczajowy TVP 4.15 Lokatorzy (218): Falszywe wnioski – serial komediowy TVP 4.45 Lokatorzy (219): Lekcja miłości 5.15 Zakończenie dnia

TV POLONIA

6.05 Ojciec Mateusz (122): Wybuch 7.00 Mateo 7.30 Podwodne ABC (17): Podwodni filtratorzy 7.40 Mój zwierzyniec (18) 8.00 Pytanie na śniadanie (w tym: Panorama i Pogoda) 11.10 Polonia 24 11.40 Halo Polonia 12.25 Krótka historia (157) 12.35 Wiadomości 12.50 Barwy szczęścia (1515) 13.25 O mnie się nie martw 3 (10/13) 14.25 Sienkiewicz mniej znany 15.25 Tańczący z naturą 15.55 Astronarium 16.30 Galeria (133) 16.55 Podwodne ABC (17): Podwodni filtratorzy 17.05 Mój zwierzyniec (18) 17.20 Krótka historia (158) 17.30 Teleexpress 17.55 Baltic Sea (6) 18.25 Studio Wschód 18.55 Barwy szczęścia (1515) 19.25 Wilnoteka 19.45 Dobranocka: Przypód kilka wróbla 20.00 Wiadomości 20.35 Sport 20.40 Pogoda 20.50 Egzamin z życia (102) 21.50 Polonia 24 22.15 Halo Polonia 23.15 Sienkiewicz mniej znany 0.10 Studio Wschód 0.45 Powtórki programów

TELEWIZJA
KRAKÓW

7.00 Pogoda 7.04 Blisko ludzi (16) 7.25 Magazyn Medyczny 7.25 Czysty Kraków (30) 7.40 Telezakupy 8.00 Dla niesłyszących: Co niesie dzień 8.10 Pogoda 8.15 Historie szczęśliwe (31) 8.55 Dla niesłyszących: Telekurier 9.30 Polska samorządna (136) 9.55 Pogoda 10.00 Dla niesłyszących: Co niesie dzień 10.15 Sport w Regionach 10.25 Plebania (765) 10.55 Mój pies i inne zwierzęta 11.15 Rączka gotuje 11.45 Polska z za siódmej między (3) 12.25 Antenowe remanenty 12.35 Pogoda 12.45 Dla niesłyszących: Co niesie dzień 13.00 Sport w Regionach 13.25 Agrobiznes 13.35 Antenowe remanenty 13.55 Zdarzenia 14.20 Naszym okiem (33): Krzysztof Glondys 15.35 Astronarium (5): Gwiazdy kataklizmiczne 16.00 Dla niesłyszących: Telekurier 16.30 Atlas kultury 16.45 Dziennik regionów 17.00 Pogoda 17.00 Sport w Regionach 17.31 Kronika – zapowiedź 17.33 Pogoda 17.35 Kundel buri i kocury 2016 (34) 17.55 Na rynku pracy 18.05 Małopolski Szlak Kulinaryny 18.15 Na Pogórze 18.30 Kronika 18.50 Pogoda 18.52 Tematy dnia 19.05 Krakowskim targiem (114) 19.25 Z Andrussem po Galicji 19.54 Pogoda 19.58 Raport pogodowy 19.58 Telezakupy 20.30 Bliżej niż inni (16) 20.52 Pogoda 20.53 Raport pogodowy 2016 21.00 Jedź, bezpiecznie – magazyn 21.15 Kundel buri i kocury 2016 (34) – magazyn 21.30 Kronika 21.46 Pogoda 21.49 Ślizek 2016/2017 (3) – magazyn 22.00 Dla niesłyszących: Dziennik Regionów 22.20 Echa dnia 22.40 Pogoda 22.45 Sport w Regionach 23.05 Dla niesłyszących: Telekurier 23.35 Naszym okiem (33): Krzysztof Glondys – program publicystyczny 0.50 Astronarium (5): Gwiazdy kataklizmiczne – magazyn 1.25 Polska z za siódmej między (3) 2.05 Antenowe remanenty



POLSAT

5.00 Disco gramy! – program rozrywkowy 6.00 Nowy dzień z Polsat News – magazyn 8.00 Trudne sprawy – serial paradokumentalny Polska 9.00 Malanowski i partnerzy (212, 213) – serial fabularno-dokumentalny 10.00 Dzień, który zmienił moje życie – serial paradokumentalny 11.00 Dlaczego ja? – serial paradokumentalny 12.00 Poznaj swoje prawa – serial paradokumentalny 13.00 Trudne sprawy – serial paradokumentalny 14.00 Pierwsza miłość – serial obyczajowy 14.45 Dlaczego ja? – serial paradokumentalny 15.50 Wydarzenia, sport 16.15 Interwencja – magazyn reporterów 16.30 Na ratunek 112 – serial paradokumentalny 17.00 Gliniarze – serial paradokumentalny 18.00 Pierwsza miłość – serial obyczajowy 18.50 Wydarzenia, sport 19.30 Świat według Kiepskich (87, 268) – serial komediowy Polska 20.40 John Tucker

musi odejść – komedia romantyczna USA (2006) 22.20 Kto pierwszy, ten lepszy – komedia USA (2002) 0.40 Dwunastu mężczyzn z kalendarza – komedia romantyczna USA (2002) 2.35 Tajemnice losu

tvn

6.50 Kuchenne rewolucje – program rozrywkowy 7.50 Doradca smaku 8.00 Dzień dobry TVN 10.55 Ukryta prawda – serial paradokumentalny 12.00 Szkoła – serial paradokumentalny 13.00 19+ – serial paradokumentalny 13.30 Szpital – serial paradokumentalny 14.30 Kuchenne rewolucje – program rozrywkowy 15.30 Szkoła – serial paradokumentalny 16.30 19+ – serial paradokumentalny 17.00 Ukryta prawda – serial paradokumentalny 18.00 Szpital – serial paradokumentalny 19.00 TVN Fakty, sport 19.50 Uwaga! 20.10 Doradca smaku – magazyn kulinarny 20.15 Na Wspólnej – serial obyczajowy 20.55 Zamieć – thriller USA/Kanada/Francja (2009) 23.00 Walentynki – horror USA/Australia (2001) 1.0 Wybrani 2 – serial sensacyjny 2.00 Uwaga! 2.25 Klub Magii

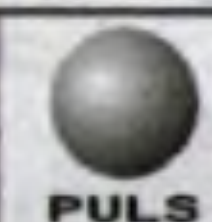
TVN 7



5.15 Ukryta prawda – serial paradokumentalny 6.15 Szpital – serial fabularno-dokumentalny 7.15 Sąd rodzinny – serial fabularno-dokumentalny 8.15 Zagubieni 3 – serial przygodowy 9.15 Magda M. – serial obyczajowy 10.15 Mango 11.55 Ukryta prawda – serial paradokumentalny 12.55 Sąd rodzinny – serial fabularno-dokumentalny 13.55 Szpital – serial fabularno-dokumentalny 14.55 Sędzia Anna Maria Wesołowska – serial fabularno-dokumentalny Polska 15.55 Zagubieni 3 – serial przygodowy 16.55 Gotowe na wszystko 3 – serial obyczajowy 17.55 Zaklinaczka duchów 2 – serial fantasy 19.00 Ukryta prawda – serial paradokumentalny 20.00 Appaloosa – western USA (2008) 22.25 Kryminalni (1) – serial kryminalny 23.35 Cobra – film sensacyjny USA (1986) 1.25 Klub magii

TV 4

7.05 The Tom and Jerry Show – serial animowany 7.35 Klub przyjaciół Myszki Miki – serial animowany 8.05 The Tom and Jerry Show – serial animowany 8.35 Klub przyjaciół Myszki Miki – serial animowany 9.00 Strażnik Teksasu – serial sensacyjny 10.00 Dom nie do poznania – reality show 11.00 Detektywi w akcji (83, 99) – serial fabularny 13.00 Policjantki i policjanci – serial obyczajowy 14.00 STOP Drogówka – magazyn policyjny 15.00 Dom nie do poznania – reality show 16.00 Po prostu Maria – telenowela 17.00 Droga do szczęścia – serial obyczajowy 18.00 Detektywi w akcji – serial fabularny 19.00 Policjantki i policjanci – serial obyczajowy 20.00 Sprawiedliwi – Wydział kryminalny – serial kryminalny 21.00 Tajemnicza przesyłka – film sensacyjny USA (2012) 23.00 3000 mil do Graceland – film sensacyjny USA (2001) 1.30 Spadkobiercy – program rozrywkowy



PULS

6.00 Gwiazdy polskiego kabaretu 7.00 Kobra – Oddział specjalny 14 (6, 7) – serial sensacyjny 9.00 Napisana: Morderstwo 12 (1, 2) – serial kryminalny 11.00 Słodka miłość – telenowela 12.00 Siła – odnaleźć przeznaczenie (76, 77) – telenowela 14.00 Dziesięć przykazań – serial kostiumowy 15.00 Gwiazdy lombardu 8 15.30 13 posterunek 2 (35, 36) – serial komediowy 17.00 Aukcja w ciemno 2 (11, 12) – serial dokumentalny 18.00 Gwiazdy lombardu 6 (95, 96) 19.00 Gwiazdy lombardu 8 (139, 140) 20.00 Strażnik czasu – thriller s.f. USA/Japonia (1994) 22.00 13. dzielnica – film sensacyjny Francja (2004) 23.45 Oczy smoka – film sensacyjny USA (2012) 1.35 Zobacz to!

Prawnik radzi

WYBRAĆ PRZEWODNICZĄCEGO

Kto powinien być wybierany na przewodniczącego zebrania – członek zarządu, administrator, czy szeregowy członek wspólnoty?

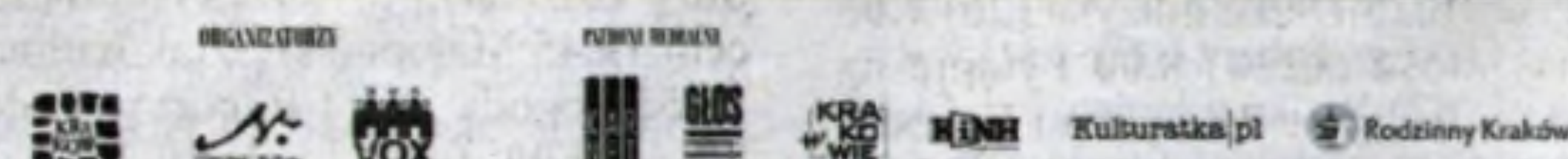
Niewątpliwie powinna to być osoba, która sprawnie poprowadzi zebranie. Jeżeli wśród obecnych dwie lub więcej osób spełnia ten wymóg, należy preferować osobę, która nie będzie referować dyskutowanych spraw (nie powinien przewodniczyć członek zarządu składający sprawozdanie lub prezentujący poddany pod dyskusję problem). Nie powinna też przewodniczyć osoba, która podczas zebrania będzie oceniana (np. członek zarządu w trakcie zebrania udzielającego absoltorium). To samo dotyczy również zebrani zwoływanych na żądanie 1/10 właścicieli.

(sp)

KRAKÓW

O, KRAJU MÓJ

wstęp wolny

18 XII 2016
godz. 17.00Koncert Chóru Vox Populi
Rafał Marchewczyk / dyrygentW programie muzyka dawna, pieśni adwentowe, pastoralki
Koncert połączony z tradycyjnym opłatkiem.Ośrodek Kultury im. C. K. Norwida
Os. Górali 5, Kraków

[OSIEDLE FAMILIJNE II]

Kraków, Nowa Huta, ul. Wańkowicza (rejon Kocmyrzwoskiej)

10 domów o powierzchni 94m² z działkamiCena od 5500zł za m²

Stan Deweloperski

Informacje tel.: 510-702-705

www.familijne.com.pl

TVP1

5.55 Klan (3041) 6.20 Jaka to melodia? (3450) 6.55 Natura w Jedyńce: Wielka Rafa Koralowa (3): Na rafie i poza nią 8.00 Wiadomości 8.10 Pogoda poranna 8.15 Kwadrans polityczny 8.35 Weterynarze z sercem (15) 9.05 Grzech Fatmagül (115) 10.05 Ranczo (13): Wielkie wybory 11.05 Złote serce 12.00 Wiadomości 12.10 Agrobiznes 12.25 Agropogoda 12.30 Smaki polskie: Smaki polskiej wieprzowiny – hodowanie w dobrym stanie 12.45 Natura w Jedyńce: Berlin miejska dżungla 13.50 Grzech Fatmagül (116) – serial Turcja (2011) 15.00 Wiadomości 15.10 Pogoda 15.15 Serce dla dzieci – miniaudycja 15.20 Obserwator (65) – cykl reportaży 15.55 Ojciec Mateusz (47): Tajemnicze śledztwo – serial kryminalny TVP 16.45 Święta od kuchni (13) – magazyn 17.00 Teleexpress 17.15 Pogoda 17.25 Jaka to melodia? (3451) – teleturniej muzyczny 17.55 Święta od kuchni (14) – magazyn 18.00 Klan (3042) – telenowela TVP 18.40 Złote serce – serial Portugalia (2015) 19.30 Wiadomości 20.05 Sport 20.10 Rajd Dakar 2017 20.15 Pogoda 20.30 Ojciec Mateusz (161): Insulina – serial kryminalny TVP; reż.: Filip Zylber; wyk.: Artur Żmijewski, Kinga Preis, Michał Piel, Rafał Cieszyński, Eryk Lubos, Piotr Polk, Artur Pontek, Piotr Miazga, Tamara Arciuch, Jędrzej Tarnak 21.25 Sprawa dla reportera 22.25 Warto rozmawiać – program publicystyczny 23.30 Dokument przed północą: Kulisy życia sprzątarek – cykl dokumentalny Wielka Brytania (2015); reż.: Arthur Cary 0.35 Sprawa dla reportera 1.30 Londyńczycy 2 (14/16) – serial obyczajowy TVP 2.30 Londyńczycy 2 (15/16) 3.25 Krzemień (2/4) – serial Rosja (2012) (dozwolone od lat 16) 4.20 Notacje: Ignacy Gogolewski. To był teatr Wyborny – cykl dokumentalny 4.35 Zagadkowa Jedynka 5.10 Zakończenie dnia

TVP2

5.55 Rodzinka.pl (149): Nerwy w konserwy 6.25 Dziką muzyką (26) 7.05 M jak miłość (1220) 8.00 Pytanie na śniadanie (w tym: Panorama i Pogoda) 10.55 Barwy szczęścia (1562) 11.35 Na dobre i na złe (288): Komplikacje – serial TVP 12.35 Tylko z Tobą (111) 13.35 Rodzinka.pl (64): Wakacje w lubuskiem 14.05 Wojciech Ciejrowski – boso przez świat: Wioska w dżungli 14.40 Imperium miłości (14) 15.40 Panorama Kraj 15.55 Pogoda Kraj 16.05 Na dobre i na złe (657) 17.05 Tylko z Tobą (112) 18.00 Panorama 18.30 Sport Telegram 18.40 Pogoda 18.50 Jeden z dziesięciu (17/94) – teleturniej 19.25 Barwy szczęścia (1562) 20.05 Barwy szczęścia (1563) 20.45 Zakonnica w przebraniu 2: Powrót do habitu – komedia USA (1993); reż.: Bill Duke; wyk.: Whoopi Goldberg, Kathy Najimy, Bernard Hughes, Mary Wickes 22.45 Diabeł – thriller USA (2010); reż.: John Erick Dowdle; wyk.: Bojana Novakovic, Logan Marshall-Green, Jenny O'Hara, Bokeem Woodbine, Geoffrey Arend (dozwolone od lat 16) 0.15 Każdy chce być Włochem – komedia romantyczna USA (2007); reż.: Jason Todd Ipson; wyk.: Cerina Vincent, Jay Jablonski, Richard Libertini, Ben Livingston (dozwolone od lat 16) 2.05 Art Noc: Voo Voo (koncert) 3.05 Pogoda na piątek (4) 3.55 Zakończenie dnia

TV POLONIA

6.05 Ojciec Mateusz (123): Napad 7.00 Studio Wschód 7.30 Załoga Eko: Skarby polskiej przyrody (17): Tajemnice Puszczy Białowieskiej 8.00 Pytanie na śniadanie (w tym: Panorama i Pogoda) 11.10 Polonia 24 11.40 Halo Polonia 12.25 Krótka historia (158)

12.35 Wiadomości 12.50 Barwy szczęścia (1516) 13.25 M jak miłość (1252) 14.20 Egzamin z życia (102) 15.15 Wilnoteka 15.35 Las Story (23) 16.00 Jak to działa (105): Eksperymenty fizyczne 16.30 Galeria (134) 16.55 Załoga Eko: Skarby polskiej przyrody (17): Tajemnice Puszczy Białowieskiej 17.20 Krótka historia (159) 17.30 Teleexpress 17.50 Polska z Miodkiem (159): Kozienice, Pionki 17.55 Naszaarmia.pl (245) 18.20 Historia żywa: Żołnierze Wielkiej Wojny 18.55 Barwy szczęścia (1516) 19.25 Informacje kulturalne ekstra 19.45 Dobranocka: Kolorowy świat Pacyka (1): Papierowe konie 20.00 Wiadomości 20.30 Sport 20.40 Pogoda 20.50 Komisarz Alex (79): Śmierć przyszła dwa razy 21.50 Polonia 24 22.15 Halo Polonia 23.05 Humor w odcinkach: Tygodnik Moralnego Niepokoju (70) 23.40 Warto rozmawiać 0.35 Polska z Miodkiem (159): Kozienice, Pionki 0.45 Powtórki programów



TELEWIZJA KRAKÓW

7.00 Pogoda 7.03 Bliżej niż inni (16) 7.25 Kundel bury i kocury 2016 (34) 7.40 Telezakupy 8.00 Dla niesłyszących: Co niesie dzień 8.10 Pogoda 8.15 Zdarzenia 8.55 Dla niesłyszących: Telekurier 9.30 Astronarium (5): Gwiazdy kataklizmiczne 9.55 Pogoda 10.00 Dla niesłyszących: Co niesie dzień 10.15 Sport w Regionach 10.25 Plebania (766) 10.45 Antenowe remanenty 10.55 Turystyczna jazda 11.15 Pozyteczni.pl 11.45 1 x Telenowyny/ 2x Kwartet/ 1x Romska Akademia Mediów 12.10 Kultowe rozmowy (144) 12.35 Pogoda 12.45 Dla niesłyszących: Co niesie dzień 13.00 Sport w Regionach 13.25 Agrobiznes 13.40 Antenowe remanenty 13.55 Kreatywni (32) 14.20 Strażnicy piątej ewangelii – film dokumentalny 15.15 Antenowe remanenty 15.35 Relacje (131) 16.00 Dla niesłyszących: Telekurier OPP 16.30 Atlas kultury 16.45 Dziennik regionów 17.00 Pogoda 17.00 Sport w Regionach 17.31 Kronika – zapowiedź 17.33 Pogoda 17.35 Na swoim 17.45 Speed 2 17.55 Dobrze, bo Polskie! 18.05 Pod Tatrami 18.15 Pogoda na narty 18.30 Kronika 18.50 Pogoda 18.52 Tematy dnia – rozmowa 19.05 Na rynku pracy 19.15 Ślize 2016/2017 (3) 19.25 Parafia z sercem 19.45 Małopolski Szlak Kulinaryny 19.55 Pogoda 20.00 Raport pogodowy 2016 20.00 Telezakupy 20.30 Więcej kultury (16) 20.56 Pogoda 20.57 Raport pogodowy 2016 21.00 Kundel bury i kocury 2016 (34) – magazyn 21.15 Tak dla czystego powietrza 21.30 Kronika 21.46 Pogoda 21.49 Turystyczna jazda – magazyn podróżniczy 22.00 Dla niesłyszących: Dziennik Regionów 22.20 Echa dnia 22.40 Pogoda 22.45 Sport w Regionach 23.05 Dla niesłyszących: Telekurier OPP 23.35 Strażnicy piątej ewangelii – film dokumentalny; reż.: Rafał Tichy 0.30 Antenowe remanenty



POLSAT

5.00 Disco gramy! – program rozrywkowy 6.00 Nowy dzień z Polsat News – magazyn 8.00 Trudne sprawy – serial paradokumentalny Polska 9.00 Malanowski i partnerzy (214, 215) – serial fabularno-dokumentalny 10.00 Dzień, który zmienił moje życie – serial paradokumentalny 11.00 Dlaczego ja? – serial paradokumentalny 12.00 Poznaj swoje prawa – serial paradokumentalny 13.00 Trudne sprawy – serial paradokumentalny 13.55 Dwoje we troje – serial komediowy 14.00 Pierwsza miłość – serial obyczajowy 14.45 Dlaczego ja? – serial paradokumentalny 15.50 Wydarzenia, sport 16.15 Interwencja – magazyn reporterów 16.30 Na ratunek 112 – serial paradokumentalny 17.00 Gliniarze – serial paradokumentalny 18.00 Pierwsza miłość – serial obyczajowy 18.50 Wydarzenia, sport 19.30 Świat według Kiepskich – serial komediowy 20.05 Dwunastu mężczyzn z kalendarza – komedia romantyczna USA

(2009) 22.00 Obsesja – thriller USA (2009) 0.15 Predator – film sensacyjny USA (1987) 2.45 Zakończenie

tvn

6.50 Kuchenne rewolucje – program rozrywkowy 7.50 Doradca smaku 8.00 Dzień dobry TVN 10.55 Ukryta prawda – serial paradokumentalny 12.00 Szkoła – serial paradokumentalny 13.00 19+ – serial paradokumentalny 13.30 Szpital – serial paradokumentalny 14.30 Kuchenne rewolucje – program rozrywkowy 15.30 Szkoła – serial paradokumentalny 16.30 19+ – serial paradokumentalny 17.00 Ukryta prawda – serial paradokumentalny 18.00 Szpital – serial paradokumentalny 19.00 TVN Fakty, sport 19.50 Uwaga! 20.10 Doradca smaku – magazyn kulinarny 20.15 Na Wspólnej – serial obyczajowy 20.55 Kuchenne rewolucje – program rozrywkowy 21.55 Po zachodzie słońca – komedia sensacyjna USA (2004) 0.00 Życie bez wstydu – reality show 1.00 MasterChef – program kulinarno-rozrywkowy 2.30 Uwaga! 2.55 Klub Magii

TVN 7



6.15 Szpital – serial fabularno-dokumentalny 7.15 Sąd rodzinny – serial fabularno-dokumentalny 8.15 Zagubieni 3 – serial kryminalny 9.15 Magda M. – serial obyczajowy 10.15 Mango 11.55 Ukryta prawda – serial paradokumentalny 12.55 Sąd rodzinny – serial fabularno-dokumentalny 13.55 Szpital – serial fabularno-dokumentalny 14.55 Sędzia Anna Maria Wesołowska – serial fabularno-dokumentalny 15.55 Zagubieni 3 – serial kryminalny 16.55 Gotowe na wszystko 3 – serial obyczajowy 17.55 Zaklinaczka duchów 2 – serial fantasy 19.00 Ukryta prawda – serial paradokumentalny 20.00 Przesyłka ekspresowa – komedia romantyczna USA (1998) 21.50 Sposób na morderstwo 2 (1) – serial kryminalny 22.50 Nieproszeni goście – horror USA/Kanada/Niemcy (2009) 0.40 Czarna lista – serial sensacyjny 1.40 Klub magii

TV 4

7.35 Klub przyjaciół Myszki Miki – serial animowany USA 8.05 Tom i Jerry – serial animowany 8.35 Klub przyjaciół Myszki Miki – serial animowany 9.00 Strażnik Teksasu – serial sensacyjny 10.00 Dom nie do poznania – reality show 11.00 Detektywi w akcji (84, 100) – serial fabularny 13.00 Policjantki i policjanci – serial obyczajowy 14.00 STOP Drogówka – magazyn policyjny 15.00 Dom nie do poznania – reality show 16.00 Po prostu Maria – telenowela 17.00 Droga do szczęścia – serial obyczajowy 18.00 Detektywi w akcji – serial fabularny 19.00 Policjantki i policjanci – serial obyczajowy 20.00 Sprawiedliwi – Wydział kryminalny – serial kryminalny 21.00 Szkoła uwodzenia 3 – komediodramat USA (2004) 22.50 Strażnik Indian Atakapa – horror USA (2010) 0.40 Spadkobiercy – program rozrywkowy 1.45 Interwencja – magazyn



PULS

6.00 Gwiazdy polskiego kabaretu 7.00 Kobra – oddział specjalny 14 (7, 8) – serial sensacyjny 9.00 Napisała: Morderstwo 12 (2, 3) – serial kryminalny USA 11.00 Słodka miłość – telenowela 12.00 Siła – odnalezienie przeznaczenia (77, 78) – telenowela 14.00 Dzień przykazań (176-ost.) – serial kostiumowy 15.00 Gwiazdy lombardu 8 – reality show 15.30 13 posterunek 2 (36, 37) – serial komediowy 17.00 Aukcja w ciemno 2 (12, 13) – serial dokumentalny 18.00 Gwiazdy lombardu 6 (97, 98) – reality show 19.00 Gwiazdy lombardu 8 (141, 142) – reality show 20.00 Wesolych świąt – komedia obyczajowa USA (2006) 21.55 Agenci bardzo specjali – komedia kryminalna USA (2004) 0.05 Zobacz to!

KOROWÓD NOWOHUCKI (3)

STANISŁAW SAMOSTRZELNIK

(OK. 1480–1541)

KOROWÓD NOWOHUCKI

STANISŁAW SAMOSTRZELNIK



Cysters, malarz, iluminator, miniaturzysta, którego twórczość przypada na okres renesansu w sztuce europejskiej. Urodził się w Krakowie. Pochodził z rodziny, której nazwisko wywodziło się od wykonywanego zawodu – wyrobników kusz i łuków. Wstąpił do klasztoru Cystersów w Mogile, założonego w 1222 r. przez biskupa krakowskiego Iwonę Odrowąża. Szybko otrzymał od opata stanowisko klasztornej iluminatora. W 1506 r. zajął się pracą nad polichromiami na klasztornych sklepieniach. Wtedy też, zgodnie z renesansową modą, przyjął nowe nazwisko Stanisław Claratum-bensis (Clara Tumba to po łacinie Jasna Mogiła). Na zamówienie Krzysztofa Szydłowieckiego wykonał w 1511 r. ilustracje i miniatury do księgi genealogicznej możnowładczego rodu Szydłowieckich, ówczynie bardzo wpływowego w Rzeczypospolitej. Do śmierci Krzysztofa Szydłowieckiego w 1532 r. wykonywał na jego zlecenie

liczne polichromie i ilustracje. Po śmierci patrona powrócił z Szydłowca do Mogiły. Założył w Krakowie własny biznes – pracownię, w której na zlecenie bogatych krakowian i dworu królewskiego wykonywał zamówienia malarskie (m.in. piękne ilustracje w „Modlitewniku Królowej Bony”). Dzieło jego życia możemy do dziś podziwiać w mogińskim opactwie – wykonał polichromie w krużgankach, kościele i bibliotece. Zmarł w klasztorze Cystersów w Mogile.

© Ośrodek Kultury im. C.K. Norwida

© Paweł Jagło / tekst

© Róża Kolecka, Anna Gotfryd-Kolecka / rysunek

Licencja Creative Commons Uznanie autorstwa – Użycie niekomercyjne – Bez utworów zależnych 3.0 Polska.

Dofinansowano ze środków Muzeum Historii Polski w Warszawie w ramach Programu „Patriotyzm Jutra”.

Zapisy uczestników do 20 grudnia

NOWOHUCKI KONKURS KOŁĘD I PASTORAŁEK

Parafia Matki Bożej Pocieszenia z ul. Bulwarowej (księża Pallotyni) zaprasza solistów, duety, zespoły i chóry do udziału w 10. Nowohuckim Konkursie Kołęd i Pastorałek. Zapisy do wtorku, 20 grudnia br. Regulamin konkursu oraz kwestionariusz uczestnika dostępne są na stronie: www.facebook.pl/NowohuckiKonkursKoled oraz na www.nowohuckie.pl.



POZIOMO: 6. pochlebna wypowiedź, 9. dopingują na stadionach, 10. rzymski ubiór, 12. pokrywa kufra, 13. przodek konia domowego, 14. egzotyczne kwiaty wodne, 18. okrągła bułka pszenna, 19. nadzór, inspekcja, 20. Ondraszek i Janosik, 22. mały statek podwodny, 25. drzewo owocowe, 29. przezroczysta tkanina jedwabna, 30. przedwcześnie myślał o niedzieli, 31. grecka bogini sprawiedliwości, 32. miejscowość niedaleko Krynicy, 33. pierwszy prezydent II RP.

PIONOWO: 1. dzieci nosi, 2. berlińska rzeka, 3. konkubina, kochanka, 4. nauczyciel języka obcego, 5. alkohol etylowy, 7. ostra przyprawa kuchenna, 8. pojazd jednośladowy, 11. rzewień na kompot, 15. graniczy z Hondurasem, 16. kabaretowy dialog, 17. rak morski, 21. odmiana fasoli, 23. odłam muzułmanów, 24. golasek na plaży, 26. sojusznik, sprzymierzeniec, 27. ceber, 28. ogół zasobów majątkowych firmy, 29. gwałtowny płacz.

Rozwiązanie krzyżówki nr 49:

POZIOMO: 6. arcykapłan, 9. Moczar, 10. tomizm, 12. upływ, 13. zmysły, 14. Neapol, 18. dzwonnik, 19. pastylka, 20. anegdota, 22. berbers, 25. Ramzes, 29. klinz, 30. dłuto, 31. pludry, 32. cirrus, 33. belladonna.

PIONOWO: 1. Grozny, 2. cytrus, 3. barylka, 4. pletwa, 5. gnomon, 7. boisko, 8. Dziady, 11. Amazonka, 15. odkrywca, 16. dieta, 17. balet, 21. gazela, 23. Epikur, 24. Urugwaj, 26. sadyba, 27. idylla, 28. kocioł, 29. kurant.

PARK KULTUROWY I NIETYPOWA ARCHEOLOGIA

438 wydanie Nowohuckiej Kroniki Filmowej wypełni felieton poświęcony dyskusjom na temat powstania Parku Kulturowego oraz opowieść o kolejnej odkrywczej wyprawie pana Maćka i pana Leszka w przeszłość NH.

Prace nad utworzeniem Parku Kulturowego Nowa Huta oraz jego planu ochrony trwają od 2014 r. Prowadzi je wy-

łoniony w przetargu zespół z Politechniki Krakowskiej im. T. Kościuszki, którego szefem jest prof. dr hab. Zbigniew Myczkowski. Podczas spotkania, które odbyło się w Ośrodku Kultury im. Norwida zaprezentowane zostały wyniki przeprowadzonych analiz zasobu krajobrazowego i uwarunkowań widokowo-kompozycyjnych wewnątrz architektoniczno-krajobrazowych. Omówiono także diagnozę trwających w Nowej Hucie przemian oraz opracowane wytyczne w zakresie ochrony i kształtowania krajobrazu dzielnicy.

Historycy Maciej Miezan i Leszek

Sibila wybrali się do Branic, do oddziału krakowskiego Muzeum Archeologicznego. W końcu teren Nowej Huty był od lat 50. prawdziwym eldorado dla archeologów. Teraz oni sami dokonali kilku odkryć i znaleźli nie lada skarby! Nie są to jednak prehistoryczne kości i skorupy –

to pamiątki życia codziennego w PRL. Okazuje się że wiele znalezisk odkopanych w trakcie budowy dzielnicy wkładano w to, co było pod ręką – opakowania po papierosach, herbacie, mydle. Dzięki temu zachował się wspaniały zbiór tych przedmiotów, które świadczą o zupełnie innym wzornictwie owych czasów...

Do oglądania 483 odcinka Nowohuckiej Kroniki Filmowej zapraszamy od piątku 16 XII do kina Sfinks oraz na antenie TVP Kraków w poniedziałek 19 XII o godz. 21.15 i wtorek 20 XII o godz. 17.35.

**NOWOHUCKA
KRONIKA
FILMOWA**

KOREPETYCJE MATEMATYKA

Tel. 507 869 805

• „Nie bądź karpim! Nagraj koledę!” – na tak sformułowane zaproszenie Biblioteki Polskiej Piosenki odpowiedzili funkcjonariusze Straży Miejskiej i Straży Granicznej. Wspólne koledowanie odbyło się w studiu nagraniowym BPP i Radia Kraków. Strażnicy miejscy i strażnicy graniczni zaśpiewali najpięk-

NA STRAŻY MIASTA

niejsze polskie koledy, m.in. „Przybieżeli do Betlejem”. W ekipie Straży Miejskiej zaprezentowali się profilaktycy: Maciej Necel i Roman Banasik, znani m.in. z występów w popularnym spektaklu teatralnym „Królestwo zakręconego czasu, czyli bajka o mądrych dzieciach”, a w zespole Straży Granicznej zaśpiewali: solistka Orkiestry Reprezentacyjnej Straży Granicznej z Nowego Sącza, laureatka wielu konkursów wokalnych Natalia Zabrzeka oraz tamburmajor i solista tej samej orkiestry Wacław Wacławik, który współpracuje również z Sądacką Orkiestrą Symfoniczną.

• Podsumowaliśmy drugi miesiąc kontroli spalania odpadów. W listopadzie strażnicy miejscy przeprowadzili 472 kontrole, ujawnili 45 nieprawidłowości, pobrali 4 próbki popiołu, które przekazali do analizy chemicznej. Funkcjonariusze nałożyli 22 mandaty karne na kwotę 3300 złotych, przygotowali 1 notatkę pod wniosek o ukaranie do sądu, pouczyli 22 osoby. W obecnym sezonie grzewczym zadanie realizuje 125 strażników posiadających upoważnienie do kontroli wydane na podstawie art. 379 ustawy Prawo ochrony środowiska. Podstawowy zespół kontrolny stanowią strażnicy Referatu Kontroli Odpadów oraz strażnicy Sekcji Ekologicznych w liczbie 27 osób (kontrole planowe i interwencyjne w systemie pracy ciągłej przez wszystkie dni tygodnia). Odwód (na wypadek wystąpienia znacznych przekroczeń zanieczyszczenia oraz do bieżącej kontroli w przypadku znacznego wzrostu liczby zgłoszeń interwencyjnych) to 98 strażników przeszkolonych w zakresie kontroli zakazu spalania odpadów. Kontrole palenisk w nieruchomościach prywatnych mogą być prowadzone od 6 do 22, a na terenach, gdzie jest prowadzona działalność gospodarcza przez całą dobę. Według obowiązujących przepisów osoba, która udaremnia lub utrudnia wykonanie kontroli paleniska, popełnia przestępstwo zagrożone karą do 3 lat pozbawienia wolności. W sytuacji gdy właściciel posesji odmawia wpuszczenia funkcjonariuszy, na miejsce wzywana jest policja. Prośby o interwencje należy kierować na numer alarmowy 986. (mp)

ZNANY KRĘGARZ W KRAKOWIE

Po raz kolejny w Krakowie w NCK (środa, 11.01.2017 r. od godz. 10.30) będzie przyjmował znany kręgarz, dyplomowany technik masażysta Tadeusz Czarny z Przeworska.

Rezerwacja terminu pod numerem tel. 601-074-892.

Tel. w Przeworsku: 16 648-82-74. Informacje także na stronie: www.kregarz.nets.pl.

TANIEJ Z „GŁOSEM”

Księgarnia „ZŁOTY WIEK” Grażyny Tabor w os. Złotego Wieku 19, pawilon, zaprasza Czytelników „Głosu – Tygodnika Nowohuckiego” na zakupy z 5-procentową bonifikatą książki promowanej w tym numerze.

Kupon jest ważny do 22 grudnia 2016 roku.

Imię i nazwisko:

Adres:

Z KRONIKI POLICYJNEJ

CORAZ WIĘCEJ WŁAMAŃ

W minionym tygodniu policjanci odnotowali więcej niż zwykle włamań w starej części Nowej Huty. Czyżby złodzieje zdobywali w ten sposób pieniądze na przygotowanie nadchodzących świąt?

I tak: 7 grudnia o godz. 8.00 rano powiadomiono policję o włamaniu do zakładu szklarskiego na os. Kolorowym. Do włamania doszło w nocy. Sprawcy w nieustalony dotąd sposób otworzyli drzwi zakładu, z którego skradli elektronarzędzia: wiertarki i szlifierki do szkła, warte 4 tys. zł.

9 grudnia po godz. 19.00 powiadomiono policję o włamaniu do mieszkania znajdującego się na parterze jednego z bloków na os. Willowym. Jak ustaliła policja, do włamania doszło tego dnia, między godziną 15.00 a momentem zgłoszenia. Sprawcy weszli do mieszkania, podstawiając mebel przed okno. Weszli na mebel i wyważyli okiennice. Z mieszkania skradli: laptopa i aparat fotograficzny. Do szukania złodziei policjanci użyli psa tropiącego. Ten zgubił ślad.

10 grudnia o godz. 8.00 rano policjanci otrzymali wiadomość o włamaniu do kiosku na os. 2 Pułku Lotniczego. Do włamania doszło w nocy. Złodzieje przecięli kłódkę i wyważyli drzwi. Z warzywniaka skradli 200 zł i towar. Poszkodowany liczy straty.

Tego dnia powiadomiono policję o włamaniu do dwóch piwnic w niedawno oddanym bloku na os. Avia (nowe osiedle na starym lotnisku Czyżyny). Złodzieje wyłamali zamki w piwnicznych drzwiach. Z jednej z piwnic skradziono walizkę, w której jej właściciel przechowywał tysiąc złotych i monety kolekcjonerskie, których wartość wycenił na 500 zł. Z drugiej piwnicy złodzieje skradli mikroskop.

Tego samego dnia policjanci z komisariatu na os. Zgody poinformowani zostali o włamaniu do jednego z pomieszczeń Międzyszkolnego Ośrodka Sportowego na os. Szkolnym. Złodzieje weszli do pomieszczenia, wyważając drzwi. Skradli dmuchawę do liści, której wartość wyceniono na 2 tys. zł. Jak ustalili policjanci, do włamania doszło między godz. 13.00 a 14.30. Policjanci sprawdzają, czy ta kradzież może mieć związek z innymi kradzieżami dmuchaw, które odnotowano ostatnio na terenie Nowej Huty.

Policjanci w każdym ze zgłoszonych włamań zabezpieczyli pozostawione przez przestępców ślady. Sprawdzają nagrania z kamer monitoringu znajdujących się w rejonie tych zdarzeń. Szukają skradzionych rzeczy w miejscach, w których mogą być sprzedawane. Szukają sprawców.

WYCIĄŁ KATALIZATOR

Czym i jak to zrobił, być może uda się policji to wyjaśnić. Na razie wiemy tylko tyle, że z samochodu marki Seat, zaparkowanego na ul. Tomickiego został wycięty katalizator. 9 grudnia o godz. 19.00 powiadomił o tym policję właściciel auta. Straty wycenił na 450 zł. Do kradzieży doszło prawdopodobnie w nocy z 8 na 9 grudnia. Policjanci zabezpieczyli ślady. Szukając sprawcy, sprawdzają nagranie z kamer monitoringu znajdujących się w pobliżu miejsca zdarzenia.

NIE DAŁA SIĘ OSZUKAĆ

Apele o to, żeby nie dali się oszukiwać metodą „na wnuczka” czy każdą inaczej nazwaną, tak jakby zaczęły do-

cierać do starszych ludzi i ich rodzin. I co ważne, informują policję o takich próbach oszustwa. I tak 7 grudnia, o godz. 20.00 mieszkanka os. Kolorowego powiadomiła VIII KP o tym, że dzień wcześniej zadzwoniła do niej kobieta, która powiedziała, że jest jej córką i chce pożyczyć 50 tys. zł, bo ma kłopoty w banku. Gdy starsza pani powiedziała, że nie ma takich pieniędzy, kobieta rozłączyła się. Nie zadzwoniła więcej. Ale na policję zadzwoniła dzień później, za czyjąś dobrą radą, niedoszła ofiara. Teraz policja sprawdza do kogo należy telefon, z którego do niej dzwonił. Być może w ten sposób pomoże w zatrzymaniu oszustki.

„CIASTECZKA” PODNOSZĄCE KONDYCJĘ

Krakowscy policjanci zatrzymali 27-letniego mężczyznę, u którego znaleziono znaczne ilości narkotyków. Narkotyki miały mu służyć, jak twierdzi, do wyrobu ciasteczek podnoszących kondycję. Funkcjonariusze z VI KP w Krakowie, na podstawie posiadanych informacji, zatrzymali 27-letniego mieszkańca Podgórza, który miał posiadać narkotyki. W mieszkaniu podejrzanego znaleźli woreczek z białymi kryształkami. Substancja ta (97 g) okazała się, mefedronem. Funkcjonariusze znaleźli też ok. 83 g suszu roślinnego. Wszystko wskazuje na to, że jest marihuana. Podczas przeszukania zabezpieczono też wagę elektroniczną, która prawdopodobnie służyła do odważania porcji narkotyków. 27-latek twierdził, że ponieważ uprawia sport, narkotyki są mu potrzebne jako składnik do pieczenia ciasteczek, bo te dobrze regenerują mięśnie. Mężczyzna usłyszał zarzut przygotowania do wprowadzenia do obrotu oraz posiadania znacznych ilości narkotyków. Grozi mu do 8 lat pozbawienia wolności.

ZAGINIONA CHCIAŁA POIMPREZOWAĆ!

2 grudnia br. w godzinach porannych 15-letnia mieszkanka krakowskiego Śródmieścia, jak co dzień, wyszła do szkoły. Niedługo potem mama dziewczynki znalazła napisany przez córkę list, którego treść głęboko ją zaniepokoiła. Kobieta świadoma, że nastolatka nie dotarła do szkoły, niezwłocznie zadzwoniła na telefon dyżurny policji i powiadomiła o zaginięciu córki. Wówczas poszukiwaniami małoletniej zajęli się policjanci z Zespołu Poszukiwań Wydziału Kryminalnego Komisariatu Policji I. Wykonali szereg czynności operacyjnych, dzięki którym wytypowali jedno z miast w województwie mazowieckim jako miejsce, do którego prawdopodobnie udała się dziewczynka. Ponieważ w tak daleką podróż 15-latką mogła pojechać autobusem lub pociągiem, dokładnie sprawdzono tereny dworców. W poszukiwaniu włączyła się Straż Ochrony Kolei. Zaginionej szukali także funkcjonariusze z jednostek policji w województwie mazowieckim. Ci, jeszcze tego samego dnia w godzinach popołudniowych, odnaleźli dziewczynkę w domu na terenie jednej z gmin. Jak się okazało 15-latką pojechała do swojego kolegi... aby uczestniczyć w jego urodzinowej imprezie. Ale zamiast na przyjęcie trafiła na komisariat, skąd rodzice zabrali ją do domu. Gdyby nie szybkie i sprawne działania krakowskich i mazowieckich policjantów sprawa mogłaby mieć zupełnie inny, mniej szczęśliwy finał. (jdz)

Księgarnia ZŁOTY WIEK poleca książkę Janusza Leona Wiśniewskiego oraz Irady Wownenko pt. „Miłość oraz inne dysonanse” (wyd. Znak Literanova). To pełna muzyki i namietności powieść, pisana z dwóch perspektyw, z dwóch krajów, z dwóch serc. To opowieści o diametralnie różnych światach, dwóch równoległych losach, które połączył przypadek – w cieniu osobistych dramatów i niełatwych relacji polsko-rosyjskich.

Kraków wspiera start-upy

Krakowski Tydzień Startupów to cykliczna wspólna inicjatywa Urzędu Miasta Krakowa oraz środowisk startupowych, mająca na celu prezentację i promocję potencjału krakowskich firm innowacyjnych. To skonsolidowanie w ciągu siedmiu dni wielu działań – od szkoleń i warsztatów, poprzez prezentacje dokonań, po konferencje i seminaria.

★★★

W 2016 r. Krakowski Tydzień Startupów trwał od 3 do 9 listopada. Łącznie odbyło się prawie dwadzieścia wydarzeń skierowanych do osób w różnym wieku i o różnym doświadczeniu, zarówno licealistów, jak i przedsiębiorców. W trakcie trwania tygodnia uruchomiono dwie ważne inicjatywy: pierwszy w Krakowie miejski akcelerator dla start-upów oraz otwarto Bio-Inkubator w Klastrze LifeScience Kraków. Ponadto odbyły się warsztaty z programowania, projektowania aplikacji i biznesowego spojrzenia na nowe technologie.

Miejski akcelerator dla start-upów, program wsparcia dla młodych firm technologicznych – KRK Road to Success Acceleration Program – to trzydniowy intensywny program mentoringowy dla start-upów kończący się prezentacjami przed inwestorami z Polski i zagranicy. W ramach programu odbyło się ponad 100 spotkań z mentorami (inwestorami, ekspertami). Do programu zgłoszono ponad 120 aplikacji, po dokonaniu selekcji pozostało 10 najlepszych projektów. W trakcie publicznych wystąpień zaprezentowano m.in., jak działa ekosystem startupowy w Tel Awiwie i jakie są możliwości dla start-upów w Izraelu będącym jednym z najprężniejszych ośrodków startupowych na świecie. Przedstawiciele Polskiej Agencji Rozwoju Przedsiębiorczości przedstawili, jak wygląda publiczne wsparcie dla projektów na wczesnym etapie.

Otwarcie Bio-Inkubatora w Klastrze LifeScience Kraków to odpowiedź na oczekiwania pasjonatów nauk przyrodniczych i medycznych, dla których barierą stanowił brak dostępu do aparatury badawczej. Na

program Garażu LifeScience składają się: kompletne laboratorium, biblioteka techniczna oraz koncepcja działania oferująca przestrzeń dla osób z inwencją chcących uczyć się i eksperymentować z własnymi pomysłami w dziedzinie biologii, chemii, biotechnologii i techniki. Laboratorium zlokalizowane jest w budynku B Parku LifeScience na ul. Bobrzyńskiego 14 w Krakowie. Otwarcie Garażu LifeScience towarzyszyły konferencja i warsztaty pokazowe „Design Thinking – problemy osób z niepełnosprawnościami”. Warsztaty były praktycznym pokazem pierwszego etapu rozwoju innowacyjnych rozwiązań poprzez partycypacyjne generowanie pomysłów (ideation). Wszyscy uczestnicy warsztatów zaangażowali się, dociekając przyczyn problemów, szukając rozwiązań i wreszcie wymyślając i tworząc prototypy. Widać było, jak praca w grupie i co najważniejsze współpraca, a także inspiracja pomysłami innych przekładają się na kreatywność.

Zorganizowana przez Kraków Miastem Startupów Konferencja Start-up Day to całonocne wydarzenie, które miało na celu pomoc w nawiązaniu konkretnych relacji pomiędzy naukowcami, start-upami i inwestorami. Zaprezentowane zostały 22 projekty naukowe opracowane przez naukowców krakowskich uczelni. Każdy z nich miał okazję przedstawić swój

pomysł przed zgromadzonymi inwestorami i gośćmi w trakcie 2-minutowej prezentacji. W pojedynku o uwagę inwestorów wzięło udział 6 start-upów. Każdy z nich miał 10 minut na zaprezentowanie się i przekonanie inwestorów, że to właśnie ten projekt ma potencjał komercyjny oraz jest wart finansowania. Wydarzenie zostało wzbogacone przez dwa panele dyskusyjne, podczas których szukano odpowiedzi na pytania: Jak uzyskać fundusze na własny projekt? Jak przekonać do niego inwestorów? Czy doktorant może założyć start-up oraz jak połączyć środowisko akademickie z biznesowym? W trakcie Start-up Day uczestnicy mieli możliwość konsultacji z 10 mentorami z różnych dziedzin.

Kraków jest siedzibą ponad 300 start-upów. To ogromny potencjał dla inwestorów, jednak aby większość z nich odniosła sukces, należy uczyć młodych ludzi przedsiębiorczości oraz tego, jak przejść od koncepcji do prężnie działającej firmy. W 2016 r. program Krakowskiego Tygodnia Startupów został poszerzony o warsztaty dla młodzieży szkół średnich. Zwiększona edukacja młodzieży w zakresie przedsiębiorczości daje większe szanse na powodzenie w biznesie. Młodzi ludzie często mają ciekawe pomysły na prowadzenie własnych firm, ale brak im wiedzy formalnej, motywacji i przykładów dobrych

praktyk. W ramach Tygodnia Startupów zorganizowana została seria warsztatów dla młodzieży ze szkół średnich „Technologia w start-upach”. Kilkudniowe spotkania miały na celu przybliżenie licealistom tajników programowania w celu wykorzystania ich do budowania własnych start-upów. Odbyły się warsztaty z projektowania i przetwarzania danych w SQL. Była to spora dawka informacji na temat zbioru danych – klientów, towarów czy usług, języka samego SQL oraz modyfikowania wybranych danych. W trakcie kolejnych dni uczestnicy mieli również okazję przekonać się, że napisanie własnej aplikacji wcale nie jest takie trudne, zapoznali się z Gitem, nowoczesnym systemem kontroli wersji, a także z najpopularniejszym językiem programowania JavaScript, oraz wzięli udział w warsztacie zatytułowanym „Jak technologię ugryźć biznesowo?”, który stanowił źródło wiedzy z zakresu tworzenia strategii marketingowej i PR. W ciągu kilku dni zaproszeni licealiści poznali narzędzia potrzebne w dalszym rozwoju w kierunku nowych technologii, poznali podstawy baz danych, rozpoczęli swoją przygodę z programowaniem w zakresie aplikacji mobilnych i webowych, poznali podstawowe zasady rządzące marketingiem i PR, ale co najważniejsze, mieli okazję do przemyślenia swojej ścieżki kariery, która dopiero się kształtuje. A

wszystko to pod okiem doświadczonych mentorów.

W tegorocznej edycji Tygodnia Startupów udział wzięło prawie dwa tysiące uczestników.

Bardzo ważną inicjatywą we wspieraniu środowisk startupowych jest udział Urzędu Miasta Krakowa jako partnera projektu CERlecon „Central Europe Regional Innovation Ecosystems Network” finansowanego z programu Interreg Central Europe, którego realizacja rozpoczęła się w czerwcu br. i trwać będzie do maja 2019 r. W projekcie udział bierze czternastu partnerów z 7 krajów: Austrii, Włochy, Niemcy, Słowacja, Chorwacja, Czechy, Polska.

Projekt ma na celu opracowanie i wdrożenie modelu wsparcia dla innowacyjnych start-upów, których działalność wpisuje się w inteligentne specjalizacje danego regionu, poprzez stworzenie w każdym z miast partnerskich tzw. Playparku. Będzie to miejsce, w którym na etapie projektu pomocą objęte zostaną 3 grupy 10 start-upów, a docelowo początkujące firmy będą mogły korzystać ze szkoleń, doradztwa oraz zaplecza technicznego. Docelowo we wszystkich krajach partnerskich przeszkolonych ma być ponad 210 firm i startupów. Jednocześnie sieć siedmiu Playparków umożliwi start-upom współpracę oraz wymianę doświadczeń na skalę europejską.

Interreg

CENTRAL EUROPE



European Union
European Regional
Development Fund

CERlecon

Nowohucki gastronomik w świetle wartości patriotycznych, czyli...

VI Małopolski Konkurs Pieśni i Poezji Patriotycznej

17 listopada 2016 r. w Zespole Szkół Gastronomicznych nr 1 w Krakowie odbył się VI Małopolski Konkurs Pieśni i Poezji Patriotycznej. Szkoła ta słynie w środowisku lokalnym jako gastronomik, któremu szczególnie bliskie są słowa „patriotyzm, ojczyzna, tradycja”, a to za sprawą m.in. tegoż właśnie konkursu, który każdego roku gromadzi bardzo dużą liczbę uczestników z różnych miejsc Małopolski. W tegorocznej edycji wzięło udział 70 uczestników szkół gimnazjalnych, co dowodzi, że konkurs cieszy się nieustannie dużym zainteresowaniem zarówno ze strony uczniów, jak i zaproszonych gości. Przedsięwzięcie zostało objęte honorowym patronatem przez następujące instytucje: Urząd Wojewódzki, Urząd Marszałkowski Województwa Małopolskiego, Małopolskiego Kuratora Oświaty, Instytut Dialogu Międzykulturowego, Muzeum Armii Krajowej i Muzeum Historyczne Miasta Krakowa.

Ideą spotkania było m.in. krzewienie wartości patriotycznych zwłaszcza wśród młodzieży gimnazjalnej. Organizatorzy wydarzenia, czyli dyrekcja szkoły wraz z pomysłodawczyniami p. Sylwią Ptasznik i p. Martą Bernadzikiewicz-Stępień, mogą być dumni z tego, że już ko-

lejny raz konkurs odniósł sukces i należy do udanych przedsięwzięć szkoły. Uczestnicy prezentowali się w dwóch kategoriach: pieśń i poezja patriotyczna. Jurorzy z wielkim zainteresowaniem i uznaniem wysłuchali wszystkich uczestników, po czym udali się na burzliwe obrady. Nie mieli łatwego zadania, gdyż poziom artystyczny występów był bardzo wysoki. W kategorii pieśń kolejne miejsca zajęli: **pierwsze Aleksandra Radosz** z Gimnazjum w Kazimierzy Wielkiej, **drugie Nikola Wróbel** z Gimnazjum w Opatowcu, **trzecie Gabriela Jeleń** z Gimnazjum w Michałowicach. W kategorii poezja **pierwsze miejsce** zajęła **Olimpia Kotarba** z Gimnazjum Bogdana Jańskiego w Krakowie, **drugie Nikodem Achtel** z Gimnazjum w Michałowicach, **trzecie Aleksandra Kącka** z Gimnazjum w Niepołomicach. Swoją obecnością nasz konkurs zaszczytili: starszy wizytator Małopolskiego Kuratorium Oświaty pani Maria Kryszakowska, pani Magdalena Siemion z Instytutu Dialogu Międzykulturowego im. Jana Pawła II, pan Maciej Miezan z Muzeum Historycznego Miasta Krakowa, przewodniczący Rady Dzielnicy XVI pan Andrzej Buczkowski, asystent posła Ireneusza Rasia pan Piotr Opilka, pani Wiktoria Fedorowicz z



BOŻE NARODZENIE 2016

W imieniu Rady i Zarządu Dzielnicy XVI Bieńczyce
życzą Państwu,
aby zbliżające się Święta Bożego Narodzenia
były czasem spędzonym w zdrowiu,
radości i ciepłej rodzinnej atmosferze.
Kolejny zaś rok niech będzie
czasem pokoju oraz realizacji
osobistych zamierzeń.

Andrzej Buczkowski – Przewodniczący

Klubu Kuźnia, pan Aleksander Czerniewicz z Muzeum Armii Krajowej. Słodką chwilą, nie tylko w znaczeniu metaforycznym, był poczęstunek przygotowany przez uczniów gastronomiki (przyszłych kucharzy i kelnerów) zarówno dla wszystkich

uczestników konkursu, jak i zaproszonych gości, bo przecież poezja i pieśń łączyć się muszą z „dobrym smakiem”, którego ZSG nr 1 nie brakuje.

VI Małopolski Konkurs Pieśni i Poezji Patriotycznej zapisał się już

do historii wydarzeń szkoły i pozostawił po sobie głęboką refleksję, że warto działać poprzez wartości, warto jednoczyć ludzi, zwłaszcza tych młodych, bo „wartościowa młodzież jest wśród nas”.

BĘDZIE PARKING

Szanowni Państwo, bardzo się cieszę, że na osiedlu Niepodległości, obok Tomeksu z mojej inicjatywy powstanie nowy parking. Poprawi to estetykę i uporządkuje ten teren. Oczywiście dziękuję koleżankom i kolegom radnym Dzielnicy XVI za poparcie mojego pomysłu.

Grzegorz Król, przewodniczący Komisji Ochrony Środowiska i Terenów Zielonych



Uchwała antysmogowa – zastrzeżenia i obawy

W czasie spotkań z radnymi Dzielnicy XVIII mieszkańcy Mogiły, Pleszowa, Wyciąż, Chalupek, Kujaw, Branic, Wolicy, Przyłasku Rusieckiego, Kościelnik oraz Wróżeń wyrażali swoje zastrzeżenia i obawy, że Uchwała Sejmiku Województwa Małopolskiego zakazująca używania węgla oraz drewna jako źródeł energii na obszarze Krakowa od 2019 r. spowoduje negatywne konsekwencje uderzające w podstawy ich ekonomicznej egzystencji, a tylko w nieznacznym stopniu przyczyni się do poprawy jakości powietrza w naszym mieście. W krótkim czasie zebrano ponad tysiąc podpisów, które dołączone zostały do skargi skierowanej na ręce Marszałka Województwa Małopolskiego.

Zastrzeżenia i obawy zawarte w skardze do Marszałka Sejmiku Województwa Małopolskiego:

- Przyczynami smogu zdaniem mieszkańców są nieprzemyślane i szkodliwe decyzje władz i urzędów, wskutek których zostały zablokowane w znacznym stopniu przez intensywną zabudowę korytarze przewietrzania w naturalny sposób przyczyniające się do poprawy jakości powietrza w Krakowie. Intensyfikacja tego proceduru nastąpiła w ostatnich latach.

- Niewydolność infrastruktury drogowej w naszym mieście powoduje koncentrację transportu, w tym tranzytowego, przyczyniając się do zwielokrotnienia emisji szkodliwych spalin. Ciągi komunikacyjne w naszym mieście są dramatycznie rzadko czyszczone. Wskutek tarcia opon o nawierzchnię oraz ścierania tarcz i klocków ha-

mulcowych powstają niezwykle niebezpieczne mikropyły. W wielu niezależnych badaniach udowodniono jednoznacznie kancerogenne działanie na ludzki organizm wtórnej emisji spalin i pyłów generowanych przez pojazdy.

- Nieobojętne dla jakości powietrza na terenie Krakowa jest oddziaływanie przemysłu: choć w ostatnim okresie nastąpiła znaczna poprawa (modernizacje proekologiczne), mieszkańców niepokoją cykliczne zanieczyszczenia powietrza.

- W sąsiadujących z naszymi osiedlami gminach żadnych zakazów odnośnie do używania drewna oraz węgla jako opału nie ma, a ich mieszkańcy mogą korzystać z dotacji na kotły węglowe najwyższej generacji, które oprócz tego, że emitują śladowe ilości zanieczyszczeń, cechują się również wysoką sprawnością energetyczną, co

znacznie zmniejsza koszty ogrzewania. Nas skazuje się na wielokrotnie droższe od węglowego ogrzewanie gazowe, nie wspominając o ogrzewaniu elektrycznym, którego koszty są niebotyczne. Prowadzący działalność gospodarczą na terenie naszych osiedli nie będą w związku z tym w stanie konkurować z prowadzącymi podobną działalność poza obszarem Krakowa. Będą zmuszeni zlikwidować swoje gospodarstwa i firmy, które stanowią często jedyne źródło utrzymania całych rodzin.

- Przystarała infrastruktura gazowa na naszych osiedlach mająca w wielu przypadkach kilkadziesiąt lat już aktualnie nie jest w stanie sprostać wzmożonemu zapotrzebowaniu na to źródło energii, mieszkańcy skarżą się na występujące permanentnie znaczne spadki wydajności swoich urządzeń grzewczych zasilanych gazem. Łatwo przewidzieć, co będzie dalej, są też rejon, gdzie nie ma gazociągów i nie planuje się tam ich budowy, proponując w zamian mieszkańcom o wiele droższe źródło energii, np. gaz płynny lub olej opałowy, jest to niedopuszczalne.

- Dopłaty do kosztów ogrzewania dla osób, które dokonały zmiany sposobu ogrzewania, a osiągają niskie dochody, są przewidziane na lata 2014–

2022. Mieszkańcy niepokoją się, co będzie po tym okresie.

- Wszystkim odpowiedzialnym mieszkańcom zależy na poprawie jakości powietrza, którym oddychamy, lecz normujące to rozwiązania winny brać pod uwagę oprócz przyczyn również skutki tworzonej norm i rozwiązań. Wielu urzędników, do których mieszkańcy zgłaszali się z wyżej artykułowanymi problemami, podzieliło ich zastrzeżenia, wyrażając ubolewanie.

Władze Sejmiku Województwa Małopolskiego z opieszałością odpowiedziały, że konsultacje społeczne na ten temat były obszernie, a przytoczone w skardze argumenty może i są słuszne, ale z przyczyn proceduralnych nie mogą być wzięte pod uwagę, ponieważ sprawą zajmuje się Sąd.

Bulwersujące jest, że konsultacje społeczne nad tak precedensowym i fundamentalnym rozwiązaniem prawnym prowadzone były w znacznej mierze przez Internet i media, przez co wielu mieszkańców zostało wyeliminowanych z możliwości wyrażenia opinii w istotnych dla siebie sprawach. Świetlice osiedlowe powinny służyć jako miejsce do bezpośrednich konsultacji z mieszkańcami na etapie tworzenia rozwiązań prawnych, a nie tylko

post factum.

27.09.2016 r. Wojewódzki Sąd Administracyjny w Krakowie oddał skargi na Uchwałę antysmogową, podtrzymując jej zgodność z prawem.

Skarżący wnieśli skargę kasacyjną do Sądu Najwyższego na ten wyrok.

Od stycznia 2017 r. obniżone będą dopłaty do zmiany źródła energii z węglowego na gazowe lub inne dopuszczone w Uchwale antysmogowej. Zasadne będzie więc podpisanie tej umowy do końca grudnia 2016 roku.

Działania mające na celu doprowadzenie do większego zaangażowania w rozwiązywanie problemów mieszkańców osiedli podmiejskich naszej dzielnicy przez Władze Miasta Krakowa będą kontynuowane.

O efektach tych działań mieszkańcy informowani będą na lokalnych zebraniach.

Dziękuję wszystkim mieszkańcom, którzy zbierali podpisy pod petycją, a w szczególności radnym Dzielnicy XVIII – Markowi Kurzydło i Jerzemu Dańcowi.

Z poważaniem
radny Dzielnicy XVIII
Miasta Krakowa
Marian Baś



Pleszów z lotu ptaka. 1999 r. Fot. Adam Gryczyński

Rada Dzielnicy XVIII Nowa Huta; os. Centrum B 6; 31-927 Kraków; tel. 12-644-78-40, e-mail: rada@dzielnica18.krakow.pl; www.dzielnica18.krakow.pl.
Zarząd: przewodniczący Stanisław Moryc; zastępca przewodniczącego Józef Szuba; członkowie zarządu Małgorzata Bąk, Andrzej Kowalik, Mariusz Woda. Redakcja kolumny: Rada Dzielnicy XVIII.

KONCERT NA RZECZ BUDOWY POMNIKA ORŁĄT LWOWSKICH

Pod koniec listopada w Szkole Podstawowej nr 101 został zorganizowany koncert na rzecz budowy pomnika Orłąt Lwowskich, w który zaangażowali się wszyscy nauczyciele i uczniowie Stojedynki.

Było to wyjątkowe wydarzenie w dziejach szkoły. To pierwszy koncert charytatywny w jej historii i pierwsze przedsięwzięcie, w którym jednocześnie na scenie wystąpili uczniowie wszystkich klas wraz z nauczycielami. Na koncercie zadebiutował też pierwszy w 52-letniej historii SP 101 zespół muzyczny nauczycieli w składzie Andrzej Kosiorowski (nauczyciel matematyki) – gitara basowa, ks. Michał Kania – perkusja, i Adam Czyżowski (nauczyciel muzyki) – keyboard.

Ideą koncertu było złożenie hołdu młodzieży i dzieciom, które w listopadzie 1918 roku ruszyły do walki o polski Lwów. Setki z nich padło, broniąc swej ojcowizny, torując drogę odsiecz z głębi kraju. Im to właśnie nadano przydomek „Orłąt Lwowskie”, w którym jest wiele pieszczotliwości rodzicielskiej. Ich legenda należy do polskich mitów patriotycznych, funkcjonujących podobnie jak obrona Częstochwy przed Szwedami, wiktoria Sobieskiego pod Wiedniem czy Cud nad Wisłą.

Na koncert każda klasa, od 0 do 6 oraz świetlica szkolna przygotowały swoją piosenkę, którą pragnęły uczcić pamięć Lwowskich Orłąt. W szczelnie wypełnionej sali licznie przybyłych na uroczystość rodziców i gości przywitała dyrektorka SP 101 Elżbieta Twardosz. Koncert rozpoczął się od wzruszającej pieśni „Jest takie miasto, co zwie się Lwów” w wykonaniu Dawida Simiń-

skiego z klasy II. Następnie recytowane przez nauczycieli wiersze „Przyśniła się dzieciom Polska”, „Gawęda o miłości do ziemi ojczystej”, „Ojczyzna to kraina, która się w sercu zaczyna”, „Dwie gwiazdki”, „Legenda o garści ziemi polskiej”, „Polska to Nie Pospolita Rzecz” i „Obroncom Lwowa” przeplatane były z piosenkami wykonanymi przez poszczególne klasy. Dzieci śpiewały piosenki o ojczyźnie i pieśni legionowe: „Nasza najpiękniejsza”, „Polska”, „Polska, moja ojczyzna”, „Płynie Wisła, płynie”, „Przybyli ułani pod okienko”, „Maszerują strzelcy”, „Wojenka, wojenka”, „Balladę o żołnierzu”, „Legiony”, „Pierwszą Kadrową”, „O mój rozmrynie”, „Uli duli” i „Białe

róże”. Na finał Mateusz Żurek z klasy VI zaśpiewał wzruszającą pieśń umierającego chłopca pt. „Orlątko”.

To była naprawdę wyjątkowa uroczystość, w nastrojowym oświetleniu, z przepiękną prezentacją multimedialną, dzięki której na ekranie wyświetlały się słowa śpiewanych przez dzieci piosenek i rodzice oraz wszyscy goście mogli się włączyć we wspólny śpiew, i w końcu ze wspaniałym brzmieniem trio muzycznym.

Czegoś podobnego Szkoła 101 jeszcze ani nie słyszała, ani nie widziała! Po koncercie uczniowie rozprowadzali zakładki – cegiełki patriotyczne na budowę pomnika Orłąt Lwowskich w Krakowie. Zebrali 1181 zł 78 gr!!! Pierwszy w historii Stojedynki koncert charytatywny zakończył się prawdziwym sukcesem!

(mm)



UCZCILI ROCZNICĘ 13 GRUDNIA



13 grudnia oddano hołd opozycji antykomunistycznej i ofiarom stanu wojennego wprowadzonego w 1981 r. Wojewoda małopolski Józef Pilch w asyście pocztów sztandarowych Szkoły Podstawowej nr 80, Szkoły Podstawowej nr 37, XVI Liceum Ogólnokształcącego oraz Szwadronu Kawalerzystów im. Józefa Piłsudskiego pod przewodnictwem rtm. Henryka Bugajskiego złożył wieniec pod pomnikiem Solidarności przy placu Centralnym w Nowej Hucie. Zapalono też znicze. Obecni byli także żyjący opozycjoniści oraz przed-

stawiciele szkół i mieszkańcy dzielnicy. Pomnik ma formę stalowej litery V, osadzonej na cokole (pierwotnie z cegieł). Ta litera to tzw. zajączek, dwa palce dłoni ułożone w literę V oznaczającą zwycięstwo (ang. victory), gest Winstona Churchilla, premiera Wielkiej Brytanii, z lat drugiej wojny światowej. Umieszczono na niej jedenaście tablic z ważnymi w dziejach Nowej Huty datami, poczynając od 1960 r. i obrony krzyża, poprzez datę wyboru Karola Wojtyły i daty jego pobytów w Nowej Hucie, po datę powstania Solidarności i inne. U podstawy umieszczono orla w koronie. Poniżej na cokole znajdują się cztery tablice upamiętniające: obronę krzyża nowohuckiego, wybór Karola Wojtyły na papieża, wydarzenia grudniowe w Gdańsku w 1970 i powstanie Solidarności w 1980 oraz upamiętniającą powstanie NSZZ Solidarność w Nowej Hucie.

(mp) fot. autor

Kolejne mieszkanie wyremontowane

„NOWE BARWY”

To wyjątkowy projekt, dzięki któremu odnowione zostają mieszkania podopiecznych MOPS-u. Remonty wykonywane są przez młodzież z Zespołu Szkół Budowlanych Chemobudowa. Za swoją pracę nie pobierają oni żadnego wynagrodzenia.

Ideą projektu „Nowe Barwy” jest, aby młodzież z ZSB Chemobudowa, korzystając z nabytych w trakcie nauki umiejętności, wykonywała podstawowe prace remontowe w mieszkaniach tych klientów MOPS, którzy nie mają możliwości, aby jakiegokolwiek prace wykonać samodzielnie. Beneficjenci projektu to osoby starsze lub niepełnosprawne, nie posiadające rodziny. Osoby te są typowane przez pracowników społecznych Miejskiego Ośrodka Pomocy Społecznej, którzy najlepiej znają potrzeby swoich klientów.

W listopadzie zakończył się remont

kolejnego takiego mieszkania. To już trzecie mieszkanie wyremontowane w ramach projektu „Nowe Barwy”. W porozumieniu z dyrektorem ZSB Chemobudowa Beatą Głuch, a pod opieką Haliny Błachacz, opiekuna praktyk, uczniowie wykonali prace remontowe u pana Kazimierza w os. Centrum B. Małeńkie mieszkanie, położone na ostatnim piętrze budynku, od czasu zamieszkania w nim nie było malowane. Ze ścian odchodziła farba z tynkiem. Trzech uczniów szkoły, w ciągu zaledwie 5 dni, usunęło starą farbę, wyrównało powstałe ubytki, wykonało

gładź i pomalowało mieszkanie wraz z aneksem kuchennym i łazienką. Większość farb i materiałów budowlanych udało się dzięki operatywności pracowników MOPS-u pozyskać nieodpłatnie z Castoramy, ul. Pilotów, część (folie, gips, gładź) zakupiono ze środków wygospodarowanych przez osoby zakwalifikowane do udziału w projekcie. Pan Kazimierz jest uczniom bardzo wdzięczny, jego mieszkanie wreszcie jest czyste i odświeżone. Podkreśla, że sam, ze względu na niepełnosprawność, nie byłby w stanie wykonać żadnych prac remontowych. To nie koniec współpracy MOPS z Chemobudową os. Urocz. Już wiosną pracownicy MOPS będą rekrutować spośród osób objętych wsparciem kolejnego uczestnika projektu.

(a)

„Umiera się nie dlatego aby przestać żyć, lecz po to by żyć inaczej”
Paulo Coelho

ZAKŁADY POGRZEBOWE
Przedsiębiorstwa Usług Komunalnych Sp. z o.o.

- ul. Rakowicka 35a, tel. 12/411-47-76, sob. 8.00-14.00
- ul. Reduty 1, tel. 12/411-35-26
- cm. Grębałów, tel. 12/645-31-61
- cm. Podgórze, tel. 12/656-55-11

WWW.PUK.KRAKOW.PL

DYŻUR CAŁODOBOWY
RÓWNIEŻ W NIEDZIELE I ŚWIĘTA

tel. 12/411-45-02,
12/411-45-04

Wszystkie punkty czynne od pon. do pt. od 7.30 do 15.30
KOMPLEKSOWA OBSŁUGA POGRZEBÓW
BEZGOTÓWKOWE ROZLICZANIE POGRZEBÓW

CORDIA B. KWIECIŃSKA
www.cordia.com.pl

os. Na Skarpie 24 os. Urocz. 5
czynne 8.00–15.30

12 644-87-75, 512-179-466
504-180-180

**KOMPLEKSOWE
USŁUGI POGRZEBOWE
TANIO – CAŁODOBOWO**

REKORDIA

**POGRZEBOWE USŁUGI
BEZGOTÓWKOWO
CAŁODOBOWY PRZEWÓZ
Z MIESZKAŃ**

12-645-47-24, 508-163-001 (CAŁĄ DOBĘ)
(cmentarz w Grębałowie)

**ZAKŁAD USŁUG POGRZEBOWYCH
„MORFON”**

os. Dywizjonu 303 31J (od al. Andersa), tel. (012) 641-68-17
Tel. całodobowe: (012) 649-59-96, 0604-296-932 ROZLICZENIE BEZGOTÓWKOWE

**NEKROLOGI
I KONDOLENCJE**

przyjmuje Biuro Ogłoszeń
„Głosu – Tygodnika Nowohuckiego”
(al. Jana Pawła II 232 – NCK).
Tel. 12 643-44-33.

PAMIĘĆ O BLISKICH I ZNAJOMYCH

Czytelnicy pytali nas, czy w „Głosie” istnieje możliwość zamieszczania informacji o rocznicowych mszach św. odprawianych za zmarłych. – Najbliższa rodzina wie, kiedy i gdzie taka msza zostanie odprawiona, ale chcielibyśmy także, by wiedzieli o niej sąsiedzi czy przyjaciele zmarłego, a nie wszystkich stać na zamówienie drogiego ogłoszenia w tej sprawie w gazecie – przekonywali. By spełnić oczekiwania Czytelników, zamieścimy takie informacje bezpłatnie. Trzeba tylko zgłosić się do redakcji.

INFORMATOR HANDLOWO-USŁUGOWY

ŚLUSZY MIEJSKIE I LOKALNE

Pogotowie Ratunkowe 999 (także N. Huta).
 Toksykologia 12 411 99-99.
 Straż Pożarna 998, 12 646-01-10.
 Policja 997.
 Policja Nowa Huta: os. Zgody (VIII KP) 12 61 52-910, os. Złotej Jesieni 11 C (VII KP) 12 61-52-911, 12 615-33-19.
 Straż Miejska 986.
 Pogotowie gazowe 992. Pogotowie dźwigowe 12 644-23-08.
 Pogotowie c.o. 12 644-38-46. Wodociągi 12 648-28-61.
 Pogotowie ADREM (elektr., c.o., wod.-kan.-gaz) 12 644-19-69, 12 643-27-43. ADREM awarie poza budynkiem 12 644-12-10.
 Pogotowie elektryczne dla os. Oświecenia 12 647-05-65 w dni powszednie i 12 647-15-87 w dni świąteczne.
 Całodobowy telefon zaufania dla osób z problemem alkoholowym i ich rodzin 12 411-60-44.

MEDYCYN I ZDROWIE

▼ **PRACOWNIA USG – LEK. MED. B. STĘPIEŃ** – os. Handłowe 8, tel. 12 644-78-26, 12 640-50-90 lub 696-047-450: badania jamy brzusznej, tarczycy.
 Czynna: poniedziałek 12.00–16.00, wtorek–piątek 9.00–12.00.
 ▼ **GABINET KARDIOLOGICZNY**. Lek. med. Krzysztof Ideć, os. Centrum A, bl. 3. Rejestracja: 12 357-36-12.
 ▼ **KOMPLEKSOWE LECZENIE STOMATOLOGICZNE**: leczenie kanałowe, protetyka, implanty. Kraków, os. Słoneczne 11, lokal U 1.
 Tel. 12 644 89 01, kom. 664 395 417. Pon.–pt. 9.00–19.00. www.bjb.net.pl.
 ▼ **REHABILITACJA**, masaż leczniczy, wizyty domowe.
 Tel. 12 414-11-97.

USŁUGI RÓŻNE

▼ **TELEWIZOR STRAJKUJE?** 600 99 88 32, 501 93 26 79.
 ▼ **TELEWIZOR ANTENY**. 12-640-00-42.
 ▼ **USŁUGI SZKLARSKIE, oprawa obrazów**, os. Jagiellońskie 19, Pawilon Handlowo-Usługowy koło kościoła ARKA (wejście z tyłu).
 Tel. 647-86-50.

▼ **PRZECHOWALNIA ROWERÓW** (z możliwością przeglądu) i **OPON** (całoroczna). Plac targowy PIAST, paw. 3.
 Tel. 647-13-88, kom. 0502-730-087.
 ▼ **SALON FRYZJERSKI „Dorota”** (damski, męski, dzieci). Pl. Targowy „Piaś”, paw. 26, 27.
 Tel. 12 681-33-77.
 ▼ **OBUIE – NAPRAWA**. Os. Jagiellońskie 19, pawilon handlowy (wejście od tyłu). Tel. 647-86-50.
 ▼ **ZAKŁAD ZEGARMISTRZOWSKO-ŚLUSARSKI**. Naprawa zegarków mechanicznych i elektronicznych, naprawa zegarów ściennych. Ostrzenie noży, nożyczek, pił, łańcuchów. Dorabianie kluczy mieszkaniowych i samochodowych z immobilizerem. Plac targowy Bieńczyce, paw. 23. Tel. 510-949-066.
 ▼ **NAPRAWA I SPRZEDAŻ PARASOLI**. Szkolne 14.
 Tel. 644-98-11.
 ▼ **ZAKŁAD PIECZĄTKARSKO-GRAWERSKI**, Adam Sroka, przeniesiony z os. Niepodległości do Borzęcina 797A.
 Aktualny tel. 14 68-46-756, e-mail: zaklad@odznaki.pl.
 ▼ **ROWERY** – sprzedaż, części, akcesoria, serwis, naprawy, komis, malowanie ram.
 FHU „Elmar”, plac targowy PIAST, paw. 3, tel. 647-13-88, kom. 502-73-00-87.
 ▼ **ANTEN MONTAŻ**, naprawa telewizorów wszystkich typów u klienta.
 Tel. 12 640-00-41, 609-586-881.

BIURA KSIĘGOWO-PODATKOWE

▼ **BIURO RACHUNKOWE „ATINA”**, usługi podatkowo-księgowo. Boh. Września 76. 648-01-89.
 ▼ **SALDO** – usługi księgowo podatkowe. Rozliczenia VAT-u budowlanego, zeznania roczne PIT-y. 12 641-07-59.

POŚREDNICTWA NIERUCHOMOŚCI

▼ **FIRMA „GARRET”** – licencje państwowe, sprzedaż–kupno domów, mieszkań. Kredyty. DH „Wanda”, ul. Broniewskiego 1.
 Tel. 12 642-59-10/11. www.garret.pl.
 ▼ **ARKADOM – NAJSKUTECZNIEJSZE BIURO NIERUCHOMOŚCI**. Stowarzyszeni w MSPON, 3 licencje państwowe. Os. Jagiellońskie 19, koło kościoła Arka.
 Tel. 12 641-66-74; www.arkadom.pl.

BIURA TURYSTYCZNE

▼ **BIURO TURYSTYCZNE Cerro Torre Szkoła Górską**, al. Pokoju 82, 501 568 948, www.szkolagorska-cerrotorre.pl.
 Wyjazdy polskie i zagraniczne, górskie wyprawy, pilotaż i przewodnictwo wycieczek, obozy i kursy wspinaczkowe, szkolenia, kursy pierwszej pomocy. Oferta dla grup, szkół, firm, klientów indywidualnych.

USŁUGI MOTORYZACYJNE

▼ **FIRMA AUTO KOMPUTER**, Janina Walasek, ul. Makuszyńskiego 9B.
 Tel. 644-18-80, 684-19-00 (01, 02), pon.–pt. 8.00–17.00. Badania techniczne pojazdów do 3,5 ton (przeglądy rejestracyjne): okresowe, zasilanych gazem, rejestrowanych po raz pierwszy za granicą, powypadkowych. Komputerowy system pomiaru i kontroli układów jezdnych samochodów osobowych i busów oraz ich regulacja. Komputerowy pomiar sprawności amortyzatorów. www.autokomputer.krakinfo.pl.
 ▼ **AUTO CENTRUM BLASK**, ul. Bulwarowa 33, myjnia ręczna, tel. 644-89-06.
 Czynna od pon. do sob. 8–18, niedziela 8–15.
 ▼ **Samobsługowa myjnia ręczna** (7 dni w tygodniu, 8–23).
 ▼ **Serwis i sprzedaż opon** (tel. 680-53-10, pon.–sb., 8–18).
 ▼ **Serwis klimatyzacji**.
 ▼ **AUTOMYJNIA. MYCIE RĘCZNE**. Ul. Fatimska 6, tel. 644-72-39. Całodobowy parking.
 ▼ **ZŁOMOWANIE** samochodów, wystawianie zaświadczeń, transport. 12 681-01-41, 0605-100-845.

KWIACIARNIE

▼ **KWIACIARNIA „KALINA”**, os. Centrum D1, czynna od pn. do pt. w godz. 8–19, w soboty 8–17, w niedziele 9–15.
 Tel. 012 644-33-36. Przyjmujemy zamówienia z dostawą do domu.
 ▼ **KWIACIARNIA „CUPIDO”**, pl. Targowy Bieńczyce 6, tel. 641-46-35.
 Czynna: pon.–sob. 6.00–19.00, niedziela 9.00–16.00. Zamówienia na telefon. Dowóz w obrębie Krakowa. Wiązki, okolicznościowe, bukiety.

PRACOWNIE ZŁOTNICZE

▼ **WYROBY ZŁOTE, SREBRNE**. Naprawy. Grawerowanie. Skup złota i srebra. Upominki komunijne. Ceny producenta. Bieńczycki pl. Targowy 5. Tel. 12 685-53-80.

OGŁOSZENIA DROBNE

● **ANTEN** montaż, naprawa telewizorów u klienta.
 (12)640-00-42, 609-586-881.
 ● **CZYSZCZENIE** dywanów, bezpłatny dojazd. (12)649-92-39.
 ● **CZYSZCZENIE** dywanów, wykładzin, tapicerki. 602-128-924.
 ● **KOLDRY** – wyrób. Handlowe 8. 503-655-671.
 ● **MYCIE** okien. 513-587-700.
 ● **NAPRAWA** telewizorów wszystkich typów u klienta.
 (12)640-00-42, 609-586-881.
 ● **POTRZEBNA** pomoc domowa 2 x w tygodniu. Tel. 660-32-65-93.

● **RTV** – telewizory – anteny – serwis profesjonalny od 1985 r. 511-075-470.
 ● **SZKLARZ**, oprawa obrazów, montaż luster, szyby zespolone. Szkolne 30. Transport gratis. 509-540-615, (12)644-27-07.
 ● **TAPICER**. Tel. 784-906-675.
 ● **ZASTRAJKOWAŁ** telewizor? 12/645 47 65, 600 99 88 32, 501 93 26 79.
 ● **ZATRUDNIMY** osoby do wydawania posiłków na oddziałach szpitalnych na os. Na Skarpie.
 Tel. 661-980-043.
 ● **ZAWSZE** aktualne. Zakład napraw telewizorów, montaż anten. Profesjonalnie, solidnie, tanio! (12)640-00-42, 511-942-158.

FIRMA ELMAR
zaprasza

KARP KRÓLEWSKI



**SPRZEDAŻ od dnia:
18 grudnia 2016**

Miejsce sprzedaży: Plac Targowy „PIAST”
os. Piastów 60A pawilon 3 /sklep rowerowy/
tel. 12 647-13-88, 502-730-087



W sprzedaży będą również:
lin, sum, szczupak, amur



lombard 4u.pl

**WYSOKIE KWOTY POŻYCZEK
DO 500.000 PLN
POD ZASTAW WSZYSTKIEGO
SKUP
ZŁOTA, BIŻUTERII, ZEGARKÓW
WARTOŚCIOWYCH PRZEDMIOTÓW**
M1 Al. Pokoju 67
509-164-757, 12-682-58-85
GALERIA BRONOWICE
 ul. Stawowa 61 724-448-044
GALERIA KRAKOWSKA
 poziom -1 501-325-444
CH CZYZYNY 12-297-30-48
PH ZAKOPIANKA
 ul. Zakopiańska 62 503 993 203
KAUFLAND
 Bratysławska 4 797-37-3614
 7 dni w tygodniu od 9-21
 www.lombard4u.pl

**Restauracja
„Piastowska”,
os. Na Lotnisku 4,
zatrudni
kucharza
garmazera
i pomoc
kuchenną**

**Telefon
(12) 648-27-26,
(12) 648-25-60, 606-205-558**

lombard 4u.pl
 Pożyczki pod zastaw wszystkiego.
 Chwilówki - pożyczki.
 Skup złota, biżuterii, zegarków,
 telefonów i wiele innych.
 Skupujemy wszystko co ma wartość.

M1 Al. Pokoju 67
509-164-757, 12-682-58-85
GALERIA BRONOWICE
 ul. Stawowa 61 724-448-044
GALERIA KRAKOWSKA
 poziom -1 501-325-444
CH CZYZYNY 12-297-30-48
PH ZAKOPIANKA
 ul. Zakopiańska 62 503 993 203
KAUFLAND
 Bratysławska 4 797-37-3614
 7 dni w tygodniu od 9-21
**WYSOKIE KWOTY POŻYCZEK
DO 500.000 PLN**
KREDYCIK123.PL

cht KRAKOWSKIE
 Kraków, ul. Krzywda 1
 www.cht.net.pl

**MODA
W DOBREJ CENIE**

Zapraszamy na zakupy!

HURT - DETAL III HALA

Z

Zdrowie i uroda

PRODENT®

os. Niepodległości 3 A

Telefon

681-33-22, 681-34-80

Czynne:

pon.-pt. 9-21,
sobota 9-15

♦ STOMATOLOGIA

♦ PROTETYKA

WYKONYWANIE

I NAPRAWA PROTEZ

NA POCZEKANIU

♦ ORTODONCJA

♦ CHIRURGIA

EMERYCI I RENCIŚCI

30% ZNIŻKI

NA USŁUGI PROTETYCZNE

CitoReh

Dietetyka

Dietetyka online:

porady przez Internet
pod adresem: www.citoreh.pl

Dietetyka stacjonarna:

porady stacjonarne,
analizy i pomiary
komputerowe zawartości
tłuszczu, masy mięśniowej
i wody w organizmie.

Prosimy o telefoniczne
lub mailowe
uzgodnienie terminu wizyty!

os. Złotej Jesieni 2,
31-826 Kraków
(pok. 222, II piętro)

12 641 65 14

lub 696 999 958

e-mail: dietetyka@citoreh.pl
<http://www.citoreh.pl>

ZAMIEŃ STRES NA AKTYWNOŚĆ FIZYCZNĄ

Stres to stały element naszego życia, którego nie sposób wyeliminować. Jednym ze sposobów na jego zredukowanie może być uprawianie sportu. Regularny trening oprócz przyjemności i dobrej zabawy pozwoli obrócić negatywne skutki stresu w konstruktywne działanie.

Akcja „Streszaradni” mówi między innymi o tym, jak obniżyć napięcie wywołane stresem za pomocą aktywności fizycznej. Więcej informacji na temat

rać w przeróżnych rodzajach dyscyplin i zajęć sportowych i dopasować je do swoich potrzeb – podpowiada Ewa Jarczewska-Gerc, psycholog motywacji.

Czy stres jest zawsze zły? Polacy zdecydowanie częściej dostrzegają negatywne niż pozytywne skutki stresu. Mimo to, jak wynika z raportu GfK Polonia „Polacy a stres”, niemal połowa badanych jest zdania, że stres może działać mobilizująco. O tym, że można zamienić go w korzyści, jest przekonany co trzeci respondent.

– Stres tak naprawdę jest korzystnym dla nas mechanizmem fizjologicznym ukształtowanym w toku ewolucji po to, aby zwiększać naszą efektywność i umiejętność radzenia sobie z problemami i trudnymi sytuacjami. Gdy zaczynamy odczuwać stres, wówczas do naszej krwi wyrzucone zostają trzy hormony: adrenalina, noradrenalina i kortyzol. Sprawiają one, że mamy więcej energii, siły i mocy, aby stawiać czoło trudnym sytuacjom pojawiającym się w pracy czy w życiu prywatnym. To od nas w znacznej mierze zależy to, co będzie dalej, co zrobimy ze swoją energią i z napięciem. Czy wykorzystamy je do rozwiązania naszych kłopotów i poradzenia sobie z trudną sytuacją, czy damy się pokonać problemowi i własnym słabościom – mówi dr Ewa Jarczewska-Gerc, psycholog motywacji.

technik ćwiczeń można znaleźć na stronie www.streszaradni.pl.

CO SPRAWIA NAM PRZYJEMNOŚĆ?

Przy wyborze aktywności ważne jest, aby nie robić czegoś wbrew sobie. Najważniejsze to odłożyć na bok wymówki i po prostu zacząć. – Warto wypróbować różne formy ćwiczeń i wybrać takie, które najbardziej nam odpowiadają. To zwiększy szansę na to, że będziemy je wykonywać regularnie. W dzisiejszych czasach łatwo przebie-

WARTO DOBRAĆ AKTYWNOŚĆ FIZYCZNĄ DO NASZEGO SAMOPOCZUCIA

Początki aktywności fizycznej mogą być trudne, jednak z czasem będą widoczne rezultaty regularnych ćwiczeń, a to przyniesie mnóstwo satysfakcji. „Nie trzeba ograniczać się do jednego sportu. Można spróbować różnych aktywności np. wspinaczki, gry w tenisa czy kick-boxingu. Jeżeli danego dnia czujemy więcej negatywnych emocji i stresu, wybierzmy aktywność, która

pozwoi sobie z nimi lepiej poradzić” – radzi Jacek Małkiewicz, trener personalny.

WARTO POZNAĆ SVOJE OCZEKIWANIA

Wybór aktywności fizycznej wiąże się też z tym, czego tak naprawdę oczekujemy. Czy mamy jakiś dodatkowy cel – np. zrzućcie zbędnych kilogramów, nabranie masy mięśniowej, poprawę kondycji? Czy po prostu potrzebujemy rozrywki, odskoczni od obowiązków? Jeżeli potrzebujemy profesjonalnego planu treningowego, warto udać się do pomocy do doświadczonego trenera/instruktora. Ważne jest, aby nie nastawiać się na zbyt szybkie rezultaty i nie dopuścić do tego, aby brak efektów wzbudzał negatywne emocje. Lepiej być cierpliwym, zauważać małe, ale pozytywne zmiany, a przede wszystkim szukać przyjemności w samej aktywności.

SKUTECZNE ANTIDOTUM NA STRES

Każdy rodzaj wysiłku może wpływać pozytywnie na zdrowie fizyczne i psychiczne. Pozwala spożytkować nagromadzoną w ciele energię. – Nadmiar napięcia, negatywnych emocji i pobudzenia może zostać w ten sposób przekierowany na działanie, które nie zrobi nikomu krzywdy (ani nam, ani naszym bliskim) – dodaje dr Gerc. Ważne jest też to, aby na sport spojrzeć nie tylko jako na sposób poprawienia kondycji czy wyglądu. Sport również łączy ludzi, uczy „zdrowej” rywalizacji oraz działania w drużynie, a to wszystko może się obrócić na korzyść w naszym codziennym życiu.

Najważniejszym aspektem codziennej, choćby niewielkiej aktywności jest to, że ruszając się, zyskujemy wiele korzyści. Ruch zaczyna nam sprawiać przyjemność, zauważamy zmiany w swoim ciele i umyśle, stajemy się zadowoleni z postępów, stawiamy sobie nowe wyzwania treningowe i stajemy się streszaradni. Mamy więcej spraw pod kontrolą, a niektóre negatywne skutki stresu udaje nam się obrócić w konstruktywne działanie.

Więcej informacji o streszaradności znajduje się na www.streszaradni.pl. Strona zawiera artykuły, które pomogą lepiej zrozumieć mechanizm stresu. Można na niej również określić swoją postawę wobec stresu, wykonując krótki test: „Barometr Streszaradności”, oraz uzyskać kompleksowy poradnik, który krok po kroku pomaga wprowadzić w życie filozofię streszaradności. Inicjatorem akcji jest marka Magne B®. (paf)



– Bardzo często to, czy dane wydarzenie będzie stresujące czy nie, zależy od subiektywnej oceny. Prawdą jest, że istnieje niewiele sytuacji, które obiektywnie można nazwać stresującymi. Stają się nimi dopiero po indywidualnej ocenie osoby, której dotyczą. Z reguły taka ocena kształtuje się w ułamkach sekundy, mimo iż wpływ na nią ma wiele czynników. Tak jak każdy inaczej ocenia daną sytuację, tak każdy również inaczej na nią reaguje. Zmiana spojrzenia na stres na bardziej pozytywnie pomoże obrócić stres w działanie, które przyniesie korzyści w postaci odnalezienia pasji, sukcesów zawodowych, pogłębiania relacji z ludźmi – dodaje dr Ewa Jarczewska-Gerc.

W jaki sposób jest to możliwe? Stan „pobudzenia” można potraktować jako bodziec, który np. zwiększa efektywność działania. Taka mobilizacja może być kluczem do sukcesu przed ważnym wystąpieniem w pracy, zawodami sportowymi czy egzaminem. Stres można obrócić w działanie również w domu. Jak wynika z badania, Polacy głównie stresują się życiem prywatnym (46% respondentów). Jednym z typowych w tym obszarze stresorów jest natłok obowiązków domowych. Napięcie z nim związane można wykorzystać jako motywator do lepszego planowania zakupów, prac porządkowych czy gotowania. Stres nie powinien być także powodem odcinania się od bliskich, dlatego warto zaplanować wspólną aktywność, która nie tylko spożytkuje stres, ale i zacieśni rodzinne relacje.

ŻYCIE BEZ BÓLU BIOENERGOTERAPIA

BÓLE: ■ STAWÓW ■ MIĘŚNI ■ KRĘGOSŁUPA ■ I WIELE INNYCH CHOROÓB

PO 3-4 ZABIEGACH DOLEGLIWOŚCI MIJAJĄ
LUB ZOSTAJĄ ZŁAGODZONE W ZNAČNYM STOPNIU

OFERUJE TEŻ: ✓ UZDRAWIANIE PRANICZNE
✓ UZDRAWIANIE KRYSZTAŁAMI ✓ TERAPIA BARS
✓ ENERGETYCZNY LIFTING TWARZY ✓ REIKI

GABINET NATUROTERAPII
30-350 KRAKÓW UL. ZACHODNIA 5/8A
REJESTRACJA: TEL. 503 488 080

Vident

lek. stom. Andrzej Zimoch
tech. dent. Marcin Słowiak

os. Boh. Września 1

STOMATOLOGIA

PEŁNY ZAKRES USŁUG

tel. 12/641-48-08

PROTETYKA

KORONY, MOSTY, PROTEZY
EKSPRESOWE NAPRAWY

tel. 12/645-93-33

PRACOWNIA RENTGENOWSKA

Wykonujemy zdjęcia: → kręgosłupa → klatki piersiowej
→ kostne, zębów i panoramiczne zębów

USG jamy brzusznej • USG gruczołu tarczycowego
os. Urocze 2 Tel. 12 644-92-82

KRAKÓW

Jacek Majchrowski
Prezydent Miasta Krakowa
zaprasza

Kolędujemy: aleja Róż

17-18 grudnia
od 16.00 do 21.00

19-23 grudnia
od 16.00 do 19.00

KOLEDA

w Nowej Hucie

oraz KIERMASZ BOŻONARODZENIOWY

17 grudnia godz. 17.30
koncert zespołu **Krzikopa**

godz. 19.30
pastorałki z musicalu
„Kędyż Go szukać”

18 grudnia godz. 17.30
Joanna Słowińska
z zespołem

godz. 19.30
Agnieszka Chrzanowska
z zespołem

19 grudnia godz. 18.00
Basia Stępnia-Wilk
z zespołem

22 grudnia godz. 17.30
Magda Bożyk
z zespołem

23 grudnia godz. 18.00
Andrzej Rybiński

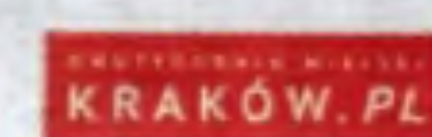
oraz **Władysław Grochot**
z zespołami
Groovehot i Vibrafonica



PARTNERZY



PATRONI MEDIALNI



WWW.KRAKOW.PL

To będą udane Święta

Zapraszamy na zakupy
w niedzielę 18 grudnia



Znajdź nas na
Facebooku!

F.H.U. „ELMAR”

Plac Targowy „Piast”, paw. 3 (os. Piastów 60 A)

ROWERY: sprzedaż, komis, części i akcesoria rowerowe, serwis

ZIMOWA
PRZECHOWALNIA
ROWERÓW

z możliwością przeprowadzenia
konserwacji o 50% taniej

Zaufaj gwiazdom, zwłaszcza tym, które Ci sprzyjają

HOROSKOP

BARAN (21 III–20 IV). Trudny tydzień przed Tobą. Właściwie to taka przedświąteczna gorączka w firmie. Nagłe terminy, zobowiązania, z których trudno się wywiązać, i tak do samych świąt. Dopiero wtedy odrobina relaksu w rodzinnym gronie.

BYK (21 IV–20 V). Uwielbiasz krzątaninę w kuchni, planowanie świątecznego menu. Nawet kawa z jednoczesnym lepieniem pierogów inaczej smakuje. Lubisz wszystko mieć przygotowane wcześniej, więc już zabierasz się do dzieła.

BLIŹNIĘTA (21 V–21 VI). Pracowite dni przy smętnej pogodzie w końcówce jesieni nie nastrajają optymistycznie. Swoje ambitne pla-

ny przełoż raczej na bardziej sprzyjający okres. Chociaż pomarzyć zawsze można.

RAK (22 VI–22 VII). Jesteś w nie najlepszym nastroju, ale tak naprawdę nie ma powodów do narzekania. Nie oczekuj od innych zbyt wiele, a w przypadkach trudnych zdołasz się na wyrozumiałość. Jutro będzie lepiej...

LEW (23 VII–22 VIII). Niespodziewany dodatkowy zastrzyk pieniędzy bardzo pozytywnie wpłynie na Twoje samopoczucie. Z przyjemnością zabierzesz się do kupowania świątecznych upominków, by bliskim sprawić odrobinę radości.

PANNA (23 VIII–22 IX). Wspominałeś dni przed Tobą. Będzie wiele

REMONTY I WYKONCZENIE WNĘTRZ „REMFIL”

Jeśli potrzebujesz odświeżyć swoje mieszkanie
lub wykonać kapitalny remont, zadzwoń!

Tel. 571 240 591

towarzyskich spotkań i okazji do zwykłych pogaduszek, ale też i wspólnych planów na wypadek dalszej rodziny, jeszcze tej zimy. To szansa na choćby kilkudniowy relaks.

WAGA (23 IX–22 X). Chociaż w Twoim otoczeniu tłumnie, czujesz się osamotniony. Na szczęście ten stan nie utrzyma się długo. Wkrótce odnowisz kontakty, a także znajomi zafascynują Cię Twoim towarzystwem.

SKORPION (23 X–21 XI). Nie należysz do mięczaków i potrafisz zadbać o swoje interesy. Mimo przedświątecznej krzątaniny znajdziesz trochę czasu na biznesowe sprawy. Trzymasz rękę na pulsie i nadarzącą się okazję odpowiednio wykorzystasz.

STRZELEC (22 XI–21 XII). Myślisz w przyszłości wiele zmienić w swoim życiu, a przy wsparciu kolegów wzmocni swoją pozycję zawodową. Będzie wiele

spotkań, w czasie których możesz pozyskać wpływowe osoby.

KOZIOROŻEC (22 XII–19 I). Masz silną osobowość i co najważniejsze, wierzysz we własne siły. To u Ciebie bliscy będą szukać wsparcia albo po prostu budującego pocieszenia. Bądź pomocny, dobre słowo wiele znaczy.

WODNIK (20 I–18 II). Planujesz dodatkową edukację, może kurs językowy? W każdym razie nie zamierzasz spędzać wolnego czasu przed telewizorem. Uważasz także, że zadania grupowe to niewątpliwie dobry sposób na nawiązanie nowych znajomości.

RYBY (19 II–20 III). Wizyta dawno niewidzianych przyjaciół wniesie w Twoją codzienność wiele ożywienia. Pozostaną wspomnienia, które na długo zachowają się w pamięci. Grudzień w ogóle dobrze zapisze się w dokonaniach tego roku.

SAMANTA

Mama rozmawia z dzieckiem:

- Mamusiu, dlaczego tatuś jest łysy?
- Nietórzy szybko łysieją, są bardzo mądrzy.
- Mamusiu, a dlaczego ty masz takie gęste włosy?
- Spij już dziecko.

Rozmowa o pracę:

- Na początku dajemy dziesięć złotych za godzinę, ale po pół roku dostanie pan podwyżkę i będzie piętnaście. Kiedy może pan zacząć?
- Za sześć miesięcy.

Rano spóźniona matka w pośpiechu szykuje córkę do przedszkola. Jedną ręką się maluje, drugą wkłada dziecku kombinezon i tak dalej. Biegną na przystanek. Matka w pewnym momencie patrzy na dziecko i pyta:

- Córko, a nie zimno ci w rączki bez rękawiczek?
- Nie, ale w nóżki bez bucików tak.

– Słuchaj, szukam dobrego, uczciwego księgowego. Znasz kogoś takiego?

- Znam, ale będzie dostępny dopiero za rok.
- Kontrakt?
- Nie. Wyrok.

Producent filmowy rozmawia z autorem scenariusza:

- Pański scenariusz nie jest zły, tylko momentami nieco zagmatwany. Trzeba go tak poprawić, aby zrozumiał go każdy idiota.
- A które miejsca są dla pana niezrozumiałe?

Rozmawia dwóch dresiarzy:

- Fajny zegarek, ile dałeś?
- Dwa razy z banki.

– Idziemy do Zbycha, dziecko mu się urodziło.

- A co ma?
- Żytnią.

KWAŚNICA GÓRALSKA

Składniki:

75 dag kapusty kiszonej, duża cebula, 5 dag grzybów suszonych, 80 dag schabu z kością, 25 dag włoszczyzny, ząbek czosnku, sól, pieprz.

Umyte grzyby namoczyć w niewielkiej ilości gotowanej wody, gotować aż będą miękkie, po czym pokroić w paski. Mięso umyć, obrać i umyć włoszczyznę. Schab ugotować z włoszczyzną. Miękkie mięso wyjąć, oddzielić od kości i pokroić na porcje. Obraną cebulę drobno pokroić. Cebulę i posiekaną kapustę włożyć do rondla, skropić wywarem z grzybów i dusić. Porcje schabu oraz pokrojone grzyby połączyć z kapustą i wywarem, przyprawić pieprzem i zmiażdżonym czosnkiem rozartym z solą, zagotować. Podawać z ziemniakami z wody.

Sentencja tygodnia

Samotność nie ma nic wspólnego z brakiem towarzystwa.

Erich Remarque



§ Akta sprawy... Jak wydać milion złotych?

Służby specjalne od lat nie mają w Polsce zbyt dobrej pracy. Nierzadko kojarzone są przede wszystkim z wykorzystywaniem ich do celów politycznych. Ale przecież nie zawsze tak jest, a działanie „pod przykryciem” sprawdza się też doskonale w rozpracowywaniu zorganizowanych grup przestępczych. Szczególnie gdy ich przedstawiciele mają sporo pieniędzy do wydania.

Kilku znajomych, po latach zarabiania na nielegalnych interesach związanych z handlem paliwami i przemysłem, postanowiło po wyjściu z więzień zainwestować w równie brudny interes. Odzyskali zdobyte wcześniej pieniądze i zapragnęli szybko je pomnożyć. Aby, jak potem zapewniali, móc prowadzić uczciwe życie na pewnym finansowym poziomie. Co dla nich oznaczało posiadanie pięknych domów i kobiet, dobrych samochodów i dużo wolnego czasu. Tego ostatniego na pewno nie będzie im brakowało, po tym jak na ich pragnienia odpowiedział podstawiony pracownik CBŚP, zapewniając ich, że zainwestowany milion złotych będą już niebawem mogli przemnożyć przynajmniej przez dwa.

Plan trzech mężczyzn w wieku 35-lat był nader prosty – wszy-

scy, mając po wyjściu z krat kontakt ze zorganizowanymi grupami przestępczymi i półświatkiem, doskonale wiedzieli, że najbardziej intratnym biznesem w obecnym świecie jest pośrednictwo w handlu narkotykami. I po przeliczeniu swych ukrytych skrzętnie aktywów w to właśnie zamierzali zainwestować. Szukali więc odpowiednich kontaktów. Nie przewidzieli tylko, że przedstawiciel rzekomych dostawców jest współpracownikiem policji.

Panowie Jerzy D., Bartłomiej F. i Grzegorz U. czas na wolności spędzali na planowaniu i przeliczaniu ewentualnych zysków. Sami zamierzali zainwestować ukryte pieniądze w środki psychoaktywne i odgrywać rolę pośredników, dostarczając partie marihuany i amfetaminy drobnym dilerom. Marzyli o opanowaniu krakowskiego rynku, zapominając o tym, że niekoniecznie wszyscy, z którymi się spotykają, są ludźmi z półświatka.

Jeden z kontrahentów, przedstawiony przez znajomych jako prawa ręka pewnego importera narkotyków, sprawił na nich bardzo dobre wrażenie. Przede wszystkim doskonale znał temat i realia, a co najważniejsze był skłonny do obniżenia ceny dostarczanego towaru. Mężczyzna obiecał dostarczyć im część narkotyków w cenach promocyjnych, licząc na szybką sprzedaż. Potem miały nastąpić już regularne przerzuty substancji psychoaktywnych. Problem dla kryminalistów w tym, że mężczyzna nie był tym, za kogo się podawał.

Agent Centralnego Biura Śledczego Policji tak manewrował swymi kontrahentami, że ci ostatecznie przystali na propozycję szybkiego wzbogacenia się. Dostali towar, zapłacili gotówką i po kilku godzinach wszyscy siedzieli już w celach: zostali zatrzymani z narkotykami. Teraz w areszcie wszyscy zastanawiają się, w jaki sposób agent CBŚP zdołał ich omamić i zachęcić do ciemnych interesów, przez które stracili nie tylko wolność na kolejne kilka lat, ale także schowane brudne pieniądze. (mar)

pożyczka świąteczna



Powyższa treść nie stanowi oferty w rozumieniu art. 66 Kodeksu Cywilnego. Rzeczywista roczna stopa oprocentowania (RRSO) dla całkowitej kwoty kredytu 2800 zł, spłacanej w 8 miesięcznych równych ratach w wysokości po 351,31 zł, ostatnia rata 351,28 zł (umowa na okres 8 miesięcy), z prowizją 8,00%, zmienną stopą oprocentowania 1,00%, opłatą przygotowawczą 50 zł wynosi 33,67%. Całkowity koszt kredytu wynosi: 284,45 zł (w tym suma odsetek 10,45 zł, prowizja 224,00 zł, opłata przygotowawcza 50,00 zł), a całkowita kwota do zapłaty wynosi 3084,45 zł. Całkowita kwota kredytu nie obejmuje prowizji. Oferta ograniczona czasowo do dnia 31.01.2017 r.



tel. 12 688 69 00

DOMOWE WYROBY GARMAŻERYJNE

Przygotowane przez
kucharzy restauracji



4 rodzaje pierogów
cena opakowania 0,5 kg 14 zł

2 rodzaje uszek
cena opakowania 0,5 kg 16 zł

Pełna oferta na:
www.hotelgrandfelix.pl/restauracja/domowedania

Restauracja Grand Felix
os. Złotej Jesieni 12

Tel: 786-905-767

E: tomasz.dudziak@hotelgrandfelix.pl